

Estalló en Jordania

GUERRA CIVIL

- El Ejército lanzó un ataque generalizado contra los palestinos
- Machacó con artillería pesada y tanques los bastiones guerrilleros de la capital

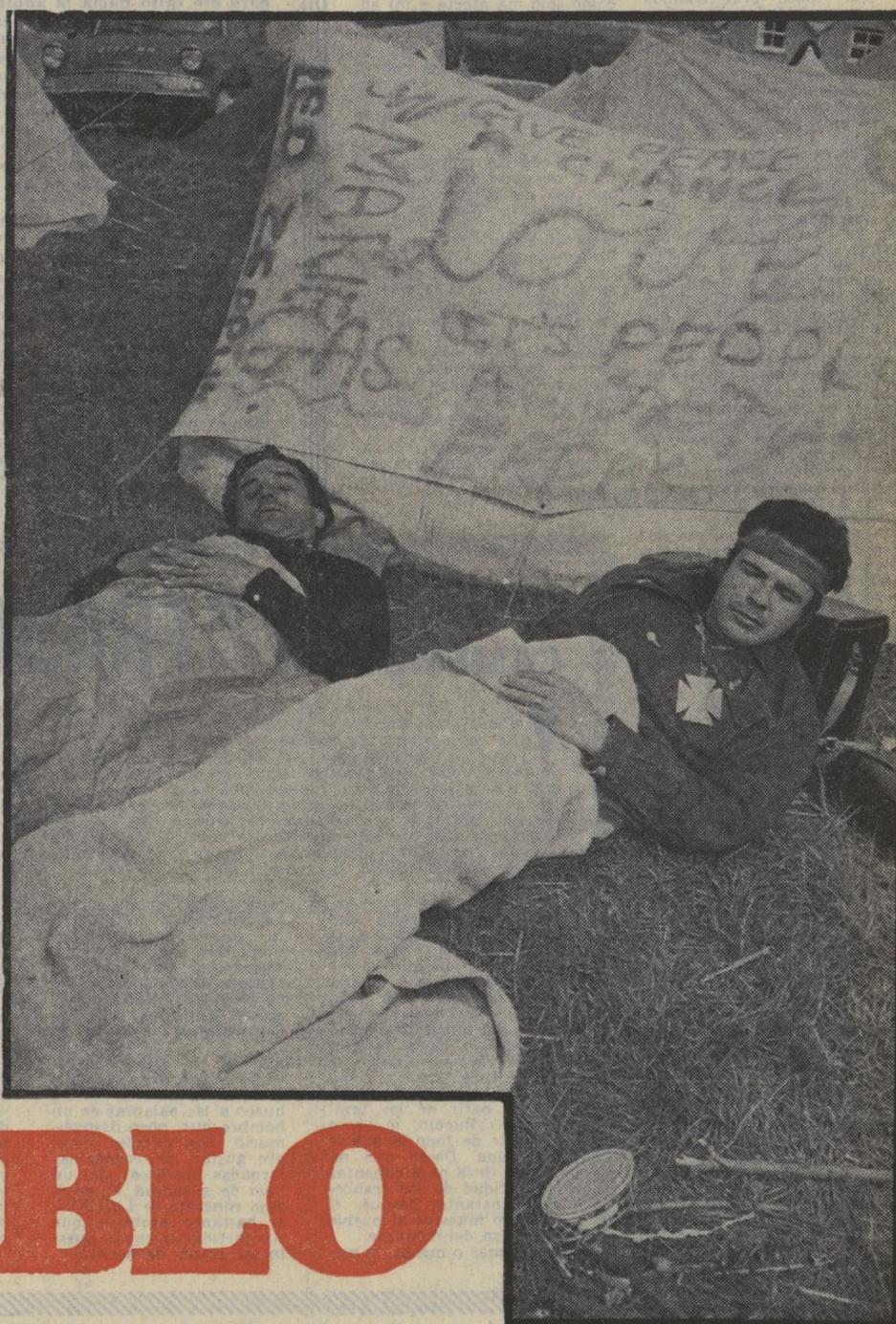
(Página 10)

EN CADIZ Y CASABLANCA,
ENCUENTROS CONFLICTIVOS

GOLES Y PALOS

- Los dos grandes madrileños ganaron los trofeos Carranza y Mohamed V

(Información, en páginas deportivas)



Julio
Camarero

TODO
SOBRE MI
DETENCION
EN
URUGUAY

(Pág. 32)

PUEBLO

Director: Emilio Romero

PARCELAS A 40 kms. de MADRID
NUEVO CHINCHON
Desde 1.300 pesetas mensuales
INFORMES:
Teléfono 226 18 04 (4 líneas)

Viejo
VERMUT
ALAZAN
DANUBIO, S. A. - TELF. 477 22 00

Edita: Ediciones y Publicaciones Populares ● Redacción, oficinas y talleres: Huertas, 73 Apartado 517 ● Teléfono 227 - 39 - 91 ● Madrid ● Depósito legal: M. 16 - 1958

Año XXXI - Núm. 9.643 - Madrid, lunes 31 de agosto de 1970 - 32 págs. - Precio: cinco pesetas

CUMBRE "HIPPI"

Durante cinco días, nuestros enviados especiales a la isla británica de Wight, Raúl del Pozo y Raúl Cancio, presentes en esta foto, convivieron con doscientos mil jóvenes de todas las nacionalidades, en el magno festival «pop», que se convirtió en una auténtica «cumbre» hippy. Hubo granadas de mano (anarquistas), ochenta detenciones (el diez por ciento, ladrones; el noventa, drogadictos). La insula olía mal, pero la abigarrada y variopinta multitud, entre papeles, latas, desperdicios y detritus, se consideró muy feliz. (Información, en página 16.)

CARTA DE J. MALLORQUI

Don José Mallorqui Figuerola dirige a nuestro director, con ruego de publicación, la siguiente carta:

Muy señor mío: En la entrevista que por encargo de usted me hizo don Juan Pla, y que se publicó el sábado en su periódico, se han deslizado algunos errores que, por afectar a terceras personas, me interesa aclarar desde las mismas páginas del periódico en que aparecieron. Si el periodista hubiera cumplido nuestro acuerdo de someterse al repaso del texto antes de su publicación, los errores no habrían aparecido. El señor Pla se olvidó de cumplir ese requisito, y ahora será preciso volver sobre una entrevista que todos preferiríamos dar por olvidada. El señor Pla pertenece a la vieja escuela del periodista que pone en labios del entrevistado palabras y conceptos que jamás estuvieron en ellos. Creí que el género se había extinguido hacia más de dieciséis años (los que llevo en Madrid); pero no es así. Por lo menos, aún queda algún ejemplar.

El señor Pla reconoce que yo le advertí de que me duele profundamente que pongan en mis labios palabras que yo no he dicho. Se lo advertí en seguida. El incluye mi advertencia y luego me hace hablar como nunca he hablado. No presumo de estilista; pero, de verdad, señor director, jamás he hablado tan pedrestremente como a través de la «pluma» del señor Pla. En fin, si a lo largo del reportaje parezco tonto, en realidad lo soy, o lo fui, por haber concedido la entrevista. Vaya en mi disculpa que lo hice porque el señor Pla me aseguró repetidamente que venía a hacerla obedeciendo órdenes de usted.

Si guiendo un orden, me interesa aclarar las increíbles e irresponsables palabras que el señor Pla me hace decir respecto a la Sociedad de Autores Españoles. No repito el texto suyo, totalmente suyo. Me limito a repetir lo que dije hablando del intrusismo que pesa sobre el autor, concretamente en cuestiones de cine. Dije que era imperdonable lo realizado por el señor Calvo Sotelo al firmar el convenio que permitía a los directores hacerse con una parte de los derechos de autor, ya de por sí paupérrimos. No dije más. Ni una sola vez pronuncié esa fea palabra, «chupones», que él me atribuye. Indudablemente, su periodista nada sabe de la Sociedad de Autores; pero supone, imagina, inventa y escribe, sin darse cuenta de que se expone a un proceso por difamación. Opino, como la mayoría de los autores, que la gestión del señor Calvo Sotelo como director de la Sociedad de Autores no fue acertada. Por ello, quienes le votamos una vez no volvimos a hacerlo; pero me consta que fue bienintencionado, y al referirme a él le vi más como víctima que como verdugo. Hay matices que al señor Pla se le escapan, lamentablemente.

Respecto a don Germán Plaza, también el periodista se deja llevar de su ignorancia sobre lo que es el mundo editorial. Hablé de mis principios con el señor Plaza, que llegaba a la empresa editorial a través de la distribución. No fui su primer autor, pero sí fui el que le permitió

extenderse, gracias al éxito de mis libros. Insisti mucho en que se añadiera que si yo di facilidades de éxito, en cambio don Germán Plaza supo arriesgarse mucho en lo económico, sobre todo manteniendo amplias existencias de libros, o sea, de la colección completa del «Coyote». Si mucho di, también recibí mucho. Y, como es de justicia, quise que se dijera. El señor Pla se olvidó de ello, lo mismo que antes se olvidó de someter a mi examen el reportaje.

Podría rehacer la casi totalidad de ese reportaje, pero como sólo me afecta a mí admito que debo resignarme y considerarla el precio de mi tontería al acceder a una entrevista así. Como el cuervo de la fábula, juro, avergonzado y confuso, y ya un poco tarde, que no me pillarán de nuevo.

¡Ah! Por favor, señor director, «Tarik», mi pastor alemán, me pide que se rectifique eso de «Tiene un viejo can pastor...». Nada de viejo. «Tarik», según certificado de la Real Sociedad Central de Fomento de las Razas Caninas en España, nació el 11 de enero de 1964, hijo de «Barry del Quinto» y de «Kaira». Tiene algo más de seis años y medio, y a esa edad ningún can es viejo. El mío le agradecerá profundamente, señor director, que se haga la aclaración acerca de su juventud. Los perros también tienen sus complejos.

Dándole anticipadas gracias por la publicación de esta carta, le saluda muy afectuosamente su amigo.

LOS NUEVOS HEROES

El nuevo curso va a empezar, y otra vez la vida del país habrá de encajar y adaptar grandes masas de jóvenes y adolescentes, aglutinadas en las grandes ciudades por la apertura de universidades, escuelas e institutos. Todos esperamos que los técnicos y políticos del ramo hayan aprovechado la pausa veraniega para resolver, al menos en parte, la problemática de toda esa juventud que pide su integración en la sociedad y, además, en una sociedad a su gusto. Porque el afán explícito o instintivo de la adolescencia y de la primera juventud es hacia una integración, es decir, hacia una madurez. La adolescencia no es más que una crisis que hay que superar, algo que es preciso liquidar cuanto antes mejor, porque su prolongación excesiva comporta el peligro del juvenilismo, es decir, de la inmadurez patológica e irreversible. El adolescente, y también el joven primerizo, se encuentran en una difícil encrucijada de su vida cuando ha trascendido ya sobre la familia y sus lazos biológicos, pero no ha encontrado ni en sí ni en los demás apoyo y seguridad para ese salto hacia la adultez ya no biológica, sino social. Su primer impulso es la introversión (timidez, ensimismamiento), para tratar de encontrar algo en su yo de firme consistencia para el impulso; al no encontrarlo, evoluciona hacia el gregarismo, hacia la compañía de otros iguales que se apoyan entre sí y se arropan en la nueva situación. Hasta su diferenciación sexual y atracción por alguien del sexo contrario se verifica en el seno de su grupo, participando de los mismos sobreentendidos, las mismas diversiones colectivas, las mismas aficiones. Sólo se segregará del grupo cuando algo que le venga de fuera enriquezca su yo, cuando su individualidad propia e intransferible se afirme como consecuencia de un ideal personificado.

Este es el grave problema de la adolescencia en la actualidad. Cuando los pedagogos, los sociólogos y los psicólogos claman por encontrar ideales que dar a la juventud, pocas veces se dan cuenta de que las grandes abstracciones ideológicas e ideastas son alimentos para después, para una fase posterior ya en plena adultez. La individualidad del adolescente sólo puede alimentarse y hacerse fuerte con ideales personificados, es decir, con héroes a los que imitar, con prototipos humanos específicos y concretos, que constituyan la meta de una primera realización de su humanidad. Pero —y aquí está lo grave— nuestra época escasea de héroes. Los grandes

héroes guerreros han periclitado, porque milenios de violencias y de guerras, más o menos justas, se ven hoy a la luz nueva de una integración social planetaria como luchas fratricidas, y el estigma de Cain nos ha colocado ante el abismo de una destrucción total. El descubrimiento del mundo y hasta del Cosmos es hoy oficio rutinario de técnicos y de inventariadores sin carisma de elegidos. Tan sólo la ciencia-ficción —cada vez menos ficción y más ciencia— ofrece héroes con los que, para identificarse, hay que perder casi toda la juventud en un laboratorio electrónico o bioquímico escasamente heroico. Los antiguos héroes de la profesionalidad, com el inventor o el médico, han perdido, al diluirse en un equipo de trabajo o en una necesaria socialización de su quehacer, el individualismo necesario al arquetipo, convirtiéndose en superespecialistas incomprensibles o en funcionarios oscuros de la Seguridad Social... Los otros héroes, los efímeros poseedores de una habilidad o de un arte mínimo (deportistas, cantantes), para ser apreciados han de tomar parte del comentario y hasta de la idolatría del grupo, por lo que, o bien por la escasez de héroes, o bien por la necesidad del gregarismo para encontrarlos, el adolescente y aun el joven no pueden segregarse de su grupo, donde encuentran el necesario apoyo. Apoyo falso, puesto que le mantiene en la inmadurez y el juvenilismo morboso ante la incapacidad de enriquecer su propio yo y de saltar a la fase siguiente, la búsqueda de ideales o de ideologías en abstrata, como función superior de una mente ya adulta. Daniel el Rojo, el socialista Duschek alemán, o los múltiples líderes de la Sorbona, en la revolución de mayo, no son más que falsos héroes, porque al no tener nada que ofrecer de su propio yo inmaduro, carecen de la consistencia suficiente para encarnar el arquetipo que marca el camino.

Y sin embargo, nuestra época, crucial y crítica, está produciendo muchos héroes. Lo que ocurre es que su patrón y su medida no se conocen, no son todavía familiares. Es este un tiempo de hacer y no de contar. El tiempo de la acción no fue nunca el de la Historia, y sólo más tarde, cuando surjan los poetas de nuevo cuño, nos los darán a conocer; surgirán legiones de héroes nuevos, imprevisibles para una juventud que no estará condenada, como la nuestra, quizá, a una inmadurez adolescente patológicamente prolongada.

Santiago LOREN

¿GRANDEUR O CAMEMBERT? FRASES PARA LA HISTORIA

VEINTIUNO de enero de 1793. París. Plaza de la Revolución. Luis XVI sube las escaleras del cadalso. La plaza aparece cubierta por la multitud. Soldados, niños, sans-culottes, algún carro que quiere abrirse paso. Incluso hay un par de vendedores que han abierto su tenderucho entre la muchedumbre y esperan sacar pingües beneficios de la alta ocasión. Luis XVI sube despacio, sosegado, en silencio. Quizá la palidez de su

rostro sea el único signo del temor que, sin duda, atenaza su alma.

Pisa el último escalón. A su frente, la guillotina. Se vuelve hacia la multitud. Un redoble de tambores domina las voces, el griterío, el ruido de la muchedumbre que se remueve como un gran hormiguero. Las calceteras dejan sobre el regazo agujas y ojillos. Levantan los ojos hacia el patíbulo.

El verdugo se dirige hacia Luis, que mira aún hacia la multitud con la barbilla temblorosa. Ata sus manos sin que el rey vuelva la cabeza. Los tambores aceleran en su redoble. El verdugo toma el brazo del monarca y trata de llevarlo hacia la guillotina. Sólo un instante se resiste Luis. Grita a pleno pulmón tratando de dominar el batir de los tambores: «¡Pueblo, muero inocente de todo lo que se me culpa. Deseo que mi sangre sirva para cimentar la felicidad de los franceses!» Instantes después el verdugo muestra al pueblo la cabeza del monarca.

Así, más o menos, la historia

relata aquella jornada sangrienta. Luis XVI fué pasado por la guillotina. Pero le dió tiempo a colocar su frase para la historia. Y la historia, agradecida, reproduce fielmente las últimas palabras del monarca.

Yo no sé hasta qué punto se puede dar crédito a la Historia cuando hace hueco a las palabras de un hombre que, poco después, murió. Los pueblos siempre gustan de rodear las jornadas históricas con un halo de grandeza. Y, en el caso concreto de Luis XVI, es bastante probable que sus partidarios hayan puesto su grano de arena.

Pero la Historia lo cuenta así, y a ella nos atenemos. Luis XVI, con la muerte delante, tuvo un gesto de altanería, de grandeza, de «grandeur». ¡Oh, la «grandeur»! No hay palabra mejor para un oído francés. Sin «grandeur», la historia de Francia sería sus gestas reducidas en un cincuenta por ciento de su valor. La «grandeur», en la historia de Francia, es algo así como el bacalao al pil-pil. Si le quitas el pil-pil al bacalao es menos bacalao. Si le quitas a la historia de Francia la «grandeur», la historia de Francia es menos historia de Francia. París, el corazón de

Francia, patentiza en sus monumentos el culto a la «grandeur». París es muchas cosas, claro: pecador, bohemio, vagabundo, artista y galante. Pero, en lo que tiene de francés más que de cosmopolita, París es el hermoso templo consagrado a la grandeza de la historia de Francia.

Sólo hay que echarse a la calle, patear un poco París, y verás a la «grandeur» empinada en los edificios, en las plazas, en los puentes del Sena. Los Invalidos, con la tumba de Napoleón; la columna de la plaza Vendôme, la Vía Triunfal, el Arco del Triunfo, el Panteón... Los nombres de las batallas que ganó Napoleón han bautizado calles, puentes, plazas. Aboukir, Marengo, Austerlitz, Moscú, son gestas escritas bajo las columnas de L'Arc de Triomphe. Y las frases, las frases para la Historia, tienen su lugar en la piedra, que las inmortaliza: «Deseo que mis cenizas reposen sobre los bordes del Sena, en me-

dio de este pueblo francés que he amado tanto», reza la piedra junto al meausoleo de Napoleón.

En aquel mismo año de 1793 en que cayera la cabeza de Luis XVI, la guillotina volvió a la plaza de la Revolución — hoy de la Concordia — para llevarse al otro barrio un buen montón de nombres ilustres con la cabeza por delante. Dantón, Charlotte Corday, María Antonieta y los girondinos cayeron entonces. La Historia lo recuerda. Pero también la Historia, con los guillotinos de entonces, deja un nuevo resquicio a la «grandeur». En aquellos días subió al patíbulo Mme. Roland. Poco antes de poner el cuello bajo la cuchilla, la ilustre señora exclama: «¡Libertad, cuántos crímenes se cometen en tu nombre!» Es muy probable que podáis encontrar la frase en alguna piedra de París.

MARTINEZ REVERTE (París, agosto)

LOLITA

por IÑIGO



CONFIDENCIALMENTE, PERO MENOS

LAS ALMAS NUMERADAS

CUANDO después de tanto bregar con el toro que nos ha tocado en suerte y empiezas humildemente a pensar que ha sido él el que te ha toreado; si algo asusta, a pesar de estar de vuelta de la brega, es contemplar cómo muchos millones de compañeros en el complicado y maravilloso oficio de vivir y de tratarse de seres humanos aceptan con tanta humillante resignación ser cualificados como el resultado de un más o menos complejo problema matemático. Quiero decir que ni bregan con el toro ni el toro les brega a ellos, pues la faena de su existencia ha sido tan metódicamente calculada que más me recuerda a la que invariablemente, todos los días y en todas las plazas, realizan algunos toreros de no menos cartel que aquel con el que desde Moscú se anuncia al mundo las ventajas del sistema comunista.

PERO cada día son más y más las personas con que me tropiezo, cuyos sueños han sido segados como por una hoz, y sus ilusiones, machacadas como por un martillo. Para la sociedad soviética, con la que convivo, no resulta útil que el hombre sea lo que quiere, sino que sea para lo que vale. Acaso el sistema ronda una cierta perfección, pragmáticamente hablando, pero ello supone una numeración de las almas, una despersonalización inhumana del individuo, al que se le convierte en materia de tubo de ensayo, al objeto de determinar el fin para que fué creado. «Este sirve para sirviente; éste, para científico; éste, para orador...» Sin tener en cuenta que acaso el sirviente lleva consigo en ese rincón inanalizable del alma la rebelde ilusión de volar; o que el científico con lo que sueña es con hacer versos, aunque se trate, en realidad, de un inaguantable poetaastro; o que la verdadera vocación del orador es la de jardinero, porque en silencio se entiende mejor con las flores.

DIOS me libre de pretender con ello alarmar al Soviet Supremo, pero si de algo me he convencido a lo largo y ancho de mi ya no tan corta estancia en Moscú es de que el pueblo no está conforme con

tales métodos de clasificación. ¿Sonríe, por ventura, la gente en medio de la calle? Conozco la respuesta: «La gente tiene otra ocupación más trascendente que la de sonreír.» Los moscovitas caminan aprisa, apenas se detienen a charlar, casi nunca gesticulan; van a su ocupación —que no se trata de la de sonreír, porque ése no fué el resultado de la ecuación matemática que determinó su oficio—, o vienen igual de tristemente de ella. Alguna vez, medio en secreto, te preguntan por Occidente, y tú les respondes que, en fin, tampoco Occidente es tan hijo de Satanás que se come crudos a los pobrecitos proletarios. Pero no te creen; o, si te creen, se lo callan. También eso está determinado por el experimento que masificó su personalidad.

EN estos días se ha paseado por Moscú un autopullman de Meliá, y cuando su chófer explicaba que de lo que tenía ganas era de llegar a Madrid, tomar su cochecito y beberse —es un decir— medio millón de cervezas frescas, los moscovitas le miraban como si se tratase de un «affiche» que propagase las más indignas falsedades. Si era cierto lo que el bueno de mi compatriota les contaba, jamás podría tratarse de un chófer, sino de un maldito capitalista explotador de los verdaderos chóferes. Porque, para esta sociedad de almas numeradas, ni un chófer puede tener un cochecito, ni tomarse —prosigue siendo un decir— medio millón de cervezas frescas y mucho menos sonreír con el desenfado, con la satisfacción de ser quien era y quien él mismo deseaba ser, con que sonreía el bueno del chófer español, en cuya alma no habían entrado aún a saco las matemáticas numeradoras, que tal vez le hubieran convertido en un bailarín de flamenco, sin sal ni amor en las palmas, ya que aquel españolito no habría saciado su auténtica sed: la de viajar, la de ser chófer, la de tener motivos continuos para sonreír. Cosas éstas con las que, aunque de otro modo, también se es útil a los demás.

Alfonso MARTINEZ GARRIDO
(Moscú)

CARTAS PATETICAS

LA MECANICA DE LA HISTORIA

RARAMENTE, pero con generosidad infinita, el Sumo Hacedor concede a los ingleses un gran día de verano. El sol limpia la mugre urbana de Londres, descubre piernas, vientres y brazos femeninos, descorre el telón que oculta los parques, barniza el verde fastuoso de los jardines, le pinta al río de oros y platas. La ciudad hace, de pronto, como que es Italia, y la multitud vivisima y juvenil, que sirve a la urbe de comparsa y reconstituyente al mismo tiempo, sale de sus cuarteles y sus paraísos privados, se descalza, cubre la hierba de besos y canciones, inunda los restaurantes baratos de la Queensway, de King's Road, de Earl's Court, o se agolpa, cerveza en ristre, a la puerta de las tabernas.

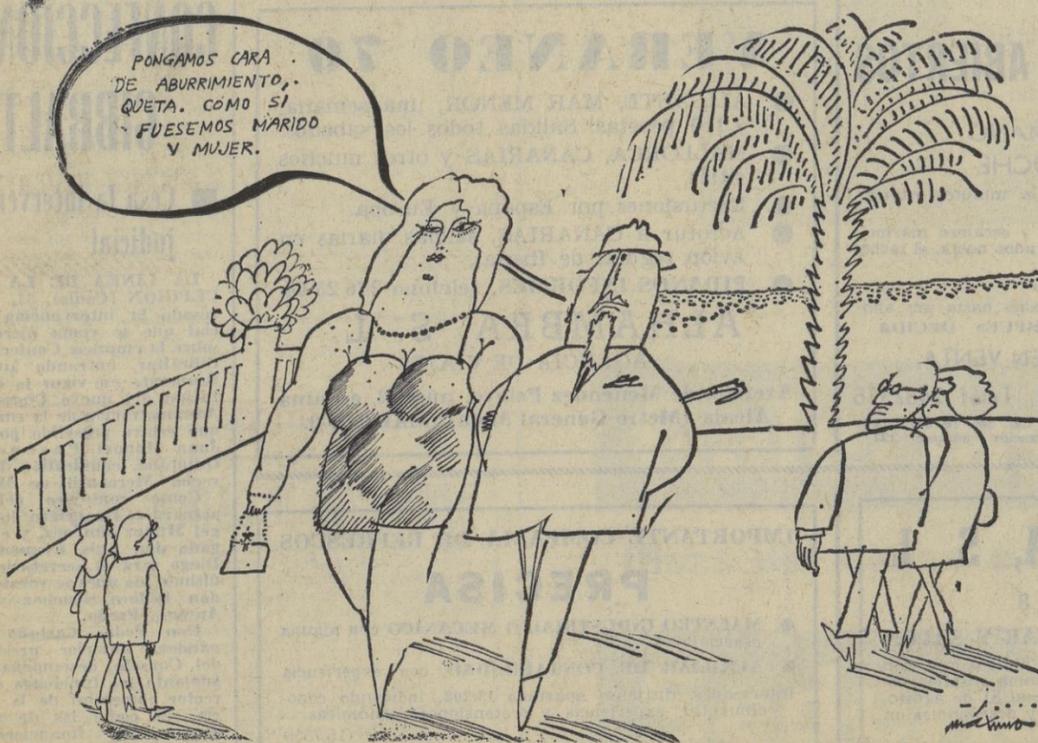
Me tumbo en el césped, me quito la camisa, me descalzo. Frente a mí, menestrales de permiso juegan a las grandes regatas sobre las aguas del Serpentine, echan comidita a los pájaros y retozan con el perro. Una vieja vende melocotones rotundos, perfectos, de esos que sueltan un chorro de néctar al sentirse mordidos y le manchan a uno de dulce hasta el ombligo. Es tan hermoso el día, que, al comprar tres de éstas tentaciones por un chelín, la vieja me dice: «Dios le bendiga, amor.» Y se me olvida entonces que soy un europeo del Sur, de la clase urbana, sometido al entrenamiento concienzudo de leer periódicos, ir al cine, vivir en un pisito, respirar caca, viajar en autobús, hablar de Polanski, dar y recibir sablazos...

Estoy a dos minutos, andando, de Knightsbridge, sede del petulante almacén de Harrod's, y de las agencias de viajes, y de las tiendas de antigüedades, y de las señoras de compras, y de los cónsules. Eso, si desciendo hacia el Sur. Si subo hacia el Norte, tardo un minuto en llegar a Oxford St., por la que circulan, según las estadísticas policiales, cien personas y veintidós vehículos por minuto. Hacia el Este, tardaría minuto y medio en llegar a Piccadilly St. o a Park Lane, donde se levantan los grandes hoteles y el paralelepípedo picarón y yanquiforme del Playboy Club. Hacia el Oeste, no tardaría tres minutos en llegar al equivalente británico de la calle de Fuencarral, High Street Kensington, colmada de gentes presurosas, hasta Hammersmith —que bien pudiera equivaler a Cuatro Caminos, si le quitaran a éste el moderno carril elevado—. Quiero decir que estoy descalzo, sin camisa, tumbado panza arriba y chorreando jugo de melocotón en el centro mismo de la mayor ciudad —y la «más» ciudad— de Europa. Galopan, junto a mi orondo cuerpo, los caballos. Los de verdad. Oigo, como entre algodones, el galope de los otros caballos, los de vapor, que no por casualidad, creo yo, prefieren ser denominados H. P.

Seis o siete lugares como éste salvan a Londres de la patética cochambre del asfalto, las casas de pisos y la frenética obsesión por los cafés, que ha hecho de nosotros, los latinos, una especie panzuda y maldiciente. Hay muchísimas cosas de las cuales yo no entiendo una palabra —aunque, naturalmente, hablo mucho de ellas, como todo el mundo—. Estas cosas, o algunas de estas cosas, son los problemas del tráfico, la «subida del nivel de vida», la «especulación del suelo», la necesidad de viviendas, etc. Es probable que todo esto sea muy serio, pero es seguro que está asesinando mi ciudad, en cuyos solares, plazas, secos jardincillos de arena y acequias humildes, de tejas invertidas, transcurrió parte de mi niñez, al aire libre. Seguro que no hay quien cambie «la mecánica de la historia», ni «el desarrollo social». Pero más seguro todavía —por más que a muchos les tenga el asunto sin cuidado— que mi ciudad no podría ser vivida por mis hijos jamás.

Felipe MELLIZO

MAXIMO



PAPELES PINTADOS RACHEL

COMPRE CON COMODIDAD OFERTAS ESPECIALES

- 50 % de descuento.
- Por cada dos rollos regalamos otro.
- Rollos desde 25 ptas.
- Colocación gratis.
- Pintura en general.

Pidan presupuesto sin compromiso

FRISOS, PAVIMENTOS Y PARQUET

Bravo Murillo, 125, 1.º (Frente al mercado Mavillas)

Teléfono 253 91 87

Metro Cuatro Caminos y Alvarado

BRIAM

ENSEÑANZA ACCELERADA DE IDIOMAS

EN GRUPOS REDUCIDOS

Dos centros en Madrid, para su mayor comodidad:

Calle de IETUAN 5 (a dos pasos de la Puerta del Sol). Teléfono 2 31 60 04.

FRANCISCO NAVACERRADA 59 (junto a la plaza de toros, entre la plaza de Roma y Ventas) Teléfono 2 55 88 04

Nuevas clases a partir de primeros de septiembre

CURSOS DE PERFORISTAS I. B. M.

Posibilidades de trabajo inmediato. Porvenir asegurado

Centro dedicado exclusivamente a esta enseñanza

MATRICULAS EN NUESTRA SECRETARIA

CENTRO DE PERFORACION CRESAN

Leganitos, 9 y 11, 5.º, B. Teléfono 248-75-21

IMPORTANTE EMPRESA INTERNACIONAL

PASADOR-MONTADOR

SE REQUIERE:

- Amplios conocimientos sobre el pasado y montaje de las planchas.
- Experiencia mínima de cinco años como oficial.

FOTOGRAFO

SE REQUIERE:

- Conocimientos de fotografía aplicada a la técnica del offset y conocimientos de montaje.
- Experiencia mínima de cinco años como oficial.

SE OFRECE:

- Retribución económica adecuada.
- Excelente ambiente de trabajo.
- Interesante jornada laboral.

Escribir enviando historial profesional y fotografía al apartado 30.145, Madrid. Referencia Selección Imprenta. (15.625.)

FRANCO, EN LA CORUÑA

Entregó los trofeos de golf en el club La Zapateira

El Jefe del Estado, Generalísimo Franco, acompañado de su esposa, llegó a la una de la tarde de ayer al club de golf de La Zapateira, en La Coruña, procedente del Pazo de Mairás, siendo recibido por el ministro del Ejército, teniente general Castañón de Mena; gobernador civil de la provincia, alcalde de La Coruña y directivos y socios del club.

Seguidamente, en las dependencias del mismo, el Caudillo hizo entrega de los trofeos del campeonato de golf recientemente celebrado, recibiendo don Carlos Mosquera la Copa del Generalísimo.

Después de la entrega de premios el Jefe del Estado compartió unos minutos con el directorivo de la sociedad don Joaquín Guimaraens, y con don Ignacio Olavide, hijo de

un compañero de armas que fué del Caudillo.

A las dos menos cuarto, Franco se despidió de las autoridades y de los directivos del club de golf, y se trasladó al yate «Azor», anclado en la bahía coruñesa, siendo despedido con inequívocas muestras de afecto y de entusiasmo por los socios de la entidad deportiva y el numeroso público congregado frente al club de La Zapateira. (Mencheta.)

● Agradecimiento al Caudillo

El Pleno de la Corporación Municipal de Pontevedra, a propuesta del alcalde, señor García Sánchez, acordó por unanimidad expresar su gratitud al Jefe del Estado y al Gobierno, por los acuerdos adoptados en el Consejo de Ministros celebrado en La Coruña, de tan trascendental interés para Galicia y, en especial, para la provincia de Pontevedra.

● Dona a Jerez un busto de Franco

Un gran busto del Caudillo ha sido donado al Ayuntamiento de Jerez de la Frontera por el escultor de nacionalidad finlandesa, señor Veikko I. Rutanen.

El señor Rutanen, que ha remitido su obra desde Finlandia, declara en su carta adjunta ser un ferviente enamorado de España y un profundo admirador de la obra del Jefe del Estado.

Según ha podido saberse, otras ciudades españolas se han visto favorecidas también con obsequios escultóricos de este generoso artista finés. (Resumen de Cifra.)

MINISTERIO DE JORNADA

◆ En septiembre será regentado por Garicano Goñi

◆ López Bravo regresó a Madrid

El ministro de Jornada y de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, dió por terminada su estancia en San Sebastián y emprendió viaje de regreso a Madrid, después de haber permanecido durante todo el mes de agosto en la capital donostiarra.

Para reemplazarle en el Ministerio de Jornada, llegó a San Sebastián el ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, quien ejercerá dicha función durante todo el mes de septiembre.

● Despacho

Durante la ausencia del ministro de Educación y Ciencia, se encargará del despacho de dicho Departamento el ministro de Trabajo, según se dispone por un decreto de la Jefatura del Estado que publica hoy el «Boletín Oficial del Estado». (Resumen de Cifra.)

EN SOPOT (Polonia)

MANOLO ESCOBAR, GRAN PREMIO DEL DISCO



SOPOT, 31.—Ayer, un nuevo triunfo español en el mundillo de la canción, al conseguir Manolo Escobar el Gran Premio del Disco, celebrado en Sopot (Polonia). En la fotografía, Manolo Escobar durante su magnífica intervención. (Telefoto Cifra.)

PISOS EN BLOQUES ABIERTOS

EXENTOS - LLAVE EN MANO CIUDAD PARQUE ALUCHE

Calle Illescas, esquina a Camarena (a diez minutos estación Metro)

Parquet, ascensor subida y bajada, portales y escalera mármol, calor negro instalado, cocina y baño alicatados hasta el techo, etcétera

Urbanización ajardinada

PRECIO TOTAL: 575.000 pesetas. Facilidades hasta seis años

VEA NUESTRO PISO PILOTO. DESPUES DECIDA

LOCALES COMERCIALES EN VENTA

FEDELOZ, S. A. - Paseo Rosales, 42 - Teléf. 2482335

expediente M-1-269/68 Renta limitada Grupo 1 del 16 abril 1971

Viviendas para domicilio permanente Autorización número 223

LA MALLORQUINA, S. L.

PUERTA DEL SOL, 8

REPOSTERIA Y FIAMBRES, BAR Y SALON

Comunica a sus estimados clientes y amigos que, con motivo de las vacaciones de verano, y como en años anteriores, cierra su establecimiento del 1 al 31 de agosto, dándoles las gracias por sus atenciones y deseándoles un feliz verano.

VERANEO 70

- ALICANTE, MAR MENOR, una semana, 1.110 pesetas. Salidas todos los sábados.
- MALLORCA, CANARIAS y otros muchos sitios.
- Excursiones por España y Europa.
- Aerotur a CANARIAS, salidas diarias en avión regular de Iberia.
- PIDANOS INFORMES, teléfono 276 25 04.

ALHAMBRA, S. L.

AGENCIA DE VIAJES

Avenida de Menéndez Pelayo, núm. 2, esquina Alcalá (Metro General Mola). MADRID-9.

IMPORTANTE COMPAÑIA DE REFRESCOS

PRECISA

- MAESTRO INDUSTRIAL O MECANICO con alguna especialidad.
 - AUXILIAR DE CONTABILIDAD, con experiencia
- Interesados, diríjense apartado 13.202, indicando conocimientos, experiencia y pretensiones económicas (15.755.)

CORREOS Y TELECOMUNICACION

REUNION DE LA C.E.P.T.

★ Asistió a Montreux una nutrida representación española

HA concluido en Montreux (Suiza) la reunión anual de la asamblea plenaria de la Conferencia Europea de Administraciones de Correos y Telecomunicaciones (C. E. P. T.), que había comenzado el pasado día 18.

A dicha reunión asistió una delegación española, presidida por el secretario general de Correos y Telecomunicación, don Carlos Jesús Álvarez Romero, e integrada por don José María Arto Madrazo, de la Dirección General de Radiodifusión y Televisión; don José Luis Rojo Serrano, de la Compañía Telefónica Nacional de España; don Francisco Molina Negro, de la sección internacional de Telecomunicación; don Luis Moreno Torres, de la sección de Radio, y don Anibal Martín García y don Jaime Ascandón Rivero, de la sección internacional de Correos.

En esta reunión, y dentro de la comisión de Correos, se trataron, entre otras cuestiones, las relativas a manejo y distribución automáticos de cartas, simplificación de las formalidades aduaneras en el servicio de paquetes postales, introducción de un sello de Correos para toda Europa, etc.

Dentro de la comisión de Telecomunicaciones fueron debatidas cuestiones sobre tarifas de los diferentes servicios de telecomunicación, entre los países miembros de dicha organización, servicios de telecomunicación por satélites, técnicas de tratamiento de información, problemas creados por las emisiones de las estaciones piratas, etc.

A los empaquetadores canarios de plátanos y tomates

APERCEBIMIENTO DE EMBARGO

El adeudo demandado asciende a casi 100 millones de pesetas

★ Por diferencias de cotización en la Seguridad Social

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.—La Magistratura de Trabajo de Las Palmas ha dictado apercibimiento de embargo al grupo de empresas empaquetadoras de plátanos y tomates de Gran Canaria, por diferencias de cotización en el sistema especial de la Seguridad Social. El adeudo demandado asciende a casi cien millones de pesetas.

Este adeudo se reclama en concepto del canon de 3,20 pesetas por cesto para todas las citadas empresas, canon señalado por la Dirección General de Previsión con carácter retroactivo a primeros del año pasado, y que no ha sido satisfecho por las empresas.

El origen de esta situación data de 1960, cuando las empresas canarias dedicadas a la empaquetación de frutos fueron objeto de medidas diferentes a las aplicadas a las empresas peninsulares dedicadas a la misma actividad.

Los empresarios canarios se negaron a satisfacer esta imposición, por considerarla discriminatoria frente a lo ordenado para las empresas peninsulares, que, de acuerdo con una disposición ministerial, no se consideran empresas industriales, sino agrícolas, al revés de lo que sucede en Canarias.

Al parecer se llevan a cabo gestiones para evitar el embargo. (Europa Press.)

CONFECCIONES GIBRALTAR

■ Cesa la intervención judicial

LA LINEA DE LA CONFECCION (Cádiz), 31. — Ha cesado la intervención judicial que se venía ejerciendo sobre la empresa Confecciones Gibraltar, entrando automáticamente en vigor la constitución del nuevo Consejo de Administración de la empresa, que estará presidido por don Juan Manuel Pascual de Quintana, catedrático de Derecho Mercantil de Madrid.

Como consejero delegado actuará el financiero don Angel Muñoz Jiménez, y el abogado don Luis Clemente. Por último, los nuevos vocales son don Isidoro Sánchez y don Antonio Prado.

Don Pedro Castañón Hernández, anterior presidente del Consejo, desempeñará en adelante las funciones de director comercial de la factoría, así como las de asesor comercial y financiero del nuevo Consejo de Administración. (Cifra.)

LOS PERIODISTAS FRANCESES
EN LOS INSTITUTOS DE SU PAIS

CATEDRATICOS DE LA ACTUALIDAD

En docenas de liceos explicarán a los alumnos los sucesos de cada día

Las primeras pruebas de esta innovación resultaron apasionantes

PARIS. (De nuestra corresponsal, Pila NARVION.)

¿Es más interesante para un hombre de hoy saber lo que hizo Carlomagno o lo que puede hacer mañana Mao Tse-Tung? ¿Las reglas de la métrica son más prácticas para un chaval de quince años nada aficionado al soneto que las reglas del fútbol o del boxeo? ¿Es interesante que un adolescente sepa las razones del conflicto del Oriente Medio, como sabe las razones de la guerra de las Dos Rosas?

Estas interesantes preguntas han terminado por hacerse a varios responsables de la segunda enseñanza francesa, que iniciaron ya, con éxito enorme el año pasado, una experiencia muy oportuna: la de invitar a algunos periodistas conocidos no a dar una conferencia en su liceo, sino a desarrollar todo un seminario sobre temas de actualidad.

Uno de los pioneros de la experiencia fué el Liceo de Villeneuve-le-Roi, ciudad donde existe una minoría de trabajadores españoles, lo que brindó al director del Liceo la idea de que el primer seminario periodístico tratase de problemas españoles. No del Cid Campeador o de Cervantes, sino de problemas españoles de hoy, tratados por periodistas franceses de hoy. Los chicos se enteraron de quién era Franco y de la importancia del turismo en nuestra economía nacional, exactamente lo mismo que se les explicaron las reglas de esa corrida de toros con la que sueñan todos los franceses que van a pasar las vacaciones al otro lado de los Pirineos.

España no fué el único tema de actualidad que se desarrolló en Villeneuve-le-Roi. Después de hacer una encuesta de índices de curiosidad entre los alumnos, se organizaron hasta veinte encrucijadas de la actualidad y los periodistas explicaron lo mismo la organización de los partidos políticos franceses que las crisis monetarias, el problema ideológico de Checoslovaquia, la vida de las mujeres en los Estados Unidos o África después de la descolonización.

La idea de esta colaboración entre la Prensa y la enseñanza secundaria surgió en realidad de una propuesta de la propia Asociación de la Prensa francesa, propuesta que fué acogida con entusiasmo por los directores de los liceos piloto a partir de otra idea que es muy popular en muchas provincias francesas, que es la de mesas redondas sobre temas de actualidad, en las que se reúnen, alrededor de los periodistas de la localidad y los colegas de París invitados, un grupo de personas interesadas en profundizar de una manera viva en los temas que asoman diariamente a la actualidad de la Prensa.

Fueron las mismas Asociaciones de la Prensa que habían obtenido tan simpáticos éxitos de atención con sus mesas redondas las que lanzaron la idea hacia los responsables de la segunda enseñanza, y la experiencia del pasado curso fué a tal punto feliz que este año serán docenas y docenas los colegas de la Prensa francesa que se prestarán a esta ampliación de los programas de los liceos, a esta verdaderas «cátedras de actualidad».

De los primeros diez liceos que iniciaron la experiencia, sólo en dos no resultó apasionante; pero hubo un liceo, el de Enghien, donde un colega inició un seminario sobre la sociedad de consumo, que resultó a tal punto interesante que los padres de los estudiantes pidieron y obtuvieron a su vez una «clase», que se les dió nocturna, y donde los debates finales apasionaron a todo el mundo.

Este curso son ya docenas de liceos los que han solicitado la colaboración de los periodistas para el año escolar 70-71, y han comenzado a afinar hasta el punto de que algunos temas de política, nacional o internacional, se han organizado ya con la colaboración muy programada de periodistas conocidos por sus grandes diferencias ideológicas.

La experiencia ha resultado tan satisfactoria que las Asociaciones de la Prensa han decidido poner a disposición de los liceos verdaderas «banco de conferencias» y verdaderas organizaciones de periodistas, que enseñen a los alumnos no sólo las razones de los acontecimientos mundiales, sino la pasión por los periódicos, esos grandes divulgadores de las ideas, esos grandes razonadores de los hechos, esos grandes orientadores de las opiniones, sin los cuales los diarios hablados de las radios y las televisiones son sólo noticias en estado salvaje.

AGENTES DE VENTAS DE ALTO NIVEL

Máquinas automáticas accionadas por monedas: máquinas para la venta de tabaco, café, refrescos, helados, etc., etc. Deberán visitar principalmente empresas, fábricas y grandes oficinas, tratando con sus directores. Interesantes sueldos, comisión e incentivos. Ingresos mínimos mensuales garantizados, 15.000 pesetas. Presentarse en

AUTOMATIC, S. A.

Santísima Trinidad, núm. 1. Teléfono 223 28 93. Madrid. Martes o miércoles en horas laborales. Preguntar por el señor Vives

Liquidaciones

en GALERIAS PRECIADOS

¡Anticípese al otoño!

A nuestras liquidaciones finales hemos incorporado ahora interesantes mercancías de otoño

VEA ALGUNOS EJEMPLOS

VESTIDITO de franela, a cuadros, de 1 a 3 años, desde . . . 295

TRAJECITO de Terlenka, con jaretas y cuello camisero, para 1 año, desde . . . 395

ABRIGO de fibra, con pespuntes en el cuello y carteras, para 2 años, desde . . 585

JERSEY de Leacril, dibujo de óchos, manga larga, para 2 años, desde . . . 255

PARA BÉBES

¡Aproveche esta magnífica oportunidad!

Galerías Preciados

Plaza del Callao • Arapiles, 10 y 12 • Lista, 56

Sederías Carretas

HABLA EL ALCALDE DE VILLAGARCIA DE AROSA

EL "SUPERPUERTO", FUENTE DE RIQUEZA

◆ "LA LLEGADA DE MATERIAS PRIMAS DEBE TRAER CONSIGO LA INSTALACION DE INDUSTRIAS"

—El superpuerto o Europuerto de Arosa dará la base del desarrollo no sólo a la zona, sino a la región.

El alcalde de Villagarcía de Arosa, don Victoriano Piñeiro, habla con propiedad. De vez en cuando utiliza una expresión algo preciosista.

Una ya tuvo ocasión de entrevistarse con él hace pocas semanas. Y el tema de charla fué, naturalmente, sobre lo que dió en llamarse Iberpuerto.

—No, prefiero hablar de eso, después del Consejo de Ministros. Ahora resulta prematuro.

En efecto, lo era. Hoy toda Villagarcía, toda la ría y posiblemente toda Galicia, está comentando la noticia.

Los beneficios del Europuerto

En ciertos medios gubernamentales se comentaba que el superpuerto daría a la zona menos beneficios reales que el polo de desarrollo concedido a Villagarcía. Una alta personalidad decía:

—Al fin y al cabo, se trata de un puerto de recepción y reexpedición de mercancías. Lo que deje en tierra tiene infinitamente menos valor que un polígono industrial.

Uno se lo dijo así al alcalde villagarciano, pero el señor Piñeiro tiene otra opinión:

—Mire: la llegada de materias primas al puerto debe dar como consecuencia, al menos teóricamente, la instalación de industrias. Pero lo que no se puede negar es que, en principio, deben ser más

baratas aquí que en cualquier otro sitio de la Península.

—Y, sin embargo, no es la panacea...

—Desde luego que no. Los gallegos, realistas, saben positivamente que el Euro o superpuerto no va a solucionar sus problemas. Pero si a él se añade la ordenación rural, las vías de penetración, el polo de desarrollo..., fíjese en la riqueza que se puede crear.

Aquí el alcalde y uno se se extienden sobre los problemas de Galicia, que tiene uno principal y fundamental. El carácter gallego. El gobernador de Orense ya habla de un «inmenso muro de lamentaciones». Y es verdad; al gallego —y uno lo es también— le gusta lamentarse, hablar del abandono en que siempre se ha tenido a su región, y citar la conocida expresión de «la Galicia marginada».

◆ "El emplazamiento reúne las mejores condiciones de Europa"

Todo está cambiando. El Gobierno, con los acuerdos de La Coruña, ha dado el impulso necesario a la región. Ahora los gallegos tienen su futuro en las manos.

El mayor puerto natural

Las cifras mundiales no las tiene uno a mano. Por eso no puede afirmarse, como dice la gente por ahí, que el Europuerto será el mayor del mundo. Pero los detalles de Arosa son asombrosos.

—La ría tiene todas las ventajas posibles, tanto en el momento presente como en el futuro, sean cuales sean los calados de los

barcos que se construyan —dice el alcalde de Villagarcía— Mire, aquí (encima de la mesa tiene un mapa) hay catorce millas útiles de profundidad, anchuras de ocho millas y la bocana tiene dos millas, casi cuatro kilómetros. Esto permite cualquier clase de maniobra al barco que sea.

—¿Y los calados? —En eso también somos los primeros. La ría tiene seis mil quinientas hectáreas, con calados de veinte a treinta metros; cinco mil hectáreas, con calados de treinta a cincuenta metros, y mil quinientas hectáreas, con más de cincuenta metros.

—¿Cuánto tiene, por ejemplo, el puerto de Rotterdam?

—Los mayores calados son de cuarenta metros, y con infinitamente menos extensión. Luego piense que todos esos grandes puertos viales tienen otros problemas, que se hacen cada día más grave: el apoyo de una superficie terrestre que sirva de base. Aquí tenemos todo el terreno que se quiera.

—¿Qué otras ventajas presenta la ría de Arosa?

—Por ejemplo, su posi-

calde— no queremos que el Europuerto reciba crudos.

—¿Por qué? —Para defender nuestra riqueza marisquera y proteger nuestras playas para el turismo, dos de las mayores posibilidades de Galicia.

El señor Piñeiro se asoma al balcón.

—Vea las bateas de mejillones en la ría—efectivamente, parece una flotilla de barcos en la ligera bruma—. Unas con otras pueden valorarse en medio millón de pesetas cada una, y hay alrededor de dos mil. Por otra parte, en todas las localidades de la ría hay flotas de pesca de bajura. En poco tiempo, si el puerto sirviera para la recepción y distribución de crudos, esto se vería reducido a nada. Y Galicia debe defender sus riquezas naturales. Además, el turismo tiene un futuro extraordinario en las rías bajas. El petróleo daría al traste con las playas.

Sabe de lo que habla el alcalde. A uno le han dicho que es uno de los más conocidos especialistas en pesca submarina de la región.

—Pero, señor alcalde, es-

el sitio y las posibilidades. Pero también se ha aprobado la carretera de penetración. Y la ruta Vigo-La Coruña, en la que se había previsto un ramal para Villagarcía, debe pasar ahora por aquí. También los ferrocarriles deberán revisar sus estructuras.

—¿Necesitan eso nada más? —Necesitamos renovar los abastecimientos de agua, de energía eléctrica, los servicios... Pero todo eso está en embrión ya y hay para cubrir toda la demanda y más. No tenemos ningún problema.

—A un cierto momento se trataba de que el Europuerto estuviese localizado cerca de La Coruña, en la ría de Puenteume.

—Ya lo sé, pero por todas las razones que expuse antes es lógico y justo que el Consejo de Ministros lo situase aquí.

Uno estuvo en La Coruña y sabe de buena fuente que los coruñeses, si bien se lo han tomado con cierta resignación, no son muy felices con este acuerdo. Pero el superpuerto hará sentir sus efectos hasta allí. Y también ellos tendrán sus beneficios.

—¿Cuándo comenarán las obras y, al menos en teoría, cuándo deben terminar?

—Bueno, ya sabe usted que la creación del puerto se decidió en el Consejo de La Coruña del veintuno y constituye un proyecto de ley que deberá ser aprobado por las Cortes. Esto se hará, probablemente, en otoño. Luego debe salir a concurso entre empresas nacionales y extranjeras. Después empezará a hacer.

—Entonces, para primeros del año próximo, ¿no?

—No puedo decirlo. No tengo ni idea y, de todas maneras, el Ayuntamiento de Villagarcía nada tiene que ver con esta primera fase.

—Lo que quiere decir que ustedes sólo recogen los beneficios...

—Hombre, tanto como eso... Y el alcalde se echa a reír.

La entrevista se acabó —como sólo puede pasar aquí—alrededor de la mesa de un restaurante en Villa Juan, cerca de Villagarcía. Un restaurante hecho en el lagar de un pazo del siglo XII. Con una mariscada delante, y en la conversación y en el pensamiento de todos estaba el Europuerto. Mirando hacia la ría, donde, con algo de imaginación, se veían maniobrar los supercargueros. Como si hubiesen pasados unos años.

P. R.



◆ "No queremos crudos. Dañarían la riqueza marisquera y las playas"

ción geográfica. La ría está orientada de Norte a Sur, protegida por dos cadenas montañosas paralelas. Por si fuera poco, una serie de crestas submarinas, que empiezan a partir de la isla de Rúa y van hasta la de Arosa, la mayor de todas. Esto, según los planes ya establecidos por ciertas compañías, serían la base del Europuerto.

No a los crudos

Hace ya bastantes meses, en las mismas páginas de PUEBLO, uno defendió la ubicación de un puerto terminal de crudos en la bahía de Algeciras. En aquel momento creyó hacer un poco la contra a los gallegos. Pero no es así.

—Nosotros —dice el al-

to traería una serie de industrias derivadas...

—A las que nosotros llamamos industrias «sucias», como refinerías, plantas para celulosa, etcétera. En las demandas para el polígono industrial hacemos una selección, a fin de que sólo se instalen industrias «limpias».

—Entonces... —Mire, con el resto; es decir, con lo que no son crudos, tenemos de sobra.

Las infraestructuras

La charla sigue en el despacho y, más tarde, en el muelle del pequeño puerto actual.

—Para todo esto, ¿hay infraestructuras suficientes?

—No; en absoluto. Sólo



IMPOSIBLE LA ESPECULACION

- Cuatro plantas, obligada limitación de altura para sus viviendas
- Una ciudad preparada ya para descongestionar Madrid en el orden residencial e industrial

POR fin, después de salvar a golpe de paciencia el entorpecedor tapón del puente sobre el Tajo, se llega desde Madrid a Aranjuez. —Le aseguro —me dice su alcalde— que las obras están ya a punto de terminar, y que seguidamente estaremos a una distancia de Madrid no superior a media hora.

● Realidades nuevas

Don Manuel García Moreno, alcalde de Aranjuez y procurador en Cortes, lleva quince años suscitando en el pueblo el afán de superación que lo ha caracterizado estos últimos tiempos, en la entrega decidida a ideas y a realidades nuevas. Y es que ni

siquiera en Aranjuez se puede vivir ya sólo de recuerdos, aunque éstos sean mecidos amorosamente por el Tajo...

—Aranjuez está hoy preparada para, en el orden residencial e industrial, llegar a ser una de las más importantes ciudades de descongestión que necesita la capital de España. Estoy convencido de que muy pocas ciudades disponen de las características de la nuestra para disputarle esta prioridad. Su situación geográfica y todas sus condiciones naturales son verdaderamente idóneas para constituirse en ciudad satélite de la capital, sin tener que perder nada del perfil histórico-artístico que posee ni mermar tampoco su prestigio agrícola. Todo se puede armonizar aquí. —¿Algunos problemas? —Nos faltan industrias con las que satisfacer las

necesidades laborales del crecimiento vegetativo de nuestra ciudad. Insisto en que en sus cercanías podrían asentarse en unas condiciones difícilmente igualables en toda España. Tenemos reservadas para ello tres extensas zonas, perfectamente emplazadas. Pienso que si alguno de los ya ideados polos de absorción industrial de Madrid hubiera sido situado en Aranjuez no le hubiera ocurrido lo que a otros. Todavía no se sabe siquiera a qué industrias va a interesarles desplazarse a ellos...



● Agua y ordenación urbana

—Supongo que la ciudad tendrá resuelto abundantemente el problema del agua... —Pues no lo tiene todavía resuelto, aunque las gestiones van por muy buen camino. Está planificado el servicio para una población de 140.000 habitantes, pero se está ya al

borde de que los 40.000 actuales tengan que resignarse a las restricciones si no se resuelve el problema rápidamente. Es necesario urdir la realización del proyecto. Tenemos agotado ya el límite de nuestras posibilidades.

Personalmente pienso que si esto llegara a ocurrir en Aranjuez, la del río que regala la generosidad de su agua a Portugal y, pronto, al sudeste español, no tendría mucha gracia. —¿Puntos principales del Plan de Ordenación Ur-

bana, en cuanto a la construcción de viviendas?

—Algunos creyeron que todo plan que pretendiera ordenar y restringir el aprovechamiento del suelo provocaría el freno de la iniciativa privada constructora. Pues no ha sido así en Aranjuez. Dentro de las limitaciones de alturas —cuatro plantas en el casco antiguo y cinco en el moderno— y de los volúmenes de edificabilidad que establece nuestro Plan de Ordenación, el crecimiento de edificación de viviendas ha sido muy superior al de la época anterior. La ordenación y la limitación del aprovechamiento del suelo ha conseguido fijar un techo máximo de aspiración económica, por lo que, llegándose a él, ya no interesa esperar más, sino realizar su venta, consiguiéndose así cortar la especulación y darle mayor agilidad a la renta de solares, haciendo extensivo los beneficios a mayor número de propietarios de terrenos como consecuencia del crecimiento horizontal de la población.

- No obstante, el agua está a punto de constituirse en problema

Funcionarios públicos

JUBILACION Y VIVIENDAS

LA gran mayoría de los funcionarios está integrada por personas muy modestas, que suelen percibir sueldos bastante bajos, que, por supuesto, no les permiten sufragarse muchos caprichos.

Y a ello va aunada la insuficiencia de una ayuda familiar, que es escigua en todos los niveles de la Administración Pública y que, pese a las reiteradas peticiones, no se ha incrementado y sigue congelada.

En el caso de los funcionarios modestos, a lo antedicho va aunado el problema de una futura jubilación, que no bastará para cubrir sus necesidades vitales mínimas.

Cierto que existen Mutualidades de diversos Ministerios, pero hasta la fecha dichas entidades se han preocupado más de facilitar a sus afiliados viviendas de precios no accesibles

para la mayoría de los funcionarios, cuando no apartamentos o chalets en zonas turísticas, a los que tampoco tiene posibilidades de concurrir el citado funcionario de niveles inferiores.

¿Por qué las Mutualidades de los distintos Departamentos ministeriales no empiezan a considerar la necesidad de construir viviendas modestas y dignas para los cuadros inferiores de su personal? Y, además de ello, ¿por qué no empiezan a estudiar la conveniencia de construir residencias para jubilados? Téngase en cuenta que para muchos de estos funcionarios modestos el hecho de contar con una residencia a que acogerse, una vez jubilados, será el único medio de poder sobrevivir decorosamente. Esta es, en suma, la tarea que queremos

ver realizada por parte de todas esas Mutualidades, que cuando trazan sus planes de inversión se olvidan a veces de que su principal finalidad es la promoción social de sus afiliados.

Sin viviendas decorosas y dignas mal podrán completar su promoción social estos funcionarios modestos a que aludimos, que también tienen derecho a tener acceso a los bienes indispensables para llevar una existencia digna y contar con la protección y apoyo de sus instituciones.

Viviendas baratas, promoción cultural y residencia de jubilación es lo que hoy pedimos para ellos.

ICARO

Aranjuez está a punto de ser una ciudad pensada para un futuro en la armoniosa realidad de su pasado y de su presente. Porque eso es lo importante: que la armonía conjuga siempre la historia y los tiempos en el cambiante esfuerzo de acomodarse al hombre.

Felicito al alcalde y me dispongo a recorrer de nuevo la carretera en dirección a Madrid, armándome de paciencia para salvar otra vez el puente, pero con la seguridad de que el buen ritmo que llevan las obras harán pronto inútiles estas esperas, que pudieron haber sido previstas por las autoridades viarias hace ya tiempo.

Antonio ARADILLAS

EN FAVOR DE LOS GITANOS

DON Fabián Plaza Rodríguez, abogado y maestro nacional, de Madrid, en relación con el problema de los gitanos, recientemente suscitado de nuevo a propósito del albergue destinado para ellos construido en Vitoria, nos dirige un escrito del que extractamos los siguientes párrafos:

«Mientras que el gitano sea educado por maestros payos en escuelas exclusivas para gitanos y además montadas en el corazón de sus poblados, nada o muy poco se puede hacer. Perpetuamos así la injusticia, la discriminación y la esterilidad. Porque la labor del maestro en las horas de clase queda destruida o minimizada en un noventa por ciento cuando, al salir del recinto escolar, se sumerge en su mundo. Hace falta una especie de ordenamiento jurídico que tutele y proteja a una minoría que lo merece todo, porque nada tuvo y nada se le ofreció en el transcurso de los siglos. Partimos de un hecho cier-

to, el mundo gitano comienza a darse cuenta de que la estructura social española y los actuales niveles de vida coartan sus ansias de plena libertad sin responsabilidad, que la vida fácil del ocio como sistema ha caducado, que la chabola ya no es vivienda tolerable, ni el esporádico folklore un seguro de pan... El gitano se halla en trance de admitir nuestras leyes y costumbres. La que no acepta nada de lo venido de los gitanos es nuestra sociedad, que se niega a una aproximación a los gitanos.

¿Un albergue sólo para gitanos? ¿Por qué? ¿Puede haber algo más humillante que



el albergue por propia definición? No aplaudo la idea destructiva, pero comprendo

PENSIONISTAS DE LA ADMINISTRACION LOCAL

«Abusando de nuestra noble y generosa caballerosidad», nos pide que insertemos su escrito don Ramón R. Andrade Peris, jubilado de la Diputación de Ciudad Real, en relación con los problemas de los pensionistas de la Administración Local:

«Es dolorosa e insostenible nuestra situación económica, cuyos haberes mensuales no pasan, en un considerable número, de las mil pesetas, y en

el gesto. El payo rechaza el contacto con una raza que considera inferior o dañina. Y el gitano prefiere la vieja chabola como último reducto de su libertad ancestral. En las Cortes tiene que surgir la voz de un procurador exigiendo la elaboración de leyes especiales que resuelvan de una vez el problema gitano.»

otros no llega a esta cifra. Parece ser que la actualización de los pensionistas y empleados en estado pasivo va a llevarse a feliz término, pero es urgente que se haga cuanto antes. Sería digno de todo encomio que nuestra Mutualidad lo hiciera con efectos retroactivos al 1 de enero de 1969, siguiendo la misma norma adoptada con el aumento de sus haberes a los funcionarios en servicio activo.»

MAS SOBRE INFORMATICA

Será la informática carretera del futuro. Sus temas interesan ya grandemente. A esto responde nuestra insistencia en estas páginas. Hoy recogemos parte de un nuevo escrito de don Antonio Sánchez Álvarez, en el que se hacen algunas puntualizaciones sobre esta materia:

«Se ha manifestado en informaciones recientes que el valor económico del parque formado por los 400 ordenadores que dicen existir actualmente en España ha sido calculado en 360 millones de pesetas, de los cuales el 75 por 100 corresponde a alquileres y el resto a amortización. Estos datos pueden llevar a muchas equivocaciones, ya que puede dar lugar a pensar que el alquiler de un ordenador sale a una media de 900.000 pesetas al año, cuan-

do la realidad es que oscila entre un millón y medio y quince millones de pesetas al año. El precio de un ordenador suele oscilar entre los 20 y los 200 millones, según su configuración. Los hay más baratos, como son los ordenadores de mesa y otros mayores, pero de poca memoria.

También en la misma información se ha dicho que el Instituto de Informática ha impartido enseñanzas para programadores, analistas de sistemas, operadores y directivos de sistema. Como miembro del Patronato del Instituto de Informática, manifiesto que tan sólo se ha dado un curso para programador de aplicaciones, y que será en el próximo 1970-71 cuando se impartirán los de programador de aplicaciones, de sistemas y analistas de aplicaciones.»

Los Angeles de California

VIOLENTOS DISTURBIOS

- Dos muertos y un centenar de heridos, algunos muy graves
- El periodista mejicano Rubén Salazar, uno de los caídos
- Quinientos mejicanos-norteamericanos se manifestaban para protestar de sus muertos en Vietnam



Edificios en llamas, maniqués despedazados, ruinas; así quedó la zona afectada (Telefoto Cifra.)

LOS ANGELES (California), 31.—Dos muertos y gran número de heridos, que se estima pueden llegar al centenar, es el balance provisional de los violentos disturbios produ-

cidos en esta ciudad con motivo de una manifestación de mejicano-norteamericanos («chicanos») contra la guerra del Vietnam. Los disturbios callejeros,

a cargo de numerosos grupos de mejicanos estadounidenses, continuaron a lo largo de toda la noche antepasada.

Las manifestaciones tenían por objeto protestar por el número proporcionalmente excesivo de «chicanos» que mueren en Vietnam. Cuando la Policía atacó a los manifestantes e intentó practicar detenciones, los mejicanos se defendieron violentamente, con lo que la Policía llegó a abrir fuego.

Medio millar de personas se lanzaron entonces al asalto de comercios y de ataques aislados a la Policía, a la que consiguieron incendiar varios coches. Un grupo llegó a apoderarse de una estación de bomberos, donde resistió varias horas.

Entre los muertos se encuentra Rubén Salazar, conocido periodista mejicano, estadounidense, así como otra persona todavía no identificada. Hay también un herido de bala en la sien, llamado Ernesto Horacio Lara, para el que no hay esperanzas de salvación.

El periodista era director de una emisora de televisión de habla castellana y escribía una columna en «Los Angeles Times». También había sido corresponsal de la revista «Times».

La ciudad de Los Angeles, la segunda de Norteamérica en número de habitantes, cuenta con una población de origen mejicano de cerca de un millón de personas. (Resumen de Efe.)



Un manifestante ensangrentado es conducido por las policías a un coche celular. (Telefoto Cifra.)

¡COMERCiantES! ¡SU GRAN OPORTUNIDAD!

Próxima apertura de la primera instalación de galería de alimentación en Alcalá de Henares

AVDA. DE GUADALAJARA, 32

Reserva de puestos en la propia galería o en Madrid, calle de Méjico, 9. Teléfs. 245 38 35-256 59 00. Madrid

BOMBAS EN ARGENTINA

★ Varios artefactos estallaron en la ciudad de Rosario

★ No hay que lamentar víctimas

ROSARIO (Argentina), 31.— Varias bombas de gran potencia estallaron anteayer en la ciudad argentina de Rosario. Dos de ellas causaron grandes daños materiales en el consulado uruguayo y la casa de máquinas de escribir Remington, respectivamente.

También se produjo la explosión de dos bombas de estruendo en un teatro, mientras se desarrollaba una conferencia sobre educación musical. No ha habido víctimas, ni, en las dos últimas, daños materiales.

Mientras tanto se ha desarrollado una intensa movilización policial en busca de los autores de la muerte del dirigente sindicalista, de tendencia participacionista, José Alonso. Numerosos sectores han expresado su pesar por la muerte violenta del líder gremial, entre las que se destaca la Acción Coordinadora de las Instituciones Empresariales Libres, que ha publicado una declaración en la que expresa su indignación por el asesinato de Alonso.

Otro dirigente participacionista, Rogelio Coria, afirma figurar en «una lista de personas condenadas a muerte». Coria manifestó que ha sido amenazado y que siente el «lógico miedo humano».

● Uruguay: Jubilan al jefe de Policía

Ha causado sorpresa en Uruguay el retiro del comisario Justo Rodríguez Monroy, jefe del Departamento 5 de Información e Inteligencia, ejecutor de la lucha contra los «tupamaros» y en cuyo haber se cuentan las detenciones de varias personalidades de esta organización clandestina, entre ellos Raúl Sendic.

Según algunas versiones el retiro de Monroy obedece a discrepancias con los mandos superiores del departamento.

Mientras tanto, la movilización de la Policía y el Ejército con vistas a desarticular el movimiento «tupamaro» se mantiene con la misma intensidad. Ahora se busca en el interior del país al cónsul brasileño Dias Gomide y al americano Fly, dado el fracaso de las pesquisas hasta ahora efectuadas en Montevideo.

Por otra parte, el Gobierno suizo ha anunciado que no piensa retirar su representación diplomática de Uruguay.

Algunas agencias cablegráficas habían distribuido la noticia de que Suiza retiraría su Embajada en Montevideo, en

vista de la posición del Gobierno uruguayo de no negociar con los «tupamaros».

● Condenas en Brasil

Veintiséis personas, acusadas de pertenecer al Movimiento Revolucionario del 8 de Octubre, fueron condenadas anteayer por un tribunal militar de Río de Janeiro a penas que oscilan entre uno y doce años de prisión.

Los condenados a más de dos años sufrirán también privación de derechos civiles por un periodo de cinco años.

● Secuestro en Nicaragua

Un rico productor de algodón, Julio Terán Guardián, fué secuestrado el viernes por un grupo de personas armadas, cerca de la villa de Chinandaga.

No ha sido posible establecer si se trata de un atentado político o de un delito común. Parece que la familia del rico propietario ha recibido llamadas en las que reclaman un rescate. (Resumen de Efe.)

EN WASHINGTON

TERRORISMO

- ◆ Contra las representaciones de Portugal y Rhodesia
- ◆ Cuantiosos daños materiales en la Embajada lusitana

WASHINGTON, 31.—Dos bombas que han causado daños cuantiosos estallaron anteayer, con diferencia de escasos minutos, en la Embajada de Portugal en Washington.

Funcionarios de la Embajada comunicaron que no se habían producido heridos y que el embajador ante la Casa Blanca, Vasco Viera Garín, se encuentra en estos momentos fuera del país.

La Policía, al recibir las primeras noticias, comunicó que los explosivos habían estallado en la Embajada de Sudáfrica, situada cerca

de la de Portugal, pero confirmaciones posteriores fijan las dos explosiones en la Legación lusitana.

Se desconoce de momento las causas y los posibles autores de la colocación de las bombas. La Policía rodeó la Embajada, pero no ha practicado arrestos.

Los residentes a bastante distancia de la Embajada oyeron las dos explosiones, que, según las primeras noticias, han producido cuantiosos daños materiales en la puerta de entrada y en la parte trasera de la misión diplomática.

● Rhodesia

Unos minutos después de las dos explosiones en la Embajada de Portugal ante la Casa Blanca, otra bomba estalló en los locales de la oficina de información de Rhodesia en Washington.

Al parecer, la bomba, colocada en la puerta de entrada, causó la rotura de ventanas y desperfectos en los dos primeros pisos. No hubo heridos. La Embajada de Portugal y la oficina de información de Rhodesia se encuentran a poca distancia. La Policía acordona ambas representaciones. (Resumen de Efe.)

EL 14 DE SEPTIEMBRE, EN NUADHIBU

REUNION MOGREBI

Argelia, Marruecos y Mauritania tratarán, entre otros temas económicos, de una "concertación" sobre el Sahara

TANGER. (Por teléfono, de nuestro corresponsal.)

El Rey de Marruecos, Hassan II, y los Presidentes de Argelia, Huari Bumedian, y Mauritania, Mohtar Uld Dadah, se reunirán en conferencia el próximo día 14 de septiembre en Nuadhibu (Mauritania), según se informa oficialmente en Rabat.

Esta «cumbre» fué decidida tras las conversaciones que hace dos meses sostuvo el Monarca marroquí con los jefes de Estado de Argelia y Mauritania en Tremecén y Cablanca, respectivamente.

En una nota difundida por la agencia oficiosa Map se sitúa a la reunión tripartita «en el marco de la política de conservación, fraternidad, buena vecindad y cooperación», acordada en las citadas entrevistas. Se recordará que en ellas se abordó, entre otros temas, el de una «concertación» a propósito del futuro del Sahara, en el que están interesados los tres países limítrofes.

Igualmente se trató de una estrecha cooperación en el terreno económico. Argelia y Marruecos, por ejemplo, convinieron la constitución de una compañía mixta encargada de la explotación conjunta de las ricas minas de hierro de Gara Yebilet, en el oasis de Tinduf, consideradas las más ricas del mundo, con reservas que se calculan en 13.000 millones de toneladas de mineral.

Por su parte, Mauritania y Marruecos han empezado ya a estrechar su cooperación: estos días se constituyó una sociedad mixta de navegación y se acordó inaugurar, el próximo octubre, una línea marítima entre Casablanca y Nuakchott.

Al parecer, para protestar de la visita oficial de Suharto

La Embajada de Indonesia en Holanda, asaltada por grupos indonesios

Mataron a un policía y secuestraron a la familia del embajador

LA HAYA, 31. — Un numeroso grupo de individuos armados con metralletas y pistolas asaltó y ocupó esta mañana la residencia del embajador de Indonesia en Holanda, situada en Wassenaar, a unos doce kilómetros al norte de La Haya. Un policía resultó muerto.

Fuerzas de la Policía del Estado ocupan las inmediaciones del edificio. Varios grupos de asaltantes se han refugiado en los bosques de los alrededores.

El ataque fué perpetrado a primeras horas de hoy, exactamente a las 7,30 de la mañana, hora local.

Uno de los agentes de Policía, que montaba guardia en la puerta del edificio, fué muerto por uno de los asaltantes, llegados en tres pequeños autobuses. Un segundo policía, así como la familia del embajador, han sido secuestrados.

El embajador, Taswin Nafadinigrat, general mayor del Ejército indonesio, ha logrado escapar de los secuestradores, que disparan sobre cualquier cosa que intenta aproximarse al edificio.

Un inspector de Policía pudo finalmente introducirse en la residencia diplomática y logró que los asaltantes permitieran a un médico que examinase el cuerpo del policía muerto. Seguidamente, el po-

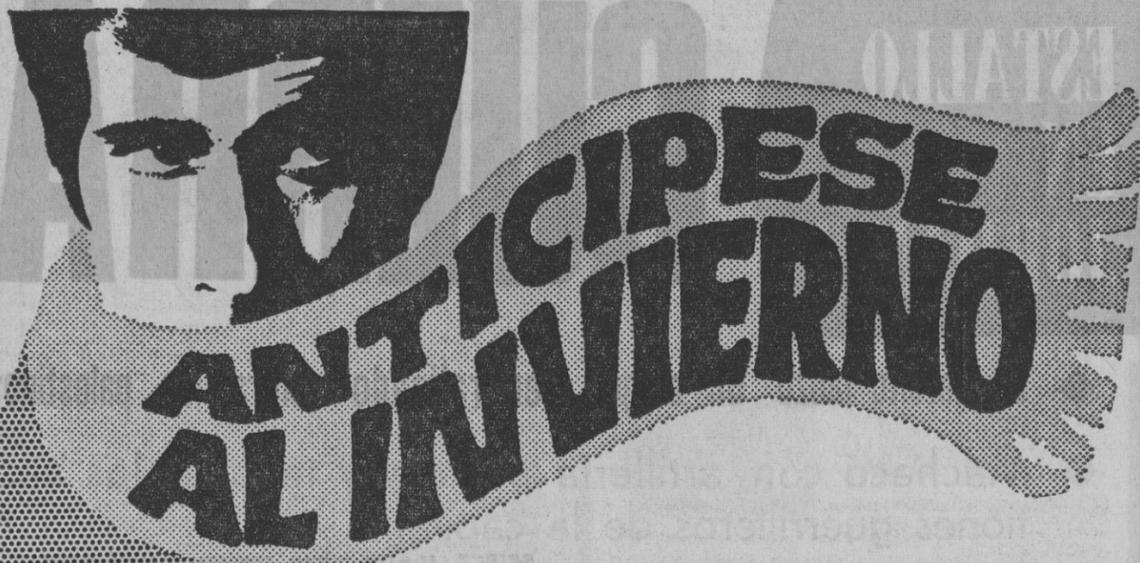
licia secuestrado fué puesto en libertad.

Los ocupantes del edificio y secuestradores de la familia del embajador han enviado sus peticiones al alcalde de la ciudad, pero todavía no han sido hechas públicas.

Todas las carreteras de acceso a Wassenaar han sido interceptadas por fuerzas de la Policía, apoyadas con dos blindados. El primer ministro holandés, Piet de Jong, se ha trasladado urgentemente al lugar de los acontecimientos.

Por último, la Policía ha sido autorizada a llevarse el cadáver del vigilante muerto durante los primeros choques.

Los incidentes parecen estar en relación con la visita que el Presidente indonesio, Suharto, tiene previsto realizar desde mañana oficialmente a Holanda. (Efe.)



La promoción del cliente previsor

ADQUIERA AHORA TODO LO DE OTOÑO-INVIERNO CON MUCHO MENOS DINERO.



Una campaña especialmente programada, con el esfuerzo conjunto de nuestros equipos de producción, planificación, compras y controles de calidad y precios.

SURTIDOS COMPLETOS DE TODO

Abrigos, trincheras, trajes, vestidos, prendas de punto, zapatos, tejidos, complementos, artículos del hogar...

¡COMPRA
AHORA Y
ECONOMICE!



PRECIADOS, 3 • GOYA, 76 • GENERALÍSIMO

ADemás: Interesantísimas oportunidades para eliminar totalmente los artículos procedentes de nuestras REBAJAS DE VERANO

ESTALLO EN JORDANIA

GUERRA CIVIL

- ◆ El Ejército lanzó un ataque generalizado contra los palestinos
- ◆ Machacó con artillería pesada y tanques los bastiones guerrilleros de la capital



Hussein había advertido que no toleraría ninguna acción que atentara contra la unidad jordana.

Objetivo del acuerdo comercial Argelia - Rusia

DAR PRIMERO

● Situarse en el «fabuloso mercado soviético antes de que llegue la ofensiva occidental»

TANGER. (De nuestro corresponsal, Manuel CRUZ.)

A su regreso de Moscú el ministro argelino de Comercio ha dado ciertas precisiones de gran interés sobre el alcance del acuerdo comercial firmado recientemente entre Argelia y la U. R. S. S., y del que ya nos habíamos hecho eco en crónica anterior.

Según el ministro, Layachi Yaker, las exportaciones anuales argelinas de vino se elevan a cinco millones de hectolitros, mientras que las de petróleo son de medio millón de toneladas. El resto de las mercancías vendidas a la U. R. S. S. se extiende desde los productos mineros y agrícolas a cierto número de artículos industriales. Las importaciones procedentes de la Unión Soviética se reducen exclusivamente a bienes de equipo de todo tipo con destino a las nuevas industrias argelinas. Estos intercambios van a representar el presente año un volumen equivalente a 130 millones de dólares. Para el año 1973, en que expirará el nuevo acuerdo, se habrá alcanzado un comercio valorado en 200 millones de dólares.

«El mercado ruso —ha declarado el señor Yaker— tiene para nosotros la máxima importancia, ya que la U. R. S. S., con sus doscientos cuarenta millones de habitantes, está abierta al consumo de nuestras mercancías. Nuestros intercambios podrán desarrollarse considerablemente aún.» Parece que el objetivo número uno de la Argelia socialista es ganarse ese fabuloso mercado soviético en el momento más propicio, antes de que se inicie la competencia, que ya se perfila, por parte de los países occidentales, dada la nueva atmósfera de coexistencia pacífica creada por el tratado germano-ruso.

La agencia de Prensa Novosti, muy introducida en África del Norte, comentaba así, días atrás, la cooperación soviético-árabe: «Las relaciones de la U. R. S. S. con los Estados árabes continúan desarrollándose. En 1969 el comercio en ambos sentidos rebasó ampliamente la cifra de 600 millones de rublos alcanzada en 1968. Este fenómeno no es fortuito. Al pronunciarse de una manera consecuente en favor del desarrollo de la cooperación con los países árabes, la U. R. S. S. aplica los principios inmutables de su política de comercio exterior, expuestos por Lenin. Estos principios son: igualdad de derechos, beneficio mutuo y respeto de la soberanía.»

Ciertamente, estos son los principios que parecen orientar las relaciones comerciales de la U. R. S. S. con sus amigos árabes. Podría añadirse un cuarto, que los mismos soviéticos no tratan de ocultar: el deseo de contrarrestar la influencia de los países occidentales. Claro que los propios países interesados no se fían demasiado de cuantos preceptos se le predicen. Argelia, por ejemplo, que ha convertido a la U. R. S. S. en el segundo cliente de su comercio exterior, no sólo centro su esfuerzo comercial en la consolidación del mercado ruso; también orienta su política hacia Europa occidental, y más concretamente hacia la Comunidad Económica Europea. Los intercambios con el Mercado Común, incluida Francia, que es el principal cliente de Argelia, representan el 70 por 100 de las exportaciones argelinas, porcentaje similar al de las importaciones. El Gobierno de Bumedian trata ahora de canalizar estos intercambios por las vías de un acuerdo de asociación, más perfeccionado incluso que el firmado hace un año por Marruecos y Túnez con la C. E. E.

Según el señor Yaker, la C. E. E. procederá en breve a un nuevo estudio del expediente argelino, que ya fue objeto de conversaciones previas en Bruselas meses atrás después de una «congelación» de tres años. Por otra parte, es deseo del Gobierno argelino estrechar sus relaciones comerciales con Francia. Uno de los primeros pasos que dará en este sentido será el de la mejora de la calidad de los vinos, a fin de encontrar un mercado favorable en la antigua colonia, que le impuso el cultivo de viñedos. Los cinco millones de hectolitros que vende a la U. R. S. S. no cubren toda la producción vinícola de Argelia—de siete a ocho millones de hectolitros anuales—, única que no aumentará en el curso del plan cuatrienal de desarrollo en marcha.

Si bien es verdad que Argelia ha aumentado considerablemente su comercio con la U. R. S. S. a medida que le han surgido problemas con Francia, también es cierto que el coronel Bumedian ha tratado siempre de restablecer el equilibrio para evitar una excesiva influencia soviética, no deseable en el plano político, a pesar de sus opciones socialistas (el partido comunista está prohibido en Argelia). Ahora que tiene comprometido un mayor volumen de intercambios con Rusia, Bumedian busca no sólo una expansión de su comercio con Francia, sino con toda la Comunidad Económica Europea. De ahí que se haya empeñado en «relanzar» unas negociaciones con la C. E. E., que, sin duda, concluirán en un acuerdo preferencial que le asegurará el equilibrio deseado.

BEIRUT, 31.—Las fuerzas armadas jordanas comenzaron ayer por la tarde un «ataque generalizado» contra los cuarteles generales de los guerrilleros palestinos en Amman, según declaró en Beirut un portavoz de Al Fatah.

Las tropas de Hussein estaban atacando a los fedayin con artillería pesada y carros de combate, produciéndose intensos tiroteos en la capital jordana. Desde primeras horas de la noche, las comunicaciones telefónicas entre Beirut y Amman, así como entre Amman y Damasco, han quedado interrumpidas.

Anteanoche se habían producido fuertes combates entre guerrilleros y las tropas reales, en el curso de los cuales habían resultado muertas dos personas y varias heridas.

También anteanoche fué asesinado cerca de la Embajada americana en Amman el dirigente de un campamento de adiestramiento de las fuerzas de Al Fatah. Desde entonces la ciudad parecía en calma, si bien la tensión era grande.

Discurso de Hussein

El Rey Hussein había pronunciado el sábado un discurso que los observadores interpretaron como una amenaza apenas velada de disolver las organizaciones de resistencia palestina.

En el discurso, el Monarca advertía a los palestinos que toda tentativa de «romper la unidad nacional jordana y de sabotear las bases de nuestra identidad» sería castigada.

Hablaba asimismo de las relaciones con los demás países árabes, señalando que acogían a «cualquier soldado que nos haga el honor de luchar a nuestro lado en nuestra tierra», refiriéndose probablemente a los iraquíes, con cuyo Gobierno Hussein guarda buenas relaciones.

En cuanto a la aceptación del plan Rogers, el Rey jordano afirmaba que ello suponía la aplicación de la resolución del Consejo de Seguridad, que prevé «la retirada total y completa

de Israel de los territorios ocupados y garantiza los derechos del pueblo palestino».

Comunicado de la resistencia palestina

El Comité Central de la Resistencia Palestina (C. C. R. P.) publicó esta madrugada un comunicado sobre los incidentes producidos en la capital de Jordania entre fuerzas armadas jordanas y comandos palestinos.

«El tiroteo se inició exactamente a las veinte horas (locales)», declara el comunicado. «Procedía de diversas posiciones del Ejército jordano, del edificio de la Dirección General de Seguridad, del mando de la Policía en Abdali, de las Embajadas norteamericana e inglesa, del palacio, de la ciudadela y del edificio central de Correos.»

Según el comunicado del C. C. R. P., «las fuerzas de la resistencia han mantenido su disciplina en el curso de los enfrentamientos y han tenido que adoptar medidas para reducir al silencio a los que disparaban.»

«Las autoridades jordanas —prosigue el comunicado— consideran que pueden reducir —empleando tales me-

diós— la resistencia palestina. Esperan poder arrastrar a nuestra revolución a enfrentamientos y violencias extrañas a su finalidad, que es la lucha contra el enemigo sionista, el colonialismo y el imperialismo.»

«La revolución palestina pedirá a los fedayin que mantengan el dedo sobre el gatillo de sus armas y que no lo bajen sino tras la victoria o la muerte», concluye el comunicado del C. C. R. P. (Afp-Efe.)

SE RESTABLECE LA CALMA

● Versión del Gobierno jordano

AMMAN, 31.—Una declaración hecha a media noche por el Gobierno del Rey Hussein afirmó que la situación había sido controlada, gracias a la colaboración del Ejército y del Comité Central de la Organización para la Liberación de Palestina.

Anunció también que representantes del Ejército y del citado Comité se reunirán hoy para examinar los medios con que impedir que se produzcan nuevos enfrentamientos entre comandos árabes y tropas del Gobierno.

La declaración del Gobier-

no afirmó que personas desconocidas habían abierto el fuego con armas automáticas sobre el cuartel general del Ejército, la Dirección de Seguridad y el Cuartel General de la Policía.

Se produjo un intercambio de disparos y un centinela del cuartel general del Ejército resultó gravemente herido, al igual que dos paisanos, añade dicha declaración.

El ministro del Interior, Suleimán Al-Ahididi, informó que anoche también fueron tiroteados puestos de Policía emplazados en distintos lugares. (Efe-Reuters.)

RETIRADA TOTAL, NO ISRAEL FIJA SU POSTURA

- Golda Meir: «De ninguna manera»
- De donde quizá se retire es de las conversaciones de paz de Nueva York
- Nasser dice que el abandono de los territorios ocupados «es fundamental»

WASHINGTON, 31. (Resumen de Efe, Afp, Upi y Reuters.)—La primer ministro israelí, Golda Meir, aseguró ayer que de ninguna manera se produciría una retirada total de Israel de los territorios ocupados durante la guerra de los seis días.

La señora Meir, que hablaba para la cadena norteamericana de televisión C. B. S., dijo también que las fronteras israelíes actuales eran «defensivas» y que la vuelta a los límites anteriores a 1967 no permitían seguridad fronteriza.

Reconoció el primer ministro que últimamente se habían producido algunas malas interpretaciones entre Washington y Tel Aviv, pero añadió que su Gobierno no olvidaría «la ayuda y amistad ofrecidas por los Estados Unidos».

Por su parte, el Gabinete

israelí decidió también ayer mantener unos días más en Tel Aviv al embajador ante las Naciones Unidas, Joseph Tekoah, para continuar consultas sobre la posición sionista en las conversaciones con el mediador Gunnar Jarring.

A este respecto, Israel Galil, ministro de Estado judío, dijo anteaer que en el transcurso de las conversaciones pueden nacer situaciones que justifiquen una retirada israelí de las mismas.

También aseguró que unas nuevas luchas se desarrollarían a una escala diferente de las sostenidas hasta el presente en el canal de Suez.

Acusaciones mutuas

Israel acusó anoche, por séptima vez en veintidós días, a Egipto de haber violado el acuerdo de alto el fuego ins-

talando una red de rampas de lanzamiento de cohetes en la zona del canal de Suez.

Una queja oficial ha sido presentada a la comisión supervisora de la tregua, de las Naciones Unidas, por esta «grave violación egipcia de la tregua».

Por su parte, Nasser ha desmentido categóricamente que su país haya aproximado sus rampas de cohetes tierra-aire al canal de Suez después de la entrada en vigor del alto el fuego.

El Presidente egipcio declaró también anoche que los israelíes no quieren la paz en

Oriente Medio, a pesar de su meditada aceptación del plan Rogers. «La cuestión fundamental —dijo Nasser— es la retirada de las fuerzas israelíes de todos los territorios árabes ocupados.»

Jordania ha acusado igualmente a Israel de estar saboteando las conversaciones de paz, desencadenando ataques aéreos y con cohetes contra su territorio.

Las posibilidades de paz son consideradas excesivamente pequeñas en Oriente Medio por el representante egipcio ante la O. N. U., Mohamed Zayyat.

SEGUN «TIME»

DAYAN PUEDE DIMITIR

NUEVA YORK, 31. — El ministro israelí de la Defensa, Moshe Dayan, podría presentar su dimisión si continúan las conversaciones sobre Oriente Medio en las actuales circunstancias, según señaló ayer la revista «Time».

El semanario cita a un amigo de Dayan para declarar que el héroe israelí de la «guerra de los seis días» de 1967 se debate consigo mismo sobre si continuar o no en el Gabinete.

En sesiones secretas del Gabinete de la jefe de Gobierno israelí, Golda Meir, añade «Time», Dayan «ha pedido la cancelación de las conversaciones hasta que los egipcios cumplan todas las previsiones de la tregua. Hasta ahora no ha conseguido reunir votos suficientes». (Efe-Reuters.)



ESTILO Y MERITO DEL CIRCO DE MOSCU

Lo que distingue y diferencia al Circo de Moscú, presentado en el Palacio de Deportes por Carcellé-Feijoo-Castilla, dentro del marco de los Festivales de España, es su estilo y su mérito. Estilo que se define desde que las artistas, vestidas con gasas aéreas, inician su aparición con aire de ballet ceremonioso, para despojarse seguidamente de esa indumentaria y mostrar sus ceñidos trajes de trabajo, y cuando el resto de la compañía avanza en bloque rítmico y olímpico a los acordes de la orquesta de Danilov, que alternará la música clásica rusa con la popular, ajustada exactamente a cada número. Estilo que se expresa también en ciertas evasiones cómicas de los ejercicios y en las breves pantomimas eróticas de los «down» Veksin y Vasiliiev, todas originales, y algunas de ellas insólita en su bufonería como la de convertirse uno de los payasos en avión, levantando los faldones del frac en forma de alas y haciendo girar como una hélice la corbata de pajarita — caricatura de un aeroplano que hubiera hecho feliz al inolvidable Ramón Gómez de la Serna—. Y estilo, por último, en los saludos y en los adioses, cargados de armonía y de energía.

Vayamos ahora a la apreciación del mérito en todos y cada uno de los artistas del programa. Los Deenissenko vollean en la altura, pero la bella acrobata, al soltarse de las manos del «portador», da una palmada y un salto mortal antes de asirse de nuevo al que hace de «base». Cuando los Petounov se lanzan desde el columpio en saltos de plancha en «mortales», terminados en torriquete y en otras muchas «salidas» pelirossas y emocionantes, lo hacen como si fueran

a caer en una red o en una cama elástica, pero son las manos y los brazos de sus compañeros quienes les reciben como una poderosa y segura malla humana. Los juegos malabares de los Jromov añaden a su precisión el hecho de que, mientras vollean en el aire las mazas, hay dos balones que botan sobre la frente del «jongleur». El «ángel» femenino de los Polovnev se sostiene con el empeño en el trapecio, pero ¡ese trapecio está colocado en lo alto de una percha sostenida sobre el hombro de su compañero! Teplova no sólo se desliza en el alambre con el balanceo de un leve y gracioso paipai, sino que además ejecuta sobre el cable toda clase de pasos de baile de ayer y de hoy como la más diestra de las danzarinas. Tcherny se pone en pie y gira sobre cinco rulos horizontales y verticales rematados por la tabla, marca nunca establecida. Bellei-Tachkenbaie renueva las «proezas» olímpicas, inyectándole burla y humor. Los antipodistas e icarios Melitio se sincronizan cabeza abajo y con los pies los giros, rotaciones de sillas, tablas, cilindros y barreños de vivos colores, todo un menaje puesto en vilo y en movimiento.

La parte ecuestre del espectáculo corre a cargo de los Djigitos. Los «icarios» vollean al galope con verdadera furia y pasan por debajo del caballo. Los Kadyr Guliam saltan en mortales desde el carro a los camellos de Armenia y uno de los componentes del conjunto lo hace sobre las jorobas de cinco de los animales, agrupados, para caer sobre una colchoneta fuera del anillo de la pista. Ludmila Filatova se hace «adornar» de osos monos, poney y cacañas, que realizan toda clase de alardes de acrobacia y equilibrio.

La segunda parte del programa la cubre Valentin Filatov, siempre con la sonrisa en los labios y un gesto burlón, rodeado por sus osos pardos. Es como «otro circo» dentro del circo, sólo que sus artistas son los plantigrados, dotados de auténtica gracia mimética, desde el que baja la cuerda para no tener que saltarla hasta los que son malabaristas, patinadores, antipodistas, acróbatas, ciclistas, motociclistas, bailarines y boxeadores, que obedecen al árbitro y se van al rincón del cuadrilátero, mientras otro oso hace de ayudante, con el cubo y la toalla... La particularidad peculiar de la doma de Filatov consiste en que sus «discípulos» sostienen los aparatos o se encaraman a ellos sin que ningún mozo de pista les auxilie. E incluso rugen ante el micrófono un largo discurso, que traduce el intérprete, un discurso digno del más clásico mantenedor de juegos florales, con toda clase de piropos y madrigales para las damas y con saludos para el público de España, «pueblo amigo con el que los componentes del Circo de Moscú — como afirma el presentador — desean mantener estrechos vínculos culturales». Los osos de Filatov no dan abrazos siniestros — como otros de sus congéneres —. Muchas veces lo hemos dicho, y ahora tenemos ocasión de repetirlo: la pista es una auténtica hermandad internacional, un mensaje de paz y de alegría, de arrojo y de valor, de destreza, habilidad y paciencia, de agilidad y fuerza sanas, al servicio de un arte que enlaza Oriente y Occidente, el Asia milenaria y los Juegos que iluminaron las antorchas de Grecia y de Roma. ¡Maravilloso, fabuloso, inmortal espectáculo, lleno de gracia y de belleza!

POZAS, AL REGISTRO DE SOLARES

Es una filial de Inmobiliaria Metropolitana

Los vecinos del número 50 de la calle de la Princesa se han visto sorprendidos por unas citaciones de la Gerencia de Urbanismo, en las que se les comunica que Inmobiliaria Pozas ha solicitado la inclusión de esta casa en el Registro de Solares. Su sorpresa obedece al hecho de que Inmobiliaria Pozas no es la propietaria del inmueble. El caso, como todos los puntos que existen en este asunto, no parece hallarse claro. Pero se presume que el tema del barrio de Pozas seguirá siendo noticia en los periódicos durante bastante tiempo.

TRIANGULO

El caso del barrio de Pozas está basado en la ley del Suelo. Inmobiliaria Pozas adquirió todas las casas que existen dentro del triángulo comprendido por las calles de Princesa, Serrano Jover y Alberto Aguilera.

Inmobiliaria Pozas presentó paralelamente dos expedientes. En el uno se pedía la inclusión de las casas comprendidas dentro de ese triángulo en el Registro de Solares. Por otro lado, se presentó un proyecto de urbanización para el solar resultante de esa inclusión.

RESISTENCIAS

El proyecto de ordenación fue aprobado. La Gerencia Municipal de Urbanismo consideró oportuna la inclusión en el Registro de Solares. Esta se basaba en que las edificaciones eran menores del 50 por 100 de lo que permiten las ordenanzas. Los vecinos recurrieron. Inmobiliaria Pozas hizo el cómputo cubriendo lo que se permite construir en ese gran triángulo urbanístico. Pero en ese triángulo existían varias calles interiores. Si se tomaban las edificaciones teniendo en cuenta esas calles interiores, la inclusión dentro del Registro de Solares no estaba justificada. La Gerencia Municipal de Urbanismo aceptó la figura del bloque completo.

RECURSOS

Luego se planteó el problema que ha llegado a las páginas de los periódicos. Los vecinos recurrieron a los tribunales, oponiéndose al Plan de Ordenación y a la inclusión en el Registro de Solares. Intentaron paralizar los desahucios. Pero la Gerencia se basó en la figura legal de que los actos administrativos son siempre ejecutivos, aunque existan recursos pendientes. Los desahucios se realizaron. Los vecinos fueron indemnizados generosamente, si se tiene en cuenta el valor real de los pisos que ocupaban; pero no lo suficiente si se tiene en cuenta el volumen del negocio que se va a realizar con lo que ellos dejan vacío. Toda la polémica ha estado basada realmente en esto.

SENTENCIA

Una vez desahuciados casi todos los vecinos y demolidas las casas, la Audiencia Territorial se pronunció en el sentido de que no era correcta la inclusión en el Registro de Solares. No se habían tenido en cuenta las calles interiores. Como las casas eran ya solares por demolición de los inmuebles que se alzaban en ellos, esta sentencia ha significado únicamente un aumento de las indemnizaciones a los afectados, salvo el caso de unos pocos (entre los que se encuentra el escritor Lauro Olmo), que al haber resistido aún dentro de sus casas, se encuentran en estos momentos frente a la inmobiliaria.

ISLA

La casa del número 50 de la calle de la Princesa es una auténtica isla. Inmobiliaria Pozas no consiguió



comprarla en ningún momento. Ahora, basándose en la ley del Suelo, ha pedido que sea incluida en el Registro de Solares. El caso va a significar polémicas, porque en él no están involucrados sólo los vecinos de las mismas, sino los propios propietarios, que no están dispuestos a aceptar que se les incluya en el Registro de Solares sin luchar hasta el fin.

METROPOLITANA

En medio de toda la polémica, se descubrió que Inmobiliaria Pozas no es, en definitiva, sino un ente filial de Inmobiliaria Metropolitana, uno de los grupos económicos más fuertes en el urbanismo madrileño. Inmobiliaria Metropolitana tenía en 1935 un millón de pesetas de capital. Promovió la construcción de varias casas en la avenida de la Reina Victoria, en solares resultantes de la ordenación del ferrocarril metropolitano en aquella zona. En 1968, su capital era de setecientos un millones de pesetas. Sus construcciones más conocidas son el Edificio España y la Torre de Madrid (edificada sin licencia municipal). Inmobiliaria Metropolitana es también la empresa que promovió la gran operación de la Gran Vía Diagonal, que se fué abajo a causa de la fuerte unión de los afectados.

RASCACIELOS

La caída del barrio de Pozas significa la inmediata construcción de un enorme edificio, bautizado ya con el nombre de Triángulo Princesa, a cargo de Inmobiliaria Metropolitana, que ha supuesto una emisión de bonos de doscientas mil pesetas, que fué cubierta en pocos días por sus accionistas. En este edificio irá incluido un hotel de veinticuatro plantas, con setecientos cincuenta habitaciones. El volumen de edificación será de doscientos veinte mil metros cúbicos. Evidentemente, el barrio de Pozas va a crecer en volumen y en lujo.

C. DE NAVASCUES

el tiempo SUBIRAN LAS TEMPERATURAS

En el norte de Galicia y cuenca de los grandes ríos se formarán nieblas matinales. En el Cantábrico oriental y Pirineos, nubosidad de estancamiento, con algunas precipitaciones. Nubosidad de desarrollo, con riesgo de chubascos ocasionalmente tormentosos, en puntos del Nordeste, Pirineos, litoral valenciano y Baleares. Buen tiempo en el resto de España. Las temperaturas seguirán en ascenso, especialmente en Extremadura, Centro y Andalucía.
Temperaturas extremas de ayer: Máxima, de 36 grados, en Córdoba; mínima, de seis grados, en Lugo. En Madrid, 28,4 grados, a las catorce horas, y 18,2 grados, a las siete horas. (Cifra.)

REGALAMOS CUATRO NOVELAS atrayentes y sugestivas y el libro «TRAFFICO DE MUJERES» (LA TRATA) comprando

VIDA CONYUGAL Y SEXUAL

por el Doctor F. COROMINAS, Presidente de la Academia de Medicina y V. MORAGAS ROGER

LA OBRA DE LA VIDA SEXUAL con las **TABLAS DE OGINO** para la Regulación de Nacimientos

Principales temas de la obra:
Nacimiento. Virginidad. Pureza. Psicopatía sexual. Amor. Matriarcado. Poliandria. Poligamia. Matrimonio. Hay que avisar a los hijos. Ignorancia sexual. Pubertad. Juventud. Frecuencia. La fatiga física. Impotencia masculina y femenina. Estados transitorios. Frigidez. Enfermedades. Tablas de días fértiles. Método Ogino-Knaus. Abortos. Cuidados recién nacidos. Manías seniles. El parto sin dolor, etc.

LA UNICA OBRA QUE TRATA CON DIAFANA CLARIDAD, BAJO REVISION RELIGIOSA, TODOS LOS PROBLEMAS SEXUALES!!

400 páginas - Con grabados y dibujos

Encuadrada en tela y oro, con sobrecubierta plástica. PRECIO: 190 PTAS. (más 20 pesetas de gastos).

Solicito «VIDA CONYUGAL Y SEXUAL», A REMBOLSO de 210 pesetas, acompañada del REGALO de CUATRO NOVELAS SUGESTIVAS (que valen 65 pesetas), con argumentos atrayentes, modernos y realistas, y el libro encuadrado (que vale 125 pesetas) titulado «TRAFFICO DE MUJERES» (LA TRATA). Documentadísima obra que explica cómo aún hoy, en 1970, excepto en España y algún otro país, se comercia con el denigrante cambalache de la trata de blancas.

D. _____
Calle _____
Población _____ Prov. _____

Ademas REGALAMOS la obra «COMO AMENIZAR LAS TERTULIAS» Despierte admiración con los más espectaculares juegos de manos, de magia, ilusionismo, prestidigitación hipnotismo etc (Vale 60 pesetas.)

Y aún le enviaremos el libro de la risa «CHISTES DE RODRIGUEZ Y VIUDOS DE VERANO». ¡Miles de carcajadas! con los más graciosos chistes, sobre los que, cuando tengan la familia en la sierra este verano, lo «pasarán bomba» en el Madrid de nuestros pecados.

Rellene este cupón con MAYUSCULAS y envíelo a SELECCIONES CRISTINA. Dpto. 9.º Calle de Aragón, núm. 387 - BARCELONA-13

BULEVAR • FANTASIO
DESDE HOY LUNES
¡VUELVE, EN CONTINUIDAD DE ESTRENO!

TRISTANA
film de **LOUIS BUNUEL**
CATHERINE DENEUVE
FERNANDO REY • FRANCO NERO

Un espectáculo
PREMIER PREMIO PLENIS (Gran Premio)
ESTRENA CINEMATOGRAFICA (Gran Premio)
LEN (LENIS CORONA) (Gran Premio)

COLOR PANORAMICA

¡Y USTED QUERRA ADMIRARLA NUEVAMENTE!
PARA MAYORES DE 18 AÑOS

TELEFONO DE PUEBLO 227 39 91

ANGELA ESCRIBANO, PRIMERA DAMA DE LADY UNIVERSO

"CONSIGO LAS METAS QUE ME PROPONGO"

★ "EN ESPAÑA SE MENOSPRECIA
A LOS ARTISTAS NACIONALES"



Angela Escrivano, en su casa, me abruma enseñándome periódicos y revistas italianos, carteles y afiches gigantescos con nombres y retratos de la primera dama de Lady Universo.

—Y si no he ganado el concurso ha sido porque no estaba casada, y porque la triunfadora era baronesa.

Sigue mostrándome fotos de su viaje triunfal por Italia. Me habla de contratos ofrecidos por la R. A. I., de brillantes actuaciones en salas de espectáculos. No puede estar más satisfecha. Esto es, creo, el fenómeno que la gente ha dado en llamar vanidad femenina, como para tratar de disculparla. Por fin, remata así su discurso:

—Los italianos se han portado conmigo...

—hace un gesto inconcreto que intenta sustituir en el lugar de las difíciles palabras la cantidad de detalles que los milaneses han tenido con ella — increíble.

—A ver, explícame esto del concurso. —Pues te contrata una casa comercial bajo unas condiciones, te paga viajes y estancias, y puedes participar en el concurso. A una italiana que se enfadó y exigió que la eligieran Lady Universo o se iba, le dijeron que entonces se pagaba ella los gastos. Pero conmigo se han portado muy bien. Me han hecho muchos regalos y la Prensa me ha tratado formidablemente.

Esto le ha servido a Angela, según me explica, de relanzamiento. Tiene muchos contratos posibles. Pronto marcharé a Puerto Rico y acaso también a Caracas.

Voy a seguir abriéndola interrogantes, a ver cómo los cierra ella.

—¿Cuánto tiempo hace que cantas? —Un año, pero con poca frecuencia. Yo actúo en lugares selectos, no canto por cantar.

—¿No te parece que ser Miss significa ser una figura decorativa?

—Ser Miss es una cosa, y ser Lady es otra. No se valora la belleza, sino la elegancia.

Angela no cree que estos concursos degraden a la mujer, porque en ellos se representa a un país. Ya veo que ha variado singularmente la idea del patriotismo.

—Un reportero madrileño ha afirmado que el grupo Las Chic, del que tú formaste parte, era un conjunto «camp».



¿En realidad lo era?

Angela me mira durante unos momentos taciturna, y me responde:

—No. Las Chic eran completamente chic, y nada más. Eran las cuatro mujeres de más personalidad que ha habido en España, al margen de su calidad artística.

—Dime en concreto cómo empezaste a ser famosa.

—Gracias a PUEBLO. El me eligió Miss Madrid en mil novecientos sesenta y cinco. Desde entonces todo ha sido más o menos difícil.

—O sea que eres famosa por guapa.

—Sí. Pero te advierto que yo ya estaba preparada. Estudiaba guitarra y canto. Cuando me propongo una meta la consigo por trabajo que me cueste, siempre que no sea imposible.

—¿Por qué se venden tantos discos y revistas banales y tan pocos libros? ¿No os utilizan a las mujeres guapas?

—No, es por culpa de las princesas, de las princesas europeas.

Luego me ha dicho que si ella fuera directora de una publicación iba a ver lo que es bueno. Que en España se publican constantemente reportajes con artistas extranjeros y se menosprecia a los españoles, mientras que en cualquier país europeo es al revés.

—¿Lees fotonovelas? ¿Qué te parecen?

—Sí, leo fotonovelas en la peluquería, mientras espero que se me seque el pelo. Yo pienso que de todo hay en el mundo. La fotonovela es una distracción como otra.

—¿Te consideras capacitada para proyectar un edificio, para dirigir un periódico, para conducir un taxi, para escribir un profundo estudio sobre Pío Baroja?

—Rotundamente, sí. La mujer tiene la misma capacidad que el hombre.

—¿Incluso para la política?

—También, puesto que hay mujeres jefes de Gobierno.

—Entonces dime una cosa: ¿te unirías a la huelga que la Organización de Mujeres Norteamericanas ha hecho contra la discriminación sexual?

—Claro que sí.

F. BELLON

(Fotos M. GARROTE.)

MADRID

Menos coches que cualquier otro domingo



NO HUBO RETORNO MASIVO

★ Los servicios extraordinarios de la Guardia Civil fueron retirados a las doce de la noche

«Puede decirse que ha habido menos coches que cualquier otro domingo.» Estas palabras, de un portavoz de la Guardia Civil de Tráfico, bastarían para explicar que la tan traída y llevada Operación Retorno se desinfló —periodísticamente hablando— como un globo de ver-bena.

Recorrimos ayer las seis carreteras principales que parten de Madrid. El tráfico era fluido cuantas veces pasamos. Circular por las de Valencia, La Coruña, Barcelona, Extremadura, Irún y Andalucía era un placido paseo. Si acaso, a última hora de la tarde se notó una mayor densidad, sin que ésta llegara a suponer ni siquiera la temida caravana.

La Jefatura Provincial de Tráfico, de cualquier forma, había adoptado todas las medidas precisas. Trescientos hombres de la Guardia Civil con motos, coches foto-control, coches de atestados, etcétera, y los hombres de la Cruz Roja con varios puestos permanentes estaban ya en su sitio a las cinco de la tarde. Como siempre, el puesto de mando, en Ocaña, mientras en Villalba había una segunda base de operaciones. Todo se había previsto, aunque se tenía la sospecha de que el tráfico no sería superior al de cualquier fin de semana. A la salida de Madrid, por la carretera de Valencia, un policía municipal me explicaba:

★ Durante la pasada semana ya regresaron muchos veraneantes

—Han vuelto ya muchas personas de sus vacaciones de agosto; precisamente para evitar las caravanas y las aglomeraciones en la carretera, los veraneantes ya comenzaron a regresar la pasada semana. El tráfico en Madrid se ha hecho mucho más intenso. Y un signo evi-

Bastará decir que a las doce de la noche se retiraron todos los servicios extraordinarios de la Guardia Civil de Tráfico.

—Hoy lunes, a las cinco de la tarde, volveremos a montar estos servicios. Se piensa que esta tarde y es-

tón, que falleció en el acto; los otros nueve accidentes fueron con heridos leves.

Sin embargo, el resto del mes no fué así; en la Jefatura de Tráfico sólo tienen datos provisionales, hasta las ocho de la mañana del pasado viernes, día 28. Hasta entonces, según estos datos provisionales, habían muerto en España, a causa de accidentes de tráfico, 402 personas; 120 resultaron heridas leves; 29, de pronóstico reservado, y 155, graves.

Se supone que será superado el balance del mes de agosto del pasado año, cuando lleguen de todas las Jefaturas Provinciales los datos definitivos y los correspondientes a los tres últimos días del mes. Y el pasado año el balance fué de 485 muertos y 9.503 heridos.

M. E. MARLASCA

Fotos

Miguel GARROTE
y Angel MOLLEDA

★ Ayer, un accidente mortal y nueve leves

dente es que ya es menos fácil encontrar aparcamiento en muchas calles.

Llevaba razón el policía municipal. Luego, en la Guardia Civil de Tráfico me lo confirmarian.

—La mayor densidad la ha tenido durante algún tiempo la carretera de Valencia, con novecientos ochenta vehículos por hora; pero la media no ha sido superior a quinientos coches en ninguna carretera.

ta noche llegarán los rezagados.

De todos es sabido que en las Operaciones Retorno es bajo el índice de accidentes. En esta ocasión, por lo que respecta a ayer domingo y a las carreteras madrileñas, sólo se registraron diez accidentes. De ellos, uno fué mortal: el ocurrido en el kilómetro 14 de la carretera de Valencia, al ser atropellado un pe-



Regreso a Francia

INTENSO TRAFICO EN LA RUTA MADRID-IRUN

Treinta mil coches cruzaron ayer La Junquera

IRUN, 31.—Desde hace cuarenta y ocho horas la frontera de Irún vive intensamente el retorno de los turistas extranjeros a Francia. La circulación en la ruta Madrid-Irún, a las horas punta, alcanza nueve horas de viaje, contra siete que viene a ser la media durante el resto del año. Por el contrario las carreteras francesas están bloqueadas, hasta el punto de no absorber todo este intenso movimiento procedente de España. Refiere el periódico «Sud Ouest», de Burdeos, de fecha 29 del actual, que los automovilistas han necesitado nada menos que tres horas, sólo para atravesar la ciudad de Angulema.

El viaje de retorno de los llamados turistas «agosteros» ha supuesto en muchos casos que el recorrido Irún-París, que fuera del verano es del orden de las diez horas, pase a ser de dieciocho o veinte, a pesar de los grandes esfuerzos de las fuerzas de orden público, que trabajan intensamente para canalizar el tráfico. La utilización de carreteras secundarias sólo ha significado una ligera descongestión, ya que cada año la frontera española de Irún ofrece mayor volumen de turistas de todas las nacionalidades.

A las horas de mayor tráfico, el paso por los puentes internacionales de Irún ha sido tan sólo de diez a quince minutos, debido a la competencia de los funcionarios y al esfuerzo de los mismos durante noche y día. (Pyresa.)

● Colas en La Junquera

GERONA, 31.—Cinco millones de vehículos han cruzado en una y otra dirección el puesto fronterizo de La Junquera en los primeros seis meses del presente año, con un pasaje que supone los veinte millones de visitantes, lo que representa un aumento de más del 8 por 100 con respecto a igual período del pasado año.

A su vez, el aeropuerto de Gerona-Costa Brava ha superado en lo que va de año el tránsito de medio millón de pasajeros, cifra que habla claramente de la afluencia turística hacia nuestro país.

A partir de hoy lunes va a finalizar la gigantesca operación retorno, que sólo en la jornada dominical de ayer totalizó 30.000 coches de regreso a los países de origen. También para mañana se esperan los visitantes que habrán de permanecer en nuestro país gran parte del próximo mes de septiembre. Las colas y embotellamientos registrados en estos últimos diez días, a consecuencia de la operación retorno, en muchos momentos llegaron a totalizar los 30 kilómetros de espectacular serpiente automovilística, dando paso a la última entrada masiva, que deberá confirmar el «boom» turístico, que nunca se había conocido en España. (Cifra.)

Balance fin de semana: 30 accidentes graves

TREINTA Y CINCO MUERTOS Y DIECISEIS HERIDOS

Treinta y cinco muertos y dieciséis heridos graves es el balance de los 30 accidentes ocurridos en toda España durante este fin de semana, según datos de la Jefatura Central de Tráfico. Desde las ocho horas del sábado día 29 a las ocho horas del domingo hubo 20 muertos y siete heridos graves, repartidos en 17 accidentes. Desde las ocho horas del día 30 a las ocho horas de la mañana de hoy hubo 15 muertos y nueve heridos graves. (Pyresa.)

● Gerona: Cinco muertos en dos colisiones

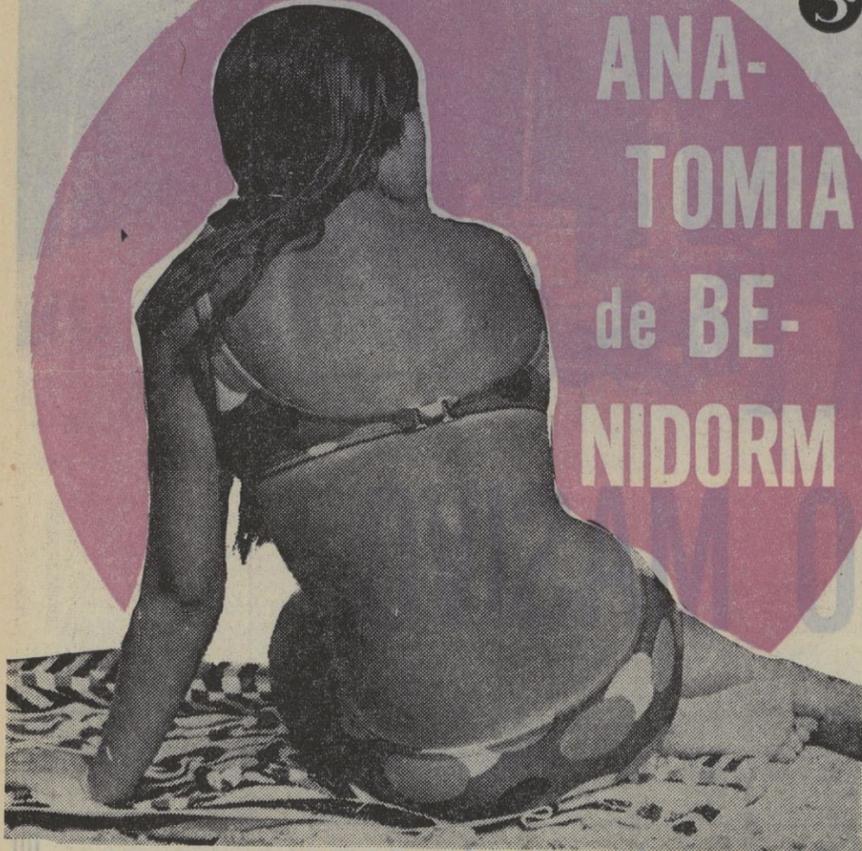
GERONA, 31.—Cinco personas muertas y otras cinco heridas, dos de ellas de gravedad, es el saldo que presentan dos accidentes de carretera ocurridos el pasado fin de semana en esta provincia.

A la entrada de Palafrugell, el vehículo matrícula de Gerona 62.294, conducido por Juan Bonmatí Romaguera, chocó contra otro turismo, también de Gerona, matrícula 91.843, conducido por Juan Turro Turro, de Bañolas, de treinta y siete años de edad. Como resultado del choque perdieron la vida Asunción Guás Serra, de noventa años, de Madrid; Adela Castelló Bertrán, de cincuenta y tres años, de Anglés, y Margarita Turro Oliva, de cincuenta y ocho años, del segundo coche. Las dos primeras viajaban en el primer vehículo.

En la carretera de Hostalrich a San Feliu de Buixalieu chocaron de frente dos turismos matrículas GE-49.123 y B-437.476, resultando muertos Juan Vila Besolí, de veinte años, ocupante del primer coche, y Andrés Planas Mundet, de cincuenta y cuatro años, viajero del segundo turismo. Los conductores, Miguel Vila Besolí y Martín Fábregas Tavera, se encuentran heridos de gravedad. (Europa Press.)

3

ANA- TOMIA de BE- NIDORM



ESCUCHO cinco historias que, por sorprendentes, pueden convertirse en cinco serias advertencias para aquellos compatriotas míos que caigan por esta latitud con ojos saltones y con intención de «a Roma a por todo». Son las historias tiernas de la sueca, la alemana, la holandesa, la italiana y la francesa.

● LA SUECA

Era sueca, pero se quería casar. Vino a España porque en cualquier otro lugar de Europa, incluido su país, llamaba la atención por sus ideas avanzadas. A poco de llegar vio a Benito y se fijó en él. Cuando Benito supo que era sueca y que se había fijado en él se dejó melena para ponerse a nivel europeo. Mañana, tarde y noche pasearon por las aceras de Benidorm. A Benito, en más de una ocasión —no voy a entrar en detalles— le pareció una sueca rara, pero no dijo nada a sus amigos para no perder puntos, ya que los había ganado con tanta facilidad. Cuando llevaban tres semanas



saliendo juntos se había hecho todas las aceras de Benidorm y a la sueca le quedaban cinco días de vacaciones; ella dijo a Benito con meloso acento.

—Mañana, sí...

Benito se infló como un globo, extendió las plumas como un pavo real y, al día siguiente, se puso camisa limpia. Sacó alguna conclusión sobre la importancia de ser constante en la vida y fue a buscar a la nórdica, alegre como unas castañuelas y seguro de sí mismo como El Cordobés... Y...

Cuando Benito se dió cuenta de que lo que la sueca quería era casarse, ya no tuvo tiempo nada más que para decir: «Sí, quiero; sí, otorgo; sí, etc.»

● LA INGLESA

Era una inglesa que no tomaba té. Su padre había sido coronel en las colonias y estaba de la hierba hasta el gorro. Cuando Ernesto conoció a la inglesa eran las cinco menos cuarto. Quince minutos después, Ernesto, que se había enamorado profundamente de la inglesa, la dijo con acento persuasivo, confidencial y lánguido:

—Mi vida, que son las cinco...

La inglesa le miró con ojos de «yo no entiendo», y Ernesto, que había sido educado muy a la inglesa, pensó que había pinchado en hueso. Todos los días, a la misma hora, Ernesto la recordaba con puntualidad de Big Ben las señales horarias, pero la inglesa seguía dando muestras de no dominar el castellano. Hasta que una tarde la inglesa, abrazándose amorosamente a Ernesto, abrasándole con la mirada, le dijo:

—Ernesto... que son las cinco...

Y Ernesto —¡por fin!— pidió dos tés. La chica, entonces, se levantó airada y le abandonó para siempre. Y Ernesto, que había sido educado muy a la inglesa, todavía no lo comprende.

● LA ITALIANA

Era una italiana que no había visto ninguna película de Vittorio de Sica. Por eso cada vez que Alberto trataba de explicarle la importancia del realismo en la vida ella se levantaba muy digna y se iba al hotel. Una noche Alberto, cansado de tanta pamema la dijo:

—Veamos, ¿tú eres italiana o lo has aprendido por correspondencia?

—Alberto estaba negro. No sabía cómo atacarla. Empezó a ponerse raro, especialmente cuando intentaba explicarle la importancia del realismo en la vida. La muchacha se dió cuenta y una tarde le preguntó:

—Pero, bueno, Alberto, ¿qué quieres?

—Darte un beso —contestó Alberto, convencido de que había roto la baraja y dispuesto a marcharse.

Y la italiana, que no había visto ninguna película de Vittorio de Sica respondió dócilmente:

—¿Y por qué no me lo has dicho antes?...

● LA ALEMANA

Era una alemana sin horarios. Pepe la había conocido en el aeropuerto de Alicante, que era donde él solía ir a buscar novia para que no se la pisasen sus amigos. Al saber que iba a Benidorm, la invitó a llevarla en su coche. En el trayecto, Pepe se enamoró de la alemana más que cuando enterraron a Zafra. Y la alemana, como era lo primero que veía, también se enamoró de Pepe. Llegaron al hotel.

—¿Podré volverte a ver? —preguntó Pepe, que debía ser descendiente de algún capitán de los Tercios de Flandes.

—Ven a buscarme a las cuatro en punto —respondió la alemana.

Por aquello de la puntualidad germánica, Pepe comió atragantándose, y a las

LAS CINCO ADVERTENCIAS

Escribe Germán LOPEZARIAS

Fotos Juan LLORENTE

cuatro menos cinco estaba en la puerta del hotel. A las cuatro y media seguía en la puerta del hotel. A las cinco, Pepe pensó que a lo mejor había confundido la hora. A las cinco y media pensó que era extraño que se retrasase una alemana. A las seis pensó que no parecía alemana. A las seis y media, que a lo mejor no lo era. A las siete, que a lo mejor el alemán era él, por cabezota. Y a las siete y cuarto se fue.

La volvió a encontrar en el aeropuerto de Alicante quince días después. Pepe iba a lo de siempre. La alemana regresaba a su país. Ella le preguntó con la mirada: «¿Por qué no viniste? Te esperé hasta las ocho.» «¿Desde qué hora?», interrogó Pepe con la mirada. «Desde las siete y media», replicó ella con la mirada. «Habíamos quedado a las cuatro», dijo Pepe con la mirada. «Me retrasé un poco», añadió ella con la mirada.

● LA HOLANDESA

Era una holandesa que contaba historias divertidas. Hasta las ovejas se reían con ella. A Ricardo le habían advertido que las holandesas eran muy aburridas, y por eso la noche que se la presentaron se desmarcó rápidamente para no tener que cargar con la holandesa, porque, al decir de sus amigos, una holandesa es más pesada que una vaca en brazos. Ricardo se marchó un poco cariacontecido, porque la holandesa en cuestión era una monada, y maldijo internamente el que, por ley natural, las holandesas aburriesen a las ovejas.

Pasaron muchos días, casi cuatro lunes. Una noche Ricardo no tenía nada que hacer y entró en una cafetería para tomarse un sandwich y marcharse a dormir. En la barra se encontró a la holandesa, y Ricardo, como no tenía nada que hacer, le dió carrete, dispuesto a soportar en los brazos el peso de una vaca durante un cuarto de hora.

La holandesa empezó a hablar, a contar cosas. Ricardo la escuchaba ensimismado. A las tres de la mañana les echaron de la discoteca y Ricardo seguía ensimismado escuchando a la holandesa. Ricardo no paraba de reír y la holandesa no paraba de hablar. A las cinco de la

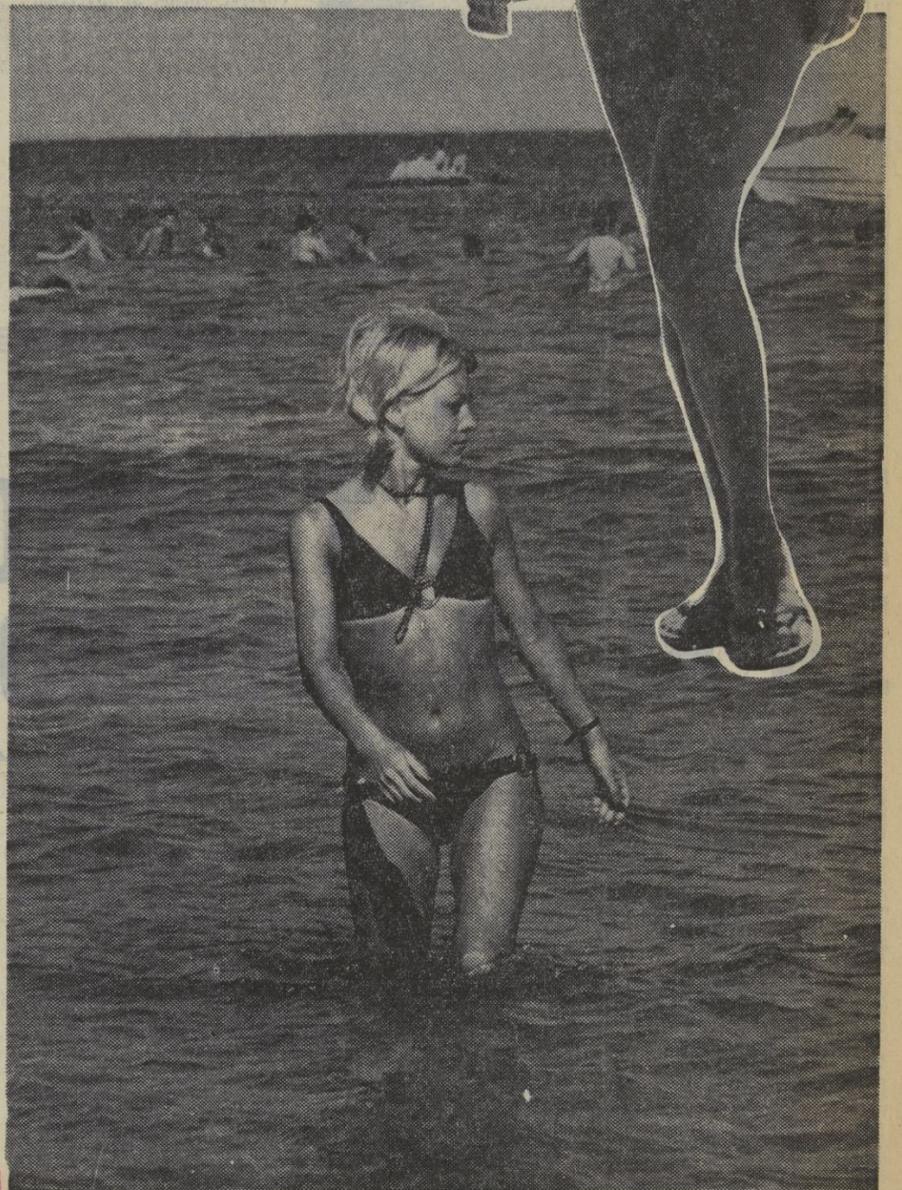
mañana Ricardo era feliz a pesar del reente. Cuando la dejó en la puerta del hotel, Ricardo le confesó:

—Ya no podré vivir sin ti. ¿A qué hora nos vemos mañana?

Y la holandesa, con los ojos llenos de lágrimas, respondió:

—Salgo para Amsterdam dentro de seis horas...

MORALEJA.—No conviene fiarse de los pasaportes.





¿TIENE USTED UN TRABAJO PARA...?

UN ADMINISTRATIVO, UNIVERSITARIO

«Por cambio sustancial en mi vida, me veo obligado a solicitar la ayuda de esta sección mediante un empleo en alguna oficina, banco, secretaria, Caja de Ahorros, etc., a partir de fecha inmediata. Puedo ofrecer, con la mayor ilusión, veintisiete años, estudios universitarios, mecanografía y, en general, una amplia formación cultural y humana. De carácter serio y formal. Antonio.» (4C-26-VIII.)

UN REPRESENTANTE

«Soy un joven de veintidós años, casado, con un hijo. Tengo carnet de conducir y experiencia en ventas, así como de conductor, pues he recorrido la mayor parte de España al volante. Aceptaría un puesto de trabajo como representante con sueldo fijo, en cualquier parte de España. Tengo carnet de conducir de la clase B. José.» (5C-26-VIII.)

UN AUXILIAR ADMINISTRATIVO

«Quisiera encontrar trabajo de auxiliar administrativo. Poseo el título de bachiller superior, he seguido un curso de auxiliar administrativo y además tengo suficiente práctica en oficinas; soy experto mecanógrafo. Marciano.» (6C-26-VIII.)

JN CONDUCTOR DE PRIMERA

«Tengo veinticinco años, servicio militar cumplido, carnet de conducir de primera clase, con mucha experiencia; cultura a nivel de bachiller superior y amplios conocimientos de mecánica y electricidad del automóvil. Me ofrezco para trabajar de conductor, jornada completa, para empresa o particular. Juan M.» (7C-26-VIII.)

UN PERITO INDUSTRIAL DE LA CONSTRUCCION

«Tengo veintitrés años y los títulos de maestro y perito industrial. Trabajo en talleres de mantenimiento en empresa dedicada a la construcción. Por pasar esta empresa una crisis económica están despidiendo al personal. Necesito trabajar y me ofrezco a empresa constructora que precise los servicios de un perito. Puedo dar buenas referencias. Francisco.» (1C-28-VIII.)

JN EXPERTO CONDUCTOR

«Mi edad es de veintisiete años y tengo el oficio de conductor de segunda clase, con una experiencia de siete años. Busco un trabajo, a poder ser, de jornada intensiva, pero si no, de jornada partida; me da lo mismo. Conozco Madrid perfectamente y anteriormente he trabajado en unos almacenes para el reparto de paquetes. Creo ser responsable y tener afán de superación. Antonio.» (2C-28-VIII.)

UN AUXILIAR ADMINISTRATIVO

«Soy soltero, tengo veinticuatro años, servicio militar cumplido. He trabajado como auxiliar administrativo en una empresa de construcciones. Conozco el movimiento de caja, departamento de personal y movimiento del almacén. Guillermo.» (3C-28-VIII.)

UN MAESTRO INDUSTRIAL MECANICO Y PROGRAMADOR DE IBM

«Tengo veinticuatro años, servicio militar cumplido, soltero, maestro industrial de la rama de mecánica. Tengo hechos los cursos de IBM, programador del modelo 360, lenguaje ensamblador y Gap, con un índice de aprovechamiento del 81 por 100 y 91 por 100, respectivamente, con título. Estoy dispuesto a trabajar en cualquier tipo de empresa, desplazándome al lugar en que precisen mis servicios. Alejandro.» (4C-28-VIII.)

UN TELEFONISTA

«Me dirijo a esta sección «Las Oportunidades» para exponerles mis deseos y necesidad de encontrar un empleo para poder vivir. Tengo algo de experiencia como telefonista, pues he trabajado durante tres años en una comunidad de apartamentos. Me gustaría trabajar en algún hotel o residencia con carácter fijo, mediante período de prueba. Félix.» (5C-28-VIII.)

UN TECNICO EN PRODUCTOS LACTEOS

«Poseo experiencia en la industria láctea quesera especialmente. Desearía colocarme en una empresa importante, bien de técnico o maestro quesero, pues domino todas estas especialidades en mi ramo. Tengo veintisiete años. Enrique.» (6C-28-VIII.)

UNA AUXILIAR ADMINISTRATIVO

«He trabajado unos meses en una oficina en calidad de auxiliar administrativo. Sé mecanografía y preciso trabajar de nuevo en alguna oficina, despacho particular. Tengo diecisiete años. M.ª Pilar.» (7C-28-VIII.)

AYUDANTE TECNICO SANITARIO DE EMPRESA

«Se ofrece a empresa de Madrid que tengan necesidad de tener cubierta dicha plaza, según legislación vigente. Domino todas las técnicas sanitarias: curas de urgencia, prevención de accidentes, reconocimientos, organización de ficheros, relación de partes, memorias, etcétera. Me es de verdadera necesidad poder encontrar un trabajo por haber tenido que trasladar, con carácter forzoso, mi residencia a esta capital. Tengo cuarenta y siete años, carnet de conducir. Puedo aportar inmejorables referencias, tanto profesionales como morales. Aceptaría también puesto en clínica para empresas mancomunadas o similar. Miguel.» (8C-28-VIII.)



CHICA CORDOBESA, GUAPA Y ELEGANTE: RELACION CON EXTRANJEROS EN ESPAÑA

«A todos los extranjeros que se encuentren en estos días en España, que deseen entablar amistad con señorita española, les envío mi petición de correspondencia. Tengo

Escriben los JOVENES *

veintinueve años, cabello y ojos negros, 1,65 metros de estatura, físicamente muy atractiva, elegante y femenina, de carácter alegre. Pido que tengan de treinta a treinta y ocho años. Roy.» (J-0419.)

hasta que llegue la mujer de mis sueños. José Luis. J. L. Robles Patón. Séptima Bandera, tercera compañía. Smara.» (J-0422.)

GRANADINO CON PROPOSITOS MATRIMONIALES

«Soy un español de treinta años de edad, me encuentro soltero; si a alguna señorita le interesa formar un hogar, yo soy de la provincia de Granada, rubio, ojos azules, mido 1,65 metros, me gustan todos los deportes y música, excepto la moderna. Antonio.» (J-0420.)

ESPAÑOL EN FRANCIA

«Soy un chico que mide 1,70 metros, soy bien parecido, veintiséis años de edad, aunque aparento menos; he servido voluntario de paracaidista y soy aficionado al cine, música, baile, todo lo que a una chica le puede gustar; tengo un carácter alegre, sé cantar y bailar, como buen sevillano que soy. Miguel Domínguez Jalocha. Richmond, 57, Boite Posalet, número 2, Chambre 132, número 12. France.» (J-0421.)

UN CABO DE LA SEPTIMA BANDERA DE SMARA

«Tengo un desengaño muy grande. Desearía mantener correspondencia con señorita seria y formal, con fines matrimoniales; las chicas, de edad de veinte a veinticuatro años; yo tengo veinticuatro, soy cabo del Tercio y prometo escribir a todas

MUY SOLO Y ABURRIDO, UN TRABAJADOR EN FRANCIA

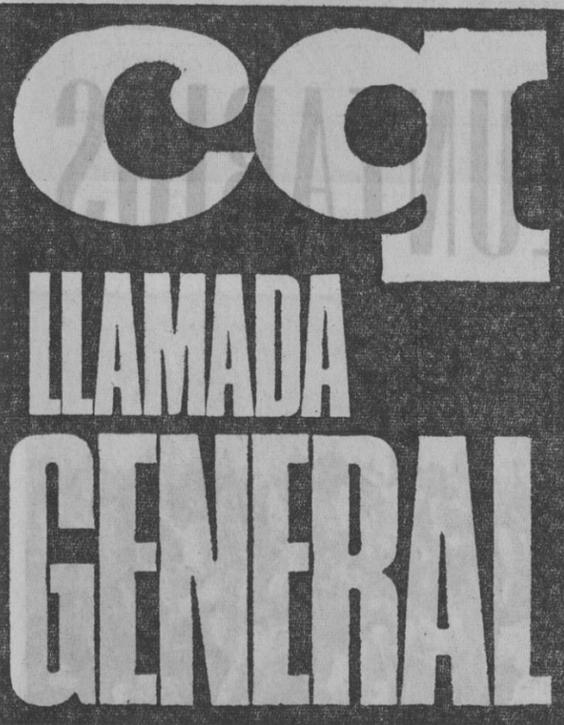
«Soy un chico español que me encuentro trabajando en Francia y me gustaría mantener correspondencia con chicas españolas de veinticuatro a veintiocho años, pues me encuentro muy solo y aburrido y quisiera poder conocer a alguna chica que me gustara y fuese



formal, con fines matrimoniales. Francisco Donaire Romero. B. P. 2 Chambre 134, número 15. 57 de Richmond (Francia.)» (J-0423.)

CON CHICAS ESPAÑOLAS

«Soy un chico de veinte años, vivo desde hace poco tiempo en Francia; desearía escribirme con chicas españolas; claro está, soy también español; prometo contestar a cuantas me escriban. Juan Antonio. J. A. Jiménez. B. P. 2-135, 6. Richmond, 57. (Francia.)» (J-0424.)

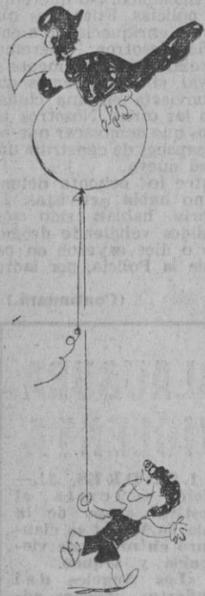


Coordinador: J. R. FERRON

Ilustraciones: A. BELLON

Para todo asunto relacionado con esta página rogamos a nuestros lectores llamen a este teléfono: 467 67 12, de 9 a 2 de la tarde.

CQ LA AMISTAD



vitolas de puros, pero no puedo completar ninguna colección porque fumo pocos puros; cajas no puedo comprar. Este es el motivo de dirigirme a ustedes, que tal vez me lean los de alguna fábrica de tabaco, o bien los lectores que se interesen por este tipo de colección y puedan facilitarme algunas. Pablo.» (A-118.)

ESTUDIANTE CUBANA

«Deseo tener correspondencia con jóvenes de distintos lugares. Tengo dieciocho años, estudio pre-universitario; todos los jóvenes que deseen escribirme pueden hacerlo; yo me sentiré muy complacida. Sofía González Acosta. Carmen, 81; apto. 4, e/ Parrraga y Felipe Poey, Víbora, La Habana (Cuba).»

TENIS, AJEDREZ, MUSICA MODERNA...

«Deseo entablar correspondencia con jóvenes que hablan hispanica; yo soy una chica cubana, vivo en La Habana, tengo diecinueve años, estudio el último de bachillerato, me gusta la música moderna y la clásica. Mis intérpretes favoritos son J. M. Serrat y Raphael; de los grupos musicales que me agradan son los Fórmula V y Los Beatles. Me gusta el deporte, especialmente el tenis y ajedrez, los cuales practico. Soy muy alegre, me gusta el cine, baile y la playa. Pienso estudiar Medicina y especializarme en cirugía; espero ingresar el curso que viene en la Universidad Mirian Arteaga Caballero. Peñón, número 272; apto. e/n Már-

quez y Ayuntamiento, Cerro, Habana (Cuba).» (A-120.)

PERFECCIONAR EL INGLÉS Y FRANCÉS

«Soy perito industrial, veinticinco años, soltero, y quiero perfeccionar los idiomas inglés y francés, de los cuales tengo bastante idea. Deseo tener correspondencia con chicos o chicas españoles o de las naciones de este habla que me puedan ayudar a orientar un trabajo en cualquiera de los dos países, Jorge.» (A-120-B.)

INTERCAMBIO POSTAL Y NUMISMATICO CON JOVEN COLOMBIANA

«Solicito intercambio postal, sellos, monedas, con personas más o menos de mi edad, damas o caballeros residentes en esa y que estén interesados también

en cambiar ideas y comentar incidentes de la vida diaria. Tengo dieciocho años, Angela Peñaranda Bautista, Calle I C Bis, números 25-59, Urbanización Santa Isabel, Bogotá, D. E. Colombia.» (A-121.)

AMIGAS EN VALENCIA

«Somos dos chicos que por encontrarnos solos en Valencia, donde estamos poco tiempo, y aprovechamos esa fenomenal hoja para tener amigas en Valencia. Manuel.» (A-122.)

AMIGOS JOVENES DE ESPAÑA

«Deseo ver aparecer mi nombre y dirección ahí, pues desearía tener amistad con personas jóvenes. Dania Calderón Pascual. Camilo Cienfuegos, número 390. E. Ramón Ramírez y A. Gutiérrez Nievitas, Camagüey (Cuba).» (A-123.)



INTERCAMBIO JUVENIL INTERNACIONAL

«Tengo mucho interés en establecer correspondencia con los jóvenes españoles, ya que me parece estupendo intercambiar impresiones con jóvenes de otros países, así como también postales, sellos de Correos, etc. Dorita. Arrue Ferrer. Calle 38, núm. 4.728, e/40 y 47, Kolhy, Marianao, La Habana, Zona Postal. 14 (Cuba).» (A-118.)

COLECCIONISTA DE VITOLAS DE PUROS

«Soy un coleccionista de

Hijos de lores,
hijos de
porteros,
panteras
blancas,
pobres
del Nepal

WIGHT: 200.000 JOVENES

MENDIGOS VOLUNTARIOS

Raúl DEL POZO y Raúl CANCIO,
enviados especiales a Inglaterra

Hijos de lores; hijos de portera; mendigos del Nepal y millonarios de Tejas; adoradores de Zen, herederos de terratenientes andaluces, panteras blancas y panteras negras; anarquistas y budistas; cristianos y rojos, caminantes, drogadictos «gogós». Jóvenes: uno, dos tres, cuatro, ciento noventa mil, ciento noventa mil uno, hasta doscientos mil muchachos y muchachas de todo el mundo, desde Irlanda a la Muralla China se han congregado cinco días y cinco noches para meditar, fumar, oír música, bailar y soñar en la isla británica de Wight, en el condado de Hans, costa meridional de Gran Bretaña. Los hijos del bienestar se han convertido en mendigos voluntarios. Durante cinco días han vivido sin televisión, sin duchas, sin solomillos de ternera. No había agua, ni luz, ni lavabos, ni tráfico, ni grandes almacenes. Es cierto que olía mal, pero la gente se consideraba feliz. Chicos y chicas, en tiendas de campaña, han inaugurado una convivencia sin fronteras, ni sexos. Se han bañado, desnudos, en el mar; han abarrotado la isla de desperdicios; han construido una ciudad para destruirla al cabo de doscientas horas.

Yo estuve con ellos en Wight. Aún no sé bien si he vivido en un campo de concentración o en una sociedad libre y nueva. Los ritos y los ritmos, las imágenes, el frío y el rocío, el cansancio, se mezcla de tal manera en mi cabeza que aún es pronto para saber de dónde realmente vengo. Con barba de cuatro días; cuatro días sin ir al lavabo; cuatro días sin comer caliente; cuatro días al raso, tumbado en la hierba, pasando la noche junto a mi compañero Raúl Cancio, envueltos en un saco de papel, en esta vuelta violenta y fascinante a la bohemia.

Hemos comido miel y melocotones, hemos oído música y buenas palabras a la sombra de las guitarras eléctricas, bajo las estrellas de la semana más límpida del año inglés. Nos han dicho que hay un mundo nuevo en el que el hombre volverá a ser la medida de todas las cosas; nos han invitado a largarnos para siempre de la sociedad de consumo, de la cobardía, de la monogamia, de la prisa, del empleo, de los plazos. Nos han pasado el «puerro» habitual y las palabras habituales: paz, desarme, amor. Hemos compartido el frío y el sueño, la noche y el hambre, con una juventud asistemática nihilista, escéptica. Pero ahora ya estamos nuevamente en la sociedad de consumo, y es hora de poner en orden los recuerdos.

Un ejército
que llega desde
Waterloo hasta
el «ferry» de Wight

Era fácil llegar a la isla. No había más que seguir a los «hippies». Ni siquiera eso: cerrar los ojos y seguir el olor a marihuana, o simplemente el olor a hombre o a mujer en estado salvaje. Miles de adolescentes con macuto, guitarra en bandolera, en pequeños grupos, silenciosamente, se iban concentrando en la estación londinense de Waterloo. Nosotros seguimos esa caravana, que seguía su camino con apenas media docena de guardias, que sencillamente le encarrilaban hacia Wight. En seguida que saben ellos que marchan a su paso, sin estridencias ni molestas curiosidades, te miran como a uno de los suyos. Te pasan el cigarro, te piden el melocotón, te cambian una sonrisa y luego se callan. Al fin, la mayoría son ingleses.

Una columna de desaharrapados adolescentes, mendigos voluntarios o mendigos forzados, artesanos del collar, poetas sin destino, «hippies», chicos «pop», hermosas muchachas, mujeres con sonrientes niños

avanzaban por los andenes, dormitaban en los vagones, dejaban sus miradas en la noche del mar. Casi nadie hablaba. Sólo los latinos, los revisores y los policías, para enderezar la columna. Yo recordaba las patéticas estampas del éxodo, de las evacuaciones tras los bombardeos, de las guerras ganadas y perdidas. Hemos visto otras veces en documentales algo parecido. La gente avanza en silencio, llena de pobreza, mirando con temor a un futuro que ya llega. Lo que pasa es que estos chicos no han sido vencidos



mas que por la comodidad y el bienestar. Han tenido buenos colegios y rigurosas educaciones. Y luego, en cierto punto de su vida han dicho: «Papá, no queremos ser como tú.» Yo no estoy seguro si esta columna en éxodo hacia Wight sabía bien lo que hacía cuando llegaba en ríos humanos. Lo que sí estoy seguro es de que han construido una ciudad. Yo he visto levantar a mi lado las tiendas de campaña. Los he visto durante cinco días sin quejarse, en una especie de meditación masiva. No estoy seguro si estaban todos drogados, o simplemente no pensaban en nada, o se hacían cuerpo con la música y la Naturaleza en un yoga multitudinario.

A veces he sentido deseos de gritar. Pero la masedumbre colectiva, esa presentida solidaridad, me lo impedía. No sé si cuando



pasado el estrato que ahora se ha superado. Nos preocupaba la comida. Pero estos chicos no han pasado hambre nunca, y por eso lo han superado.

La primera pregunta que me hice viendo la edad del ejército de la juventud de Europa es ésta: «¿Por qué los de más de treinta años sólo suponíamos un dos o tres por mil?» La mayoría de los cientos de miles que han llegado a Wight están entre

tología de los cantantes. Es cierto que vi banderas rojas, banderas negras, banderas pacifistas y banderas radicales. Pero sería poco honrado por mi parte dar al festival «pop» una significación exclusivamente política. Un «hippy» que yo conocía de la isla de Ibiza me dijo:

«Esto es un sacacuartos y un engañamuchachos. Un típico fin de semana de los chicos ingleses o el fin de unas vacaciones. Hay poca

minaban a los que habían pagado de los otros. Y también es cierto que se subió al escenario un chico y dijo:

«Nos han convertido el festival de la isla de Wight en un campo de concentración sicodélico. No queremos aquí policías. Fuera los que se están enriqueciendo a costa de nosotros. Queremos controlar económicamente el festival, si no queremos que se convierta en una ciudad como las otras. Nosotros tenemos que demostrar que somos capaces de construir una ciudad nueva.

Entre los ochenta detenidos no había activistas. La mayoría habían sido sorprendidos vendiendo drogas. Ocho o diez cayeron en poder de la Policía, por ladrones.

(Continuará.)

- ◆ Puede vivirse sin televisión, sin solomillos, sin agua y sin retrete
- ◆ Han construido y destruido una ciudad en 200 horas
- ◆ Te pasan la marihuana, te piden el melocotón, te cambian la sonrisa

CLAUSURA VIOLENTA

LONDRES, 31.— Como se temía, el festival «pop» de la isla de Wight se clausuró en medio de violencia y saqueo.

«Los Angeles del Infierno», jóvenes admiradores de los nazis, atacaron al alba varias galerías de alimentación instaladas cerca de donde se celebraba el festival, rompiendo los escaparates y robando todo lo que pudieron encontrar.

Los «Hell's Angel» no han sido los únicos que han practicado la violencia en este festival. Varios centenares de «fans», por otra parte, han derribado, en una longitud de 1.500 metros, la valla ondulada que protegía la entrada en el recinto musical.

Los organizadores calculan que los daños materiales alcanzan la cifra de 30.000 libras (unos cinco millones de pesetas). (Afp-Efe.)

los quince y los veinte años. Sin embargo, los movimientos «beat», «pop», «hippy» nacieron hace algunos años. Los que hemos pasado de los treinta hemos vivido las épocas Keruac, Beatles, Bob Dylan. Los movimientos pacifistas, de las «minorías alborotadoras», tienen la suficiente edad para llevar a cincuenta por cien de efectivos humanos a la isla de Wight. Los que se han congregado en la meditación masiva de la isla son jóvenes. Yo diría que se trata de un ejército de «fans», de chiquillos alienados por la mi-

gente verdaderamente «hippy», o de la nueva izquierda, o verdaderos rebeldes. Son los mismos «fans» que se ven en la discoteca que han emprendido un «week-end».

«Esto es un campo de concentración sicodélico»

Pero también es cierto que algunos anarquistas tiraron granadas de mano. Que hubo varios intentos —casi todos con éxito— de tirar las vallas, que discri-



**DEPOR-
TES**

PUEBLO

**LOS DOS TROFEOS PARA
LOS CAMPEONES NACIONALES**

GARRA DEL FUTBOL MADRILEÑO



Pirri volvió a ser gran delantero rematador del Madrid. El inició y cerró la cuenta de los cuatro goles que dieron a su equipo el triunfo frente al Independiente. Con Fleitas, también autor de dos tantos, rubricó la conquista del quinto Carranza que se adjudica el campeón «blanco». (Telefoto Cifra.)

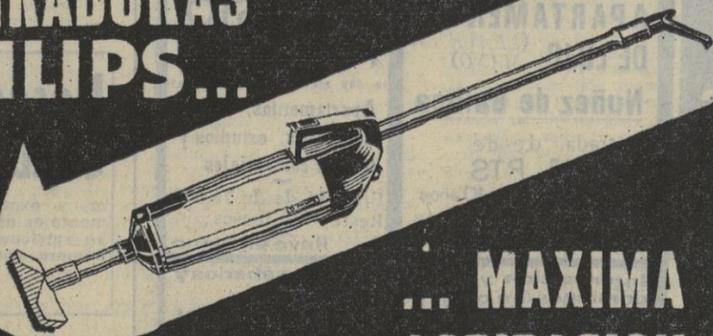
- ◆ En Cádiz, el Real Madrid superó (4-2) en la prórroga al Independiente
- ◆ En Casablanca, el Atlético (4-1) impuso su facilidad goleadora

LOS DOS PARTIDOS, SALPICADOS DE DUREZAS, RIÑAS E INCIDENTES



El empate madridista, al filo del tiempo reglamentario, fue un revulsivo para el mal perder de los jugadores bonaerenses, que organizaron un desagradable incidente de riñas, iniciado por una de Pastoriza a Pirri. Después de varios minutos de suspensión del partido, con activa presencia de las fuerzas de orden público, se jugó el prórroga, victoriosa para el Real Madrid, por mejor fútbol y remate. (Telefoto Cifra.)

**ASPIRADORAS
PHILIPS...**



1.990 pts.

**... MAXIMA
ASPIRACION**

(En la página siguiente, crónicas de nuestros enviados especiales, René PINERO y J. M. GOZALO.)

PISOS GRAN CALIDAD

**LLAVE EN MANO
CALLE ERCILLA, 48
5-4-3-2 habitaciones,
desde 504.000 a 957.000 ptas.
Facilidades hasta 8 años**

EDIFICIO AVENIDA, ARAGON, 23

4 habitaciones, desde 780.000 ptas.
Información, en edificio ó en
Méjico, 15, 6.º, 3. Teléf. 255 90 30

EL REAL MADRID SUPERO AL INDEPENDIENTE EN LA PRORROGA

PIIRRI Y FLEITAS CONSIGUIERON DOS GOLES CADA UNO

CADIZ, 31. (Crónica telefónica, de nuestro enviado especial, René PINERO.)

GRAN partido en la final del Real Madrid, en la que volvió a ser el equipo que vimos triunfar en Huelva una semana atrás. Y si la víspera había parecido casi un conjunto de Tercera División, anoche se reveló de nuevo como el equipo pujante e inspirado que sus seguidores aman tanto.

Todo lo que lo había faltado frente al Milán le sobró ahora. Hubo en sus hombres compenetración, inspiración, rapidez en las jugadas, acierto en el pase y enormes deseos de triunfar. Cuando sale en esas condiciones, el once de Miguel Muñoz es casi imbatible y así se reconcilió con el público gaditano. Los argentinos del Independiente se vieron sorprendidos ante este

Y si Pirri, a los treinta y dos minutos, marcó un soberbio tanto —originado por un pase de Gento a Velázquez y centro bombeado de éste, con intento de un zaguero argentino de cortar la jugada con las manos—, fueron muchas las oportunidades desperdiciadas por los blancos.

Sus cinco delanteros las tuvieron, pero los remates no tenían el fruto esperado, tanto por la buena actuación de la zaga argentina —muy bien colocada y contundente— y de su guardameta como por esos segundos de vacilación que suelen ser fatídicos. Fue una lástima, porque el Madrid mereció llegar al descanso con

juego y no supieron reaccionar, teniendo que sufrir la dominación madridista, que fue bastante intensa en toda la primera parte. Volvía a ser el equipo que ganó la Copa del Generalísimo. Su zaga se desenvolvía bien, teniendo en Zoco un firme cerrojo, que no sólo cortaba, sino que creaba jugadas, aunque algunos de sus diblings dentro del área nos parecieran demasiado arriesgados. Benito imponía su contundencia, mientras José Luis y Sanchis marcaban estrechamente y se anticipaban a los extremos argentinos. Y en las contadísimas ocasiones en que eran rebasados, el meta José Luis intervenía con seguridad, especialmente en el minuto cuarenta y uno, cuando con su salida evitó un gol seguro. Delante todo funcionaba bien en el Madrid, que atacaba por el centro, a base de Velázquez, Planelles y Pirri. Con la colaboración de Amancio y Gento realizaron muchos avances perfectamente ligados y a base de rapidez, faltándoles únicamente esa chispa de genio necesaria para transformar en goles esas ocasiones.

la contienda claramente resuelta.

Cambió la decoración en la segunda parte. Porque si los blancos empezaron dominando, su ritmo de juego y su presión fueron bajando paulatinamente. El Independiente pudo entonces jugar a su aire, cosa que no había podido hacer antes. A los veintinueve

minutos llegaba el empate, obra del defensa Comiso, en fallo de Grande. Aquello era la primera señal alarmante para el Madrid, y tuvo su confirmación, cinco minutos más tarde, en un nuevo tanto sudamericano, obra del peligroso Yasalde, un rematador siempre a punto. El ariete argentino se retiró después, susti-



Gento y Manolin Bueno, que alternaron en la capitania del Madrid, reciben el monumental Trofeo Carranza de manos del alcalde de Cádiz. (Telefoto Cifra.)

tuyéndole Tardivo, y un poco antes lo había hecho Planelles, por quien entró Fleitas. Este último, a cuatro minutos del final, estableció este esperado empate, que obligaba a la prórroga. El desengaño fue acusado por los argentinos, quienes sacaron a relucir malos modos, y Pirri fue la víctima al recibir un fuerte cabezazo propinado por detrás por Pastoriza. Consecuencia: un lío mayúsculo y lamentable, que obligó a intervenir a la fuerza pública para restablecer el orden.

Trajo consigo la expulsión del agresor, lo que dejaba al Independiente en manifiesta inferioridad numérica para la prórroga. En esta media hora suple-

mentaria se impuso netamente el Madrid, conformándose los argentinos con defender la igualdad. En la primera parte lo consiguieron, pero no en la segunda. A los cinco minutos de ésta, Fleitas, siempre hábil y oportuno, deshacía el empate de tiro raso y cruzado, tras un rápido avance personal. Era el fruto lógico al esfuerzo desarrollado por el Madrid, neto dominador en la prórroga, como antes lo había sido en los noventa minutos reglamentarios.

Más tarde, Pirri, con un soberbio tiro, remachaba el triunfo madridista. A tres minutos del final salió Betancort —inactivo durante toda la temporada pasada—, por lesión del meta José Luis.

Todo el equipo del Real Madrid ha funcionado bien. No sólo con ganas, sino también con acierto y brillantez en muchos momentos. Gracias a su rapidez no dejó a los argentinos poner en práctica su juego, preciso pero lento, obligándoles a adaptarse al suyo. Un nuevo y bonito triunfo del Madrid ha sido éste de la Copa Carranza. Una competición que gana por quinta vez. En los tres torneos veraniegos de Málaga, Huelva y Cádiz, la única derrota de los blancos se debió a los penalties, frente al Vasas de Budapest, en el Costa del Sol. Es un magnífico balance, máxime por haberse confirmado la calidad del meta José Luis y del delantero Planelles, además del retorno a su mejor forma de un Velázquez que ahora aguanta los noventa minutos y de un Pirri que se ha convertido en peligrosa punta de lanza, algo de lo que carecía el Madrid hace ya bastante tiempo.

ALINEACIONES. — INDEPENDIENTE: Santoro; Comiso, Monges, Garisto; Pavoni, Rainundo; Pastoriza, Bernac, Yasalde, Maglioni y Tarabini.

REAL MADRID: José Luis; José Luis Peinado, Benito, Sanchis; Grande, Zoco; Amancio, Pirri, Planelles, Velázquez y Gento.

EL MILAN, TERCERO Y GOLEADOR

Falto de interés resultó el partido de consolación entre el Milán y el Atlético de Bilbao, por la abrumadora superioridad de los italianos en la segunda parte, cuando los bilbaínos tuvieron que actuar con sólo diez hombres por expulsión de Arieta, a consecuencia de una patada absurda e innecesaria, a Rosatto. Ambos bandos realizaron bastantes cambios, en relación con la víspera. Tres por los españoles y cuatro por los italianos. En la primera parte, si bien el Milán se mostró muy superior como conjunto, sólo logró un gol, a los veintiséis minutos, obra de Rivera, su magnífico director de juego.

En la continuación, lo único interesante fueron los cuatro goles obtenidos, dos por Villa, a los minutos dos y treinta y cuatro; Prati, a los siete, y Comin, a los cuarenta y dos. Iribar había recibido los tres primeros y su sustituto, Zamora, los dos últimos.

R. P.

EL ATLETICO SE IMPUSO AL FAR POR FACILIDAD REMATADORA

☆ Pésimo arbitraje del marroquí Ziani, que permitió la caza descarada de los jugadores madrileños

CASA BLANCA. (Crónica telefónica de nuestro enviado especial, Juan Manuel GOZALO.)

POR segunda vez en los nueve años de vida del torneo, el Atlético de Madrid se ha llevado el trofeo Mohamed V.

Ni un solo pero que oponer al rotundo 4-1 que han logrado los «colchoneros». Ha bastado media docena de jugadas inspiradas de la vanguardia madrileña, el soplo magistral de Luis en la segunda parte o la labor soberbia de Adelardo y el trabajo positivo del resto para que la nave local se desarbolara y hundiera sin remisión en sus propios errores.

Sin embargo hubo historia. Y la hubo porque los árbitros que han dirigido el torneo, todos ellos marroquíes, no tienen categoría para dirigir partidos internacionales.

Me figuro que el señor Booert, belga, interventor enviado por la U. E. F. A., habrá sacado sustanciosas consecuencias y conclusiones. Es curioso constatar que al buen señor le robaron la cartera y el pasaporte el sábado, y con humor le dijo al comisario de Policía:

«Si la agilidad de las manos de sus compatriotas es

comparable con la agilidad mental de sus árbitros, pueden estar tranquilos, porque mi informe será muy bueno.»

Pero, claro, esto le ocurrió el sábado antes de comenzar el torneo. Después se vio que los árbitros tienen otras «habilidades» muy distintas a la agilidad mental.

La labor de rastreo de los jugadores marroquíes culminó en el minuto once de la segunda parte, con una patada de Málaga a Salcedo, que determinó una batalla a puñetazos entre los jugadores de ambos bandos y la expulsión de Jayo, por el Atlético, y de Málaga, por los locales.

Si el primer día Driss le puso difícil al Atlético la victoria ante el Saint Etienne, anulando un gol perfecto de Gárate, regalando un penalty a los galos y convirtiéndose por derecho propio en la «figura» del partido, ayer Ziani permitió la caza a la defensa del F. A. R., que se dedicó exclusivamente a las piernas de los jugadores madrileños y terminó su labor por medio del defensa derecho, Málaga, con una dura entrada a Salcedo, que determinó una batalla entre los jugadores y finalizó con la expulsión de Jayo y el agresor, Málaga, y el cambio de Salcedo por Alberto.

El primer tiempo se caracterizó por el dominio de las defensas sobre los ata-

ques. Dominio que se estableció de dos maneras: por técnica y colocación, en los atléticos, y por dureza inusitada, en los locales.

La delantera española no encontraba fácil el acceso a Allal, aunque, sin embargo, un disparo de Gárate al poste y un remate del propio delantero rojiblanco quedaron en la eximia cuenta rojiblanca.

Por el contrario, los del F. A. R., siempre apoyados en la labor de su estrella Mamous, luchando por todos los balones, no tuvieron más que una ocasión, en un rebote en Iglesias, que llegó manso a las manos de Rodri.

En el segundo periodo la decoración cambió totalmente. El 0-0 que señalaba el marcador se vio rápidamente que no tardaría en ser decantado del lado madrileño. Salió Luis en sustitución de Eusebio, y a los nueve minutos el propio Luis lanzó una falta desde fuera del área que se coló como una exhalación en el marco marroquí.

La máquina atlética comenzó a rodar con perfección. El trabajo de Adelardo, Luis e Irureta se dejaba notar. Los hombres en punta, Ufarte, Gárate y hasta Alberto en ocasiones, recibían cuero para jugarlo. A los veintidós minutos Luis recibe un ba-

lón que adelanta a Ufarte, y el centro atrás del pontvedrés es rematado con el tacón por Alberto, logrando el 2-0.

A los treinta y cuatro minutos Adelardo, en jugada personal, bate por tercera vez a Allal. Ya todo parece fácil. Ya se ha olvidado la gresca que se había armado un cuarto de hora antes. El árbitro no necesita ya anular a nadie. Y entonces es cuando el F. A. R. acorta distancias.

Corre el minuto treinta y seis cuando un tiro de Mustaphá no lo retiene Rodri, y el defensa Kordassa empuja el balón a la red.

La expulsión de Jayo y de Málaga, uno por cada bando, no se deja notar en el juego, porque Iglesias, hecho un verdadero coloso, cubre a la perfección la parcela defensiva, y pone el cartel de «prohibido» a cualquier balón o jugador contrario que se atreva a entrar en el fieltro.

Cuando faltan dos minutos y medio Luis, redondeando su gran segundo tiempo, y en jugada personal, lanza un disparo que corona el 4-1 definitivo. La victoria ha sido perfectamente justa y merecida.

El campo, con la hierba altísima y seca, que difi-

cultaba los botes del balón; las líneas de puerta y del área, con una profundidad de dos centímetros, ponían en peligro los tobillos de los jugadores. Sólo quiero decir que estos torneos deben organizarse de otra manera y avisar a la U. E. F. A., que los suspenda o los reglamente.

Al final del partido S. M. el Rey Hassan II de Marruecos entregó al capitán del Atlético de Madrid, Calleja, la copa que los acreditaba como vencedores de esta novena edición del torneo.

En el encuentro de consolación para el tercero y cuarto puestos, el Saint Etienne venció por penalties al Standard de Lieja, después de que el partido, en su tiempo reglamentario, había terminado con empate a uno.

ALINEACIONES. — ATLETICO DE MADRID: Rodri; Melo, Jayo, Calleja; Eusebio, Iglesias; Ufarte, Adelardo, Gárate, Irureta y Salcedo.

Alberto ocupó el puesto de Salcedo. Luis, el de Eusebio al comenzar el segundo tiempo.

F. A. R.: Allal; Málaga, Abdalah, Kordassa; Falli, Mustaphá; Khalifa, Abdelkader, Frahim, Mamous e Idriss.

J. G.

EDIFICIO MANHATTAN
APARTAMENTOS 1y2 HABITACIONES
1ª fase 10% Entrada Resto 54 meses
2ª fase SUITES (dormitorio, salón, baño y cocina)
desde 6.000 pts. mes
sin entrada
aferteria calefacción y agua caliente central
garaje y lavandería
ENTREGA DE LLAVES PROXIMO MES

EDIFICIO FLORIDA
PISOS en CANILLAS
ENTRADA DESDE 65.000 pts. RESTO 174 MESES
3 Dormitorios ~ Salón ~ Comedor con parquet ~
Cocina amueblada ~ Tendedero ~ Terraza
LOCALS COMERCIALES (Facilidades: 48 MESES)

APARTAMENTOS DE LUJO (LLAVE EN MANO)
Nuñez de Balboa
Entrada desde 150.000 PTS.
Facilidades: Hasta 10 años salón ~ cocina 1y2 dormitorios
información y venta, incluso sábados y domingos (en obra de Canillas)
COIMBRA s.a.

AUGUSTO FIGUEROA
(a 300 metros de Gran Vía)
Apartamentos, despachos, estudios y locales comerciales
Entrada desde 76.000 Resto, 120 meses
llave en mano
Arenal, 18-32 izqda.
garantía Banco Vizcaya

Necesítanse CALDEREROS
muy experimentados en montajes de tanques. Buena retribución. Llamar al número 254 39 02. de 1 a 3 tarde
(15.838.)

PRESENTACION DEL RAYO EN VALLECAS

UN AUTOGOL DE NICO DIO LA VICTORIA (0-1) AL SABADELL

Buena impresión de los debutantes Illán, Curta y Sanjurjo

ALINEACIONES. — SABADELL: Comas; Curto, Pini, Arnal; Montesinos, Torrén; García-Soriano, Genaro, Vidal, Garzón y Pardo. — RAYO VALLECANO: Samper; Aráez, Nico, Fernández; Curta, Arias; Velloso, Sanjurjo, Illán, Bordóns y Felines.

GOLES. — Solamente uno, favorable al Sabadell. Se marcó en el minuto doce de la segunda parte. Jara tiró de lejos por alto y el defensa central rayista, Nico, al cruzarse para interceptar el balón, lo desvió lejos del alcance de Samper. Fué un gol imparable, porque el meta rayista se encontraba adelantado en su salida para cortar el tiro de Jara, que no era peligroso.

ARBITRO. — El madrileño Angel Rodríguez Barroso, bien. Su labor fué acertada en todo, en un partido nada difícil de llevar.

CAMBIOS. — En la segunda parte los dos equipos introdujeron varios cambios. Por parte del Rayo salieron Cristóbal, Rubio, Ráez, Benito y Potele, sustituyendo a Arias, Aráez, Curta, Felines y Sanjurjo, respectivamente. Y por el Sabadell, Cristo, Quiles, Jara, Taulat y Rodri, para reemplazar a García-Soriano, Vidal, Genaro, Montesinos y Pini.

FACTORES VARIOS. — Más de media entrada registró el estadio de Vallecas. Terreno en magnificas condiciones para el juego. Mañana sin excesivo calor para los contendientes y público. A los ocho minutos de juego fueron expulsados, por agresión mutua, el rayista Velloso y el catalán Arnal. Medida acertada del árbitro, aunque el partido tuviera matiz amistoso, lo que no interpretaron así los citados jugadores.

EL PARTIDO. — Regular. Hubo períodos de juego vistoso, pero mayormente fases de aburrimiento, por falta de ardor combativo en los jugadores. Hicieron patente demasiada amistosidad en la lucha para alzarse con el triunfo. Este



llegó para el Sabadell, más por fortuna que por méritos propios.

En el primer tiempo el Rayo estuvo en mejor línea de acierto que sus adversarios. Entonces pudo y debió marchar al descanso con algún premio en el marcador. El juego inteligente y acierto posicional del conjunto visitante impidieron que los rayistas sacasen el premio debido a una fase más acertada. Después, el constante cambio de jugadores produjo sensible baja en su rendimiento, y, sobre todo, en penetración. Los sustitutos fueron muy inferiores a los sustituidos. Todo lo contrario que al Sabadell. Los que salieron en la segunda parte mejoraron hasta sentir superioridad técnica y mando territorial sobre el Rayo.

Por lo que hizo ayer el once vallecano no es suficiente para enjuiciar lo que puede ser en la próxima temporada. En la primera fase, con una formación inicial que se señaló como la futura alineación titular, causó buena impresión, principalmente en los nuevos, como Illán, Curta y Sanjurjo, sobre todo los dos primeros. En cuanto a Velloso, aunque sólo se le vio en ocho minutos de juego, está bien calificado tras su paso por el Madrid. No resultó un partido para definir exactamente la valía del Rayo, pero sí para sentirse algo optimista para las próximas contiendas. El jueves, ante el Barcelona, pueden ser más confirmativas estas aspiraciones.

El Sabadell vino a jugar

un partido de puro trámite y también con intenciones de probar algunos elementos regionales. Su objetivo lo cumplió sobradamente, llevándose el triunfo, aunque éste fuese raquítico. Sentó siempre su aire de Primera División por colocación y evoluciones de sus elementos. El jugar con diez jugadores le favoreció, al no sentirse tan apretado en un terreno corto y estrecho. Por lo que ayer hizo el once de la Cruz Alta, conservando sus mejores elementos, como Montesinos, Torrén, Pini, Garzón, Arnal y Vidal, es para no sentir inquietudes. Como no las sintió ayer en su amistoso de Vallecas, de donde no salió derrotado.

R. LA TORRE

OTROS TROFEOS

LAS PALMAS CONQUISTO EL TROFEO INCA

Venció (3-2) al Académica de Coimbra

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA. — La Unión Deportiva Las Palmas ha conquistado el trofeo Inca, al vencer en la final al Académica de Coimbra por el resultado de tres a dos.

El partido se disputó en el estadio Insular, ante numeroso público.

Se adelantaron los locales en el marcador con un gol de León, a los catorce minutos. Se produjo una reacción lusitana, dando lugar a que Manuel Antonio, en el minuto veintinueve, consiguiera el tanto del empate. Posteriormente, a los cuarenta y dos minutos, el mismo Manuel Antonio marcó el segundo gol para su equipo.

En el segundo tiempo la Unión Deportiva Las Palmas introdujo algunas modificaciones en su alineación, lo que hizo mejorar el juego del conjunto. A los seis minutos empató Gilberto I, y a los dieciséis Gilberto II marcó el tanto que sería el de la victoria insular. (Aifil.)

Para el Granada, el de La Vendimia

LOGROÑO. — El Granada se adjudicó el segundo trofeo de La Vendimia Riojana, al vencer al Logroñés por 2 a 0.

En el campo de Las Gaunas, de la capital riojana, se disputó el encuentro entre el Granada y el Logroñés por el segundo trofeo de La Vendimia Riojana, consiguiéndolo el equipo visitante, al vencer a los riojanos por dos goles a cero. (Aifil.)

El Castellón, vencedor del torneo de Melilla

MELILLA. — El Castellón ha vencido por 5 a 0 al Melilla en el segundo encuentro del trofeo de Ferias de Melilla, disputado en el estadio Alvarez Claro de esta ciudad, ante poco público. (Aifil.)

El Fiestas del Couto, para el Orense

ORENSE. — El Club Deportivo Orense se proclamó vencedor del trofeo Fiestas del Couto, al vencer por tres tantos a uno al Sporting Club de Espinho (Portugal), en el transcurso de un entretenido partido que ambos conjuntos disputaron en el estadio José Antonio, que registró una gran afluencia de aficionados. (Aifil.)

El Pontevedra superó al Real Oviedo en el Emma Cuervo

RIBADEO. — El Club Pontevedra se adjudicó el XIX Trofeo Emma Cuervo, al vencer por dos tantos a cero al Real Oviedo, en el encuentro disputado en el estadio municipal de esta localidad. (Aifil.)

El Sestao ganó el I Trofeo San Agustín

BILBAO. — El Sestao se adjudicó el trofeo San Agustín en su primera edición, al vencer por 2-0 al Eibar en la final del mencionado trofeo, creado por el Erandio, con motivo de las fiestas de este distrito de la capital vizcaína. El campo de Ategorri registró una buena entrada y el triunfo de los sestaoarras fué indiscutible. (Aifil.)

PARTIDOS AMISTOSOS

Celta, 1; Oporto, 0

VIGO. — El Real Club Celta de Vigo venció por uno a cero al Oporto, de Portugal, en el transcurso de un encuentro muy disputado que se celebró en el estadio vigués de Balaidos, ante numerosos aficionados. (Aifil.)

Manresa, 3; Español, 3

MANRESA (Barcelona). — El Manresa y el Español han empatado a tres tantos en encuentro disputado en el estadio municipal de El Pujollet. Este partido fué organizado entre ambas entidades como homenaje al jugador españolista Martínez, natural de Manresa. (Aifil.)

Mallorca, 3; Gandía, 2

GANDIA (Valencia). — En partido amistoso, el Mallorca venció al Gandía por tres goles a dos. Al descanso se llegó con el resultado de empate a un gol.

Por el equipo local marcaron Clares y Sánchez, y por el Mallorca, Reina, Puig y Domínguez. El campo registró una buena entrada y el partido tuvo momentos de brillantez. (Aifil.)

ENTIDAD BANCARIA

de ámbito nacional, NECESITA

DIRECTOR COMERCIAL. Ref. 1

JEFE DE DEPARTAMENTO EXTRANJERO. Ref. 2

Conociendo perfectamente créditos documentarios

JEFES COMERCIALES. Ref. 3

Se exige experiencia empresarial, preferentemente bancaria

SE OFRECE:

- Magníficas perspectivas de futuro por ser un Banco en expansión.
- Sueldo a convenir.
- Reserva absoluta a colocados.

Escribir, indicando número de referencia y adjuntando «curriculum vitae», al apartado de Correos 767, Madrid, poniendo en el sobre Personal Comercial

(15.889.)

EURO CONFORT

es: Confort Europeo

MUEBLES - MÖBEL - FURNITURE

Km. 16 - Ctra. Andalucía - MADRID

TORNEO BODAS DE ORO

MOSCARDO Y ATLETICO MADRILEÑO JUGARAN LA FINAL

El Getafe, que empató con el equipo de Usera, renunció al desempate por penalties

El sábado se jugó el primer partido del torneo Bodas de Plata del Moscardó. Contendieron el Carabanchel y el Atlético Madrileño, venciendo éste por el abultado tanteo de 5-2. Fue un partido de escasa calidad técnica, con superioridad rematadora del Atlético, que les llevó justamente a salir victoriosos. Hubo más firmeza en sus líneas defensivas y mayor acierto en sus acciones de constante ataque a la zona carabanchelera, por el buen juego de Laguna, Morón y Orozco.

El Carabanchel fue muy distinto al de los partidos del trofeo Vallehermoso. Ante el Atlético no hubo labor de conjunto. Sus hombres buscaron más el lucimiento personal. Por ello su derrota queda justificada ante unos adversarios más eficaces en el hacer.

Marcaron los goles Caballero, los dos del Carabanchel, y por el Atlético: Morón, Orozco, Muñoz (de penalties), Laguna y Peter. Mal arbitraje de Puig Oliva.

CEDIO EL GETAFE SU OPCION

Ayer contendieron el Moscardó y el Getafe. Hubo em-

pate a un gol. Tantos marcados por López, del Moscardó, a los cuatro minutos de juego, y por Felisin, del Getafe, siete minutos antes del final del partido. Esta igualada obliga al lanzamiento de la correspondiente serie de penalties. A esto renunció el Getafe, en honor del Moscardó, para que éste jugase el partido final. Decisión que no gustó a los numerosos aficionados que acudieron al campo de Usera para presenciar un encuentro del que esperaban más.

El Moscardó, con una formación fuerte en la primera parte, no pudo resolver el partido por tanteo tranquilizador. En la segunda fase, con muchos cambios en sus filas, bajó en rendimiento y calidad en su labor, hasta verse superado por un conjunto más modesto. Gustó el Getafe y fue un enemigo difícil para el equipo homenajado. El partido final para dar al vencedor del trofeo se jugará mañana martes, a las seis de la tarde, entre el Atlético Madrileño y el Moscardó, en el campo de Usera.

TORRE

COPA DAVIS

LA ENSALADERA SEGUIRA EN U. S. A.

- Arrasaron (3-0) al equipo alemán
- Sobre el asfalto de Cleveland, los germanos no han ganado un solo set

CLEVELAND, 31.—El equipo norteamericano de dobles, formado por Stan Smith y Bob Lutz venció ayer en Cleveland a la pareja alemana Silhelm Bungert y Christian Kunkhe en tres sets, por el tanteo de 6-3, 7-5 y 6-4, asegurando así la vigésimo segunda victoria para Estados Unidos en la Copa Davis, cuando aún falta por disputarse la tercera jornada de la Challenge Round.

Efectivamente, después de conquistar dos valiosos puntos en los dos singles de la primera jornada, los norteamericanos necesitaban únicamente una victoria más sea en el encuentro de dobles de la segunda jornada o uno de los dos individuales de la tercera, para adjudicarse el trofeo por vigésimo segunda vez, en las cincuenta y nueve ediciones de la Copa Davis, y ha sido durante la segunda jornada, cuando el equipo norteamericano ha conquistado aquel punto que le ha dado la victoria final.

Smith y Lutz, ambos de veintitrés años, habían conseguido ya, el año pasado, una victoria similar en la Challenge Round, frente a Rumania, y en 1968 también lo hicieron frente a Australia. Así, pues, ante el encuentro de ayer frente a Alemania occidental, los norteamericanos se presentaban como favoritos.

El encuentro, en el que se hundieron las últimas esperanzas de Alemania Federal de alzarse con la ensaladera, se disputó sobre la pista del Harold Clark Stadium, ante unos 7.500 espectadores que abarrotaban las tribunas.

El primer set dio comienzo con servicio norteamericano, y con gran seriedad y precisión la pareja Smith-Lutz se alzó con el primer juego. En el segundo juego de este primer set los norteamericanos consiguieron romper el

juego alternativamente, hasta que en el decimoprimero juego los norteamericanos consiguieron romper el servicio de Bungert gracias a los potentes y precisos pelotazos de Smith. El set estaba ya en 6-5 a favor de Estados Unidos y el servicio de su parte. No fue nada difícil entonces adjudicarse ese decimosegundo juego para poner el marcador a su favor en siete-cinco.

Tras estos dos sets, los norteamericanos iniciaron el juego del tercero con

En dobles, Lutz-Smith consiguieron el punto definitivo

servicio de Kunkhe, y a partir de entonces los alemanes vieron cómo el set se inclinaba del lado estadounidense, puesto que los norteamericanos no concedían ninguna oportunidad para intentar una ruptura de saque, y así se llegó al 6-3 definitivo del primer set.

En el segundo las acciones transcurrieron con mayor equilibrio, y cada equipo se iba apuntando su

una serie de pelotas cuidadosamente colocadas, que hacían correr sin descanso a los alemanes; alternativamente ponían pelotas cortadas junto a la red y potentes drives al fondo de la pista, consiguiendo así, en el primer juego, romper el servicio de Kunkhe. Los alemanes, presionados por la calidad del juego estadounidense, así como las derrotas en los «singles» y en sus dos sets precedentes, no consi-



Artur Ahé, el rey negro de la raqueta, abrió el éxito de su equipo al vencer fácilmente en tres «sets» a Bungert. (Telefoto Cifra.)

guieron reaccionar, y perdieron el tercer set por el tanteo de 6-4, y con ello el encuentro y la ensaladera.

En total, una hora y veinte minutos bastaron a Smith y Lutz para asegu-

rar a Estados Unidos su veintidós victoria en la Copa Davis.

Los encuentros de mañana, tercera jornada de la Challenge Round, entre Richey-Bungert y Ashe-Kunkhe, serán de puro trámite. (Aifil.)

TRIANGULAR, EN BREDA

ESPAÑA SE IMPUSO A BELGICA Y HOLANDA EN JUNIORS

BREDA (Holanda).—El equipo español junior de atletismo se ha adjudicado el torneo internacional de las tres naciones, en el que intervenían también los equipos de Bélgica y Holanda.

Los atletas españoles triunfaron en las siguientes pruebas: lanzamiento de peso, Egulez; lanzamiento de martillo, Prado; relevos cuatro por cuatrocientos.

La clasificación final fue la siguiente:

España, 166,50 puntos; Holanda, 118, y Bélgica, 107,50 puntos.

Universiade

ELIMINADO EL EQUIPO ESPAÑOL DE FLORETE

TURIN.—El equipo español de florete ha sido eliminado de la Universiade, al ser derrotado ayer por Inglaterra y Japón. En el primer choque los españoles perdieron ante los ingleses por once victorias a cinco. Frente a los japoneses fueron vencidos por quince a uno. Hoy la representación española en la Universiade no actuará, pero si mañana, que será cuando comienzan las pruebas de atletismo.

LA U.E.F.A. APOYARA EL FUTBOL FEMENINO

ROMA.—La Unión Europea de Fútbol Asociación (U. E. F. A.) ha decidido patrocinar la petición de los representantes del fútbol femenino de algunas naciones europeas para que sea reconocido por la F. I. F. A.

El secretario de la U. E. F. A., Bangert, ha declarado: «Las asociaciones nacionales de fútbol no pueden ignorar la actividad creciente de los equipos de fútbol femenino que hoy están alcanzando un número no sólo elevado, sino de nivel técnico bastante evolucionado. Se trata ya de una actividad que no puede ser parangonada a la de «un circo ecuestre». Es digna de atención por parte de las asociaciones nacionales y por parte de los organismos internacionales. Entre otras cosas, hemos sabido que actualmente en Checoslovaquia, uno de los países donde el fútbol femenino tiene un gran desarrollo, existen afiliadas unas 800 sociedades futbolísticas femeninas.» (Aifil.)

ATLETISMO

GRAN TRIUNFO DE ALEMANIA ORIENTAL EN LA III COPA DE EUROPA

ESTOCOLMO.—A dos años de los Juegos Olímpicos de Munich, Alemania oriental ha confirmado en estos Campeonatos de Europa de Atletismo el enorme progreso de su atletismo. Su ventaja de casi diez puntos sobre el equipo de la U. R. S. S., vencedora de las dos ediciones precedentes de la Copa de Europa, son un fiel indicador, que evita más amplio comentario.

Con esta victoria, el atletismo alemán oriental ha realizado un magnífico doble, ya que su equipo femenino conquistó hace una semana el título de campeón de la Copa de Europa de Atletismo Femenino, en Budapest.

Mientras Alemania oriental ha ascendido a la cima del atletismo continental, la U. R. S. S. parece estancada como consecuencia de la falta de renovación en su equipo. El equipo soviético se ha presentado en Estocolmo con figuras cargadas de historia y de éxitos, pero si se piensa, como es lógico, en los Juegos Olímpicos de Munich, resulta a todas vistas desafortunado saltar a las pistas con atletas como Ovanesian, que, por desgracia, ya han escrito la página que les correspondía en la historia del atletismo.

La actuación de los demás equipos ha sido la esperada. En victorias individuales, también se lleva la palma el equipo de Alemania oriental, con un total de seis primeros puestos, seguido de Polonia, con cuatro, y la U. R. S. S. y Francia, con tres; Sue-

cia dos, Alemania occidental e Italia uno.

Las pruebas se han celebrado ante unos 35.000 espectadores, en un estadio construido en 1912. El nivel medio ha sido solamente bueno, batiéndose únicamente un récord nacional, el de triple salto del equipo campeón, Alemania



El equipo de relevos de Alemania Oriental cerró su victoria con el triunfo en la prueba de relevos. (Telefoto Cifra.)

oriental, a cargo de Jorg Dhremel, con una suma de 17,13 metros en sus tres saltos, de una perfecta sincronización. Su compatriota Wolfgang Nordwig ha intentado batir el récord del mundo de salto con pértiga, fallando sus tres intentos sobre la altura de 5,48 metros.

Resumiendo, la Copa de Europa de Atletismo, en su tercera edición, ha cambiado de manos soviéticas a manos de Alemania oriental.

La clasificación en la final de esta III Copa de Europa de Atletismo ha sido la siguiente:

1. Alemania oriental, 102 puntos.
2. U. R. S. S., 92,5.
3. Alemania occidental, 91.
4. Polonia, 82.
5. Francia, 77,5.
6. Suecia, 68.
7. Italia, 47,5. (Aifil.)

**TRAGICO DESENLACE
DEL RALLY BOSCH**

**Jaime Segovia, copiloto del
francés Tramont, muerto**

◆ Se estrelló su coche contra una casa en el puerto de Vidania

TOLOSA (Guipúzcoa). — El Alpine del conocido piloto francés, afincado en España, Bernard Tramont sufrió un grave percance en el puerto de Vidania, prueba de velocidad de la cuarta edición del Rally Bosch. El copiloto madrileño, acompañante del corredor galo, Jaime Segovia Segovia, pereció en el accidente, y Tramont resultó gravemente herido.

El accidente se produjo mil metros después de darse la salida a la prueba selectiva en el puerto de Vidania, décima prueba de velocidad de las veintidós de que consta este durísimo rally norteño, organizado por la Real Peña Motorista Vizcaya. Al parecer, había una mancha de aceite en el piso. El conductor del Alpine 1.490 no pudo controlar el vehículo y éste se estrelló contra una casa, en la ascensión al puerto tolosano.

Nada pudo hacerse por el copiloto Jaime Segovia, en tanto que Bernard Tramont —francés, con licencia de la

Federación Española de Automovilismo— resultaba gravemente afectado. Trasladado a la Clínica San Damián, de esta localidad, fué atendido por el doctor Bueso. El piloto sufre «shock» traumático, fractura y luxación de la cadera derecha, fractura de pelvis, luxación acromioclavicular derecha, trauma abdominal y herida nasal. (Alfil. fil.)

Los demás pilotos abandonaron al conocer el accidente

BILBAO.— A raíz del trágico accidente sufrido por el Alpine que tripulaba Bernard Tramont, que llevaba como acompañante al madrileño Jaime Segovia, y en el cual resultó muerto este último y herido de gravedad el primero, los corredores participantes en la cuarta edición del Rally Bosch decidieron abandonar voluntariamente la prueba, una vez enterados del suceso, acaecido en el puerto de Vidania. (Alfil.)



**Ciclismo GIMONDI GANO
LA RUEDA DE ORO**

PARIS.— Felice Gimondi ha ganado la Rueda de Oro, prueba celebrada en la pista del bosque de Vincennes. El campeón del mundo, Monsere, se ha retirado de la prueba, después de largas discusiones con los organizadores. En vista de lo cual, éstos han anunciado que mandarían el contrato, con la firma del corredor comprometido a correr, a la Federación.

Los resultados de la prueba han sido los siguientes:
1. Gimondi (Italia), 53 puntos (recorrió los 50 kilóme-

tros en 52 minutos 30 segundos, a una media de 57,142 kilómetros por hora).—2. Guimard (Francia), 35 puntos.—3. Delisle (Francia), 24. 4. Reillard, 24.—5. Godefroot (Bélgica), a 1 vuelta, nueve puntos. (Alfil.)

Victoria de Merckx en Dortmund

DORMUND.— Se ha disputado en esta ciudad alemana el gran premio de la Unión de Ciclistas Profesionales. La

carrera, sobre un recorrido de 161 kilómetros, constituyó un nuevo triunfo de Eddy Merckx. A continuación de Merckx se clasificaron:

2. Noel van Clooster (Bélgica), a 23 segundos.—3. Dury (Bélgica), a 2 minutos 2 segundos.—4. Van Springel (Bélgica), a 2-05.—5. Winfried Boelke (Alemania), a 5-05.—6. Thalman (Suiza), a 6-40.—7. Herard Harings (Holanda), a 6-50.—8. Peffgen (Alemania).—9. Maes (Bélgica).—10. Wolfshohl (Alemania). (Alfil.)

OBJETIVO CUMPLIDO

LOGRARON ASCENDER EL PICO DE PEÑALARA EN MOTOCICLETA



PUERTO DE COTOS, 31.— Han logrado su objetivo de ascender el pico de Peñalara en motocicleta los treinta y dos deportistas de la escudería Chemosa, que han querido con esta demostración realzar los valores de la práctica del deporte en la montaña y la amistad existente entre montañeros y motociclistas.

El grupo de aficionados emprendió la subida, a las diez de la mañana de ayer, desde el Club Alpino Español del Puerto de Cotos, encabezado por su jefe de equipo, el ex campeón nacional Juan Ramón López de la Torre, y el director de la escudería Chemosa, Mariano Checa.

Centenares de montañeros y amigos de la sierra madrileña han contemplado emocionados el espectáculo de las treinta y dos motocicletas buscando los recodos por los cuales subir palmo a palmo hacia la cumbre más alta de toda la sierra del Guadarrama, a 2.405 metros de altitud. Poco más de una hora han tardado en lograr su bello objetivo. Después, tras reponer fuerzas, el grupo emprendió el descenso hasta Cotos, donde motoristas y montañeros celebraban una comida de fraternidad.

Entre los participantes en esta demostración deportiva, realizada dentro del año de protección a la naturaleza, se encontraban grandes figuras del motociclismo nacional, en todas sus especialidades, junto con el campeón del mundo Angel Nieto. (Alfil.)

JEFE RECEPCION

se precisa para nueva planta reparación automóviles. Escribir, enviando «curriculum vitae», al Sr. García, Calle Alvaro de Bazán, 12, primero, número 14. Getafe (Madrid) (15.919.)

MADERA DE ENTIBAR

VENDO 3.000 m³ Sr. Gómez Teléfono 222 82 70 MADRID

GUILLET HIJOS Y CIA., S. A.

PRECISA oficial 1.º tornero. Retribución más primas a la producción. Presentarse en la Oficina de Personal. Doctor Ezquerdo, número 177, de 9 a 13 horas (15.850.)

PARCELAS

En el kilómetro 38 de la carretera de Extremadura

FADO UN NOMBRE MUSICAL PARA ALEGRARLE LA VIDA

Desde 1.500 PESETAS AL MES ¡SIN ENTRADA!

AUTOPISTA DE EXTREMADURA Residencial FADO

MADRID NAVALCARNERO Km. 38

NUEVO CHINCHON

A 40 KM. DE MADRID POR LA AUTOPISTA DE VALENCIA

Desde 1.300 pesetas al mes SIN ENTRADA NI RECARGO

TODOS LOS SERVICIOS - PARQUE INFANTIL - PISCINA, ETC.

INFORMACION: **NUÑEZ DE BALBOA, 37** TELÉFONO 226 18 04 (4 líneas)

¡EXCURSIONES GRATUITAS!

ATENCIÓN: Si usted no dispone de vehículo, nosotros le llevaremos. Todos los domingos y festivos realizamos excursiones gratuitas. Reserve su plaza con anticipación.

SON PROMOCIONES DE URBANIZACIONES V., S. A.

EL DOMINGO LE ESPERAMOS

LE OFRECEMOS EL PISO

(QUE USTED ESPERA)

AL PRECIO

(QUE PUEDE USTED PAGAR)

consultenos

ALCALA DE HENARES

Carretera Barcelona Km. 31

entrada única desde **38.250 ptas**

GETAFE

Parque de las Margaritas

entrada desde **39.000 ptas**

MOSTOLES

Junto a las Escuelas Beato Simón de Rojas

entrada desde **21.000 ptas**

Resto de pago aplazado hasta 168 meses

Información y venta en las obras y en Alcalá, 52, 3.º

PRYCONSA

Capital desembolsado 170 millones

¿Por qué trabaja y recibe visitas con humos e insanos olores en su oficina?



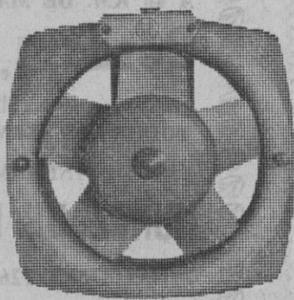
Los extractores **S&P** son duraderos, silenciosos, elegantes.

La marca **S&P** es garantía y prestigio.

Consulte a su instalador o a los Establecimientos del Ramo eléctrico.



La mayor gama de aparatos de ventilación industrial y doméstica.



El 5 de septiembre, en Siegen (R. F. A.)

SESENTA PAISES EN LA OLIMPIADA DEL AJEDREZ



ENCLAVADA en el centro de Alemania, a sesenta millas de Colonia, se encuentra la ciudad de Siegen, que, del 5 al 27 de septiembre, será escenario de la XIX Olimpiada de Ajedrez —Copa Hamilton Russell—, competición que está considerada oficialmente como el campeonato mundial por equipos.

La olimpiada se celebra cada dos años, y es la Federación Internacional de Ajedrez (F. I. D. E.) quien, en sus congresos anuales, decide la adjudicación de este magno certamen a las federaciones nacionales que lo solicitan. Esta competición sirve para tomar el pulso al auge que está experimentando esta especialidad deportiva en todo el mundo; así, en cada nueva edición se registra un aumento en el número de países inscritos, esperándose que la próxima alcance la cifra de sesenta. Si multiplicamos este número por el de representantes de cada país: cuatro jugadores titulares y dos suplentes, podemos apreciar la extraordinaria concentración de figuras que se dan cita en la olimpiada, constituyendo tan impresionante espectáculo para el aficionado, que, como me decía el que fué récordman mundial de natación, el francés Pierre Dumesnil—hoy vinculado al ajedrez canario—: «Acabo agotado cada ronda; quiero seguir tantas partidas al día y son todas tan interesantes que camino

se para la final principal, en la que se establecerá el orden de los catorce primeros puestos del escalafón mundial, son francamente buenas. Pero no será fácil alcanzar esta meta, pues hay que lograr uno de los dos primeros puestos en el grupo preliminar —se forman siete semifinales, por el sistema de designar cabezas de serie— y, aparte de que siempre hay, por lo menos, cuatro cualificados aspirantes a los lugares de honor, hay que contar con el factor suerte, porque se resuelve esa fase con seis o siete encuentros nada más y, un día desafortunado, un simple tropiezo puede enviar al equipo a una de las finales de consolación, en las que se establecen los puestos siguientes.

● La U. R. S. S., gran favorita

La selección rusa es, una vez más, la favorita. Desde su incorporación a esta prueba, en la Olimpiada de 1952, ha venido obteniendo de forma sistemática el título de campeón. Solamente una selección mundial y, por supuesto, a un máximo de cuatro tableros, podría presentarle dura batalla y quizá venciera. Sus tres primeros tableros: Spassky, Petrosian y Korchnoi, ocupan los tres primeros puestos del «ranking» mundial, y es de suponer que completarán el equipo con Polugaievsky, Geller y Smyslov. Después de todos ellos, aún les quedan valores de primerísima línea internacional, como Taimanov Keres y los ex campeones mundiales Botvinnik y Tahl, que acudirán como «periodistas» y, sobre todo, analistas para las partidas aplazadas.

Para el segundo puesto, Yugoslavia, Hungría y Estados Unidos son los más firmes candidatos, y en esta lucha tendrá decisiva importancia que el equipo norteamericano pueda contar con Bobby Fischer. No pocos ven en él al mejor jugador de la actualidad, aunque su carácter, un tanto rebelde a las normas establecidas por la F. I. D. E. para las competiciones individuales, le tenga apartado desde 1963 de las luchas por el título mundial. Fischer, con Reshevsky, Benko, Evans, Byrne (Robert) y Bisguier, podría asegurar fácilmente a Estados Unidos el segundo puesto.

Otros equipos que han de alcanzar buenas clasificaciones son las dos Alemanias, Bulgaria—tercera en 1968, detrás de Yugoslavia—, Checoslovaquia, Argentina y Rumania, países en los que el ajedrez recibe importantísimas ayudas, y sus jugadores son profesionales.

● En 1958, mayor éxito español

Desde que se reanudaron las olimpiadas, en 1950—la anterior fué la de Buenos Aires, en 1939—, España estuvo ausente de esta competición hasta 1958, año en el que, contra todo pronóstico, no sólo llegó a la final principal, sino que consiguió el noveno puesto, después de haber superado en la semifinal a equipos de la talla de Estados Unidos y Alemania Occidental. Después, los resultados fueron peores, ya que se produjeron en nuestro equipo importantes ausencias. Ahora, si Pomar, Medina y Torán repitén su actuación de Lugano (1968), la incorporación de Díez del Corral y la excelente forma de Calvo y Bellón, pueden proporcionarnos el pase a la final de honor, que es la meta primera. En la final, ya más serenados los nervios, es probable que se lograra una honorable clasificación, porque hay en nuestros jugadores calidad y hasta buena experiencia, como han acreditado en los últimos torneos de Palma de Mallorca, donde se han medido con las primeras figuras mundiales, con resultados muy dignos. El problema principal está en el hecho material de que los jugadores no disponen de las ocho o más horas que dedican diariamente sus próximos adversarios al estudio y preparación. Cada uno, sin duda, ha hecho cuanto ha podido, pero ¿será suficiente? Hasta que se levante el telón en Siegen, ésta será nuestra gran incógnita.

POMAR, DIEZ DEL CORRAL, MEDINA, TORAN, CALVO Y BELLON FORMARAN LA SELECCION ESPAÑOLA

más de veinte kilómetros en cada sesión.» Este es un ejemplo normal de esta prueba gigantesca, que congrega a periodistas de todo el mundo, así como a aficionados, lo que hace casi imposible encontrar una habitación libre a muchos kilómetros de la periferia de Siegen.

● Récord de participación

Cincuenta y seis países han formalizado hasta el momento su inscripción en la XIX Olimpiada, lo que constituye un nuevo récord. La lista, por orden alfabético, es la siguiente: Africa del Sur, Albania, las dos Alemanias, Andorra, Argentina, Australia, Austria, Brasil, Bulgaria, Canadá, Colombia, Cuba, Checoslovaquia, Chipre, Dinamarca, Escocia, España, Estados Unidos, Finlandia, Grecia, Guernsey, Holanda, Hong-Kong, Hungría, Inglaterra, Irán, Irlanda, Islas Feroes, Islandia, Israel, Japón, Líbano, Luxemburgo, Malta, Marruecos, Méjico, Mónaco, Mongolia, Noruega, Nueva Zelanda, Perú, Polonia, Portugal, Puerto Rico, República Dominicana, Rodesia, Rumania, Singapur, Suecia, Suiza, Túnez, Turquía, Unión Soviética, Uruguay y Yugoslavia.

Pero serán cerca de sesenta o quizá más los que integran la definitiva nómina, ya que aún faltan países de gran tradición y asiduos participantes, como Francia, Italia, Bélgica, Venezuela, India, El Salvador, etc. que, sin lugar a dudas, estarán presentes. Acuden por primera vez a este certamen los equipos de Japón, Rodesia, Islas Feroes, Guernsey y Nueva Zelanda.

● La selección española

La selección española estará formada por los maestros internacionales: Pomar, Medina, Díez del Corral y Torán, como titulares, junto con los maestros nacionales Calvo y Bellón. No ha podido desplazarse el reciente vencedor del Campeonato Nacional, Ernesto Palacios, debido a sus ocupaciones profesionales, cubriendo su plaza el joven ex campeón, Juan Manuel Bellón, una gran promesa en firme línea de progreso.

Las posibilidades de lograr clasificar-

Establecimientos Alfaro
Alimentación

NECESITA

PROFESIONALES DE PESCADERIA

con experiencia en compras
en el mercado central

Presentarse en Narváez, 28
(15.781.)

MAÑANA, DIA 1
INAUGURACION DE LA TEMPORADA

con el famoso cocido

LA GRAN TASCA

Calle Ballesta, 1

LINARES: Segunda de feria

LA OBRA MAESTRA DE PALOMO (Dos orejas)

● Fuentes (orejas y rabo) recibió un trato injusto

LINARES, 29. (Crónica de nuestro enviado especial.)

José Fuentes, triunfador en la corrida de ayer, sustituyó hoy al herido Paco Camino. Con su inclusión, el cartel quedaba formado por tres toreros de la tierra. Tres matadores de Linares. La plaza registró una gran entrada. Mucha pasión en los tendidos y acentuada rivalidad entre varios grupos de espectadores. La corrida de don Baltasar Iban tuvo de todo. Pero el saldo fué positivo con un primer toro bueno, un segundo excelente, un tercero potable y un sexto superior. Valió poco el quinto y atropellaba peligrosamente el cuarto. Total, un encierro manejable.

José Fuentes volvió a repetir su éxito del día anterior en el primero de la tarde. Toreó muy suave con el capote y compuso luego, con la muleta, una bella faena cargada de ritmo y buen gusto. Fué el Fuentes redivivo de este final de temporada. Seguro, artista y conocedor de su oficio. Tras una estocada le concedieron las orejas y el rabo; si bien este último trofeo se lo protestó cierto sector del público.

El cuarto, con defecto en la vista, atropellaba con claro peligro. Tras propinar varios sustos le administraron al toro tres varas. Fuentes tomó la muleta, y el de Iban acentuaba sus oleadas. Muletazos de alioño. Pitos de la gente. Estocada y bronca. Una bronca brutal, exagerada e injusta, que duró hasta el final del festejo. Resulta incomprensible que a Fuentes se le tratase de este modo después de tres faenas bellísimas. El alioño, en este toro, estaba justificado. ¿A qué vino esa agria actitud de los paisanos de Fuentes?

Palomo Linares ha plantado bandera de triunfador nato en su tierra, y eso que el ambiente, pese a torrear en casa, se tornaba hostil a la menor duda o vacilación. Palomo, por su firmeza, por su rotundidad, no dio pie a las discriminaciones, y realizó frente a su primero una de las más depuradas fae-

nas que le hemos visto. Ya con el capote. Sebastián se estiró en verónicas y chicuelinas; pero la apoteosis llegaría con una faena de muleta increíblemente perfecta, con muletazos dados por entero de frente, con la muleta adelantada y planchada de principio a fin. Toreó con la diestra de forma impecable, y luego cambió de mano para acabar adornándose con pausa, gracia y acierto. Pese a que no mató hasta la de tres le concedieron las dos orejas con toda justicia. La gran faena quedaba para el recuerdo, para que en Linares, en su tierra, sepan cómo es capaz de gastárselas este zapatero que salió de Linares para regresar como César del toreo.

El quinto tenía una embestida irregular. No era fácil, ni claro. Palomo, con su ardor, con su repertorio, tapó en buena parte los defectos de la res. Y la faena tuvo gancho. Ya tenía los tro-

feos en sus manos cuando, tras la estocada, el toro, en vez de caer, se crecía y se resistía a doblar. El toro, en su agonía, puso difícil el descabello, y ello enfrió los ánimos. Palomo saludaba luego desde el tercio.

Curro Vázquez, tercer linarense de la terna, le cortó una oreja a su primero, al que toreó con garbo y buen juego de brazos a la verónica. Fueron lances con sello muy particular. Ya metido en la faena de muleta, Curro, que todavía no anda en plena forma, compuso una labor corta y llena de altibajos. Junto a momentos muy lucidos había otros en los cuales al torero le faltaba aguanete y mando en la embestida. Mató pronto y ganó ese apéndice. El sexto era bueno. Había que someterlo y llevarlo. Curro, que también dibujó momentos lucidos, sufría una aparatosa voltereta y componía un trasteo poco consistente, con demasiadas dudas. Pero su buena voluntad se premió con palmas. Esperemos que Curro vuelva por sus fueros novilleros. Todavía le falta bastante camino por recorrer, aunque su mejoría sea notable.

Palomo salió a hombros. Vázquez, entre palmas, y Fuentes, para que la injusticia de sus paisanos se consumara, arropado por la protesta de un sector que no sabe calibrar la importancia de los toreros de su tierra.

M. F. M.

Tercera y última de feria

EL MANO A MANO DE LA ABUNDANCIA

◆ Cinco orejas y un rabo para Puerta y cuatro y dos rabos para Palomo

LINARES, 30. (Crónica de nuestro enviado especial.)

Tras dos excelentes entradas, la plaza registró

hoy un lleno absoluto. Influidó, sin lugar a dudas, el recuerdo de la gran faena realizada ayer por Palomo. Se lidiaron toros de don Juan Pedro Domecq, terciados, bravetes

con los caballos y bastante manejables para los diestros.

Antonio Ordóñez recogió a su primero con unas verónicas, al término de las cuales el toro apretó para los adentros, obligando al diestro a perder el capote y saltar la barrera. Todavía el pitón de la res logró alcanzarle, aplastándole la tercera falange del dedo meñique de la mano izquierda. Ordóñez



Ordóñez, herido menos grave en un dedo, sólo pudo matar un toro

continuó en la plaza para matar el toro, y luego, en la enfermería, calificarían la lesión con pronóstico menos grave. Ordóñez no pudo volver a la plaza; corre el peligro de que le amputen la falange lesionada.

Diego Puerta tuvo que cargar con tres toros, y en honor a la verdad, no le vino grande la amplia labor. Muy al contrario, el sevillano tuvo una tarde brillante en tres capítulos que acabarían conociendo el éxito. Le cortó una oreja a su primero, toro potable, a base de torrear muy cerca y muy variado. Se llevó las dos del cuarto, toro sin mucha alegría, instrumentando una faena de mucha calidad y poderío. Para postre, Diego ganaba los máximos trofeos de las orejas y el rabo, porque su labor ante el sexto adquiría caracteres de acontecimiento grande, con la gente justamente volcada a la cabeza del sevillano. Un torero todo corazón, que supo lucir arte, gracia y repertorio en tres actos que fueron de mucho a mucho más.

Sebastián Palomo Linares ha vuelto a poner los puntos sobre las íes. O lo que es lo mismo: ha vuelto a gritar a su pueblo, a sus paisanos, su alta categoría de «figurón» del toreo. Y su pueblo, las gentes de su tierra, se le han rendido total y plenamente. Cuatro orejas y dos rabos en los dos toros que mató no dejan lugar a dudas. Sobre todo, porque Palomo ganó a ley; con la ley imitable y rotunda de su casta, de su entrega, de su garra y su calidad. Ha compuesto Sebastián, el César de Linares, una sinfonía tan densa como sostenida de aciertos. Por eso el clamor fué intenso en las vueltas al ruedo y la salida a hombros —junto a Diego Puerta, su compañero de apoteosis—contó con el calor y el color de los grandes acontecimientos. A hombros le llevaron hasta su casa de Linares, para que «el zapatero prodigioso» pudiera decirle a los suyos, medio con sorna, medio con emoción: «Veis como hice bien cuando me escapé de casa.»

Manuel F. MOLES
(Foto RUBIO.)

G. C.

ALMERIA: QUINTA Y ULTIMA DE FERIA

BROCHE DE TRIUNFOS

◆ PAQUIRRI (tres orejas) reapareció a todo gas
◆ Orejas para DIEGO PUERTA y ANGEL TERUEL

ALMERIA. (Por telex, de nuestro cronista taurino, enviado especial.)

Yo sí lo recuerdo: Veintitrés años se me fueron entre las manos desde aquello de Linares. Aquel 29 de agosto Manolete era carne de roja noticia, porque un miura lo había segado para siempre en Linares. Hay que caer en el tópico: la fiesta sigue, aunque en esta tarde sabática almeriense nada ni nadie haya recordado aquello: pasadoble en el paseillo con las cuadrillas desfilando con las monteras caladas hasta las cejas. Y es que quizá la fiesta, para mantener su grandeza, deba vivir bañada en el presente.

Y la fiesta sigue porque la forjan los hombres de esta tierra ibérica que, de momento, mucho se comueven ante el suceso sangriento para olvidar casi al instante, porque debemos olvidar igual que han olvidado su obligación de casta y nobleza estos toros de «La Quinta». Lidiados a nombre de Joaquín Buendía Junior, muy santacolomas por fuera, pero teniendo escasamente que ver, en sus combates, con las características de bravura tan clásicas en las reses «inventadas» por el decimonónico conde sevillano. Los toros de «La Quinta» tuvieron, como decía José Luis el tuerto de los bueyes, cabrestero que fué en la casa de Miura, «salida de galgos y paradas de burros manchegos». Los peores, el cuarto —que además fué muy protestado por cojo— y el sexto. El más potable, el segundo, aunque su potabilidad se agotó en la muleta después de quinque em-

bestidas. Con los toros de «La Quinta» los triunfos no podían tener precios baratos. Sin embargo, estos triunfos llegaron porque el trio mano anduvo muy por encima del sexteto animal.

El primero en cumplir con tan honroso presupuesto profesional fué Diego Puerta. El sevillano habría de cosechar la peor suerte en el sorteo. Su primero, un cárdeno bien criado, resultó de genio arisco, cruzándose a la salida de los pases. Puerta —torero de ánimo candente— no se dejó impresionar por las dificultades de la res; por el contrario, aplicó con intensidad toda la galanura de su vibrante toreo a corregir el defecto del astado. Con aplicación de técnicas de valentía y torerismo, Puerta labró un primer tercio, con nota sobresaliente en las chicuelinas, que en verdad habría de servir como piscolabis para el banquete de torero, arrojó que significó el quehacer muletero. Todo el mérito residió en el hombre de luces. Sacar pases —muchos de ellos esenciales— a un toro áspero es algo reservado a los toreros con corazón y arte. Mató Diego de pinchazo y corta, y le dieron una oreja. Al inválido cuarto —toro que la presidencia, tan poco afortunada durante toda la feria, debió regresar a los corrales, como los tendidos, llenos a rebosar, reclamaban, Diego hubo de limitarse a despacharlo con aseó y brevedad, oyendo el sevillano una ovación.

La cornada sufrida en Frejús (Francia) por Francisco Rivera (Paquirri), vista su actuación almeriense, parece que sirvió más de espuela que de freno. Recreído en su casta y en la confianza que otorga a la

temporada más triunfal de toda su carrera. Paquirri termina por ser el mayor cosechador de éxitos esta tarde. Una oreja con petición de otra después de arrastrado el segundo y las dos orejas del quinto; aquella conseguida por el camino suave y aprovechar, desde las dos largas cambiadas y genuflexas que marcaron la reincorporación del gaditano a las legiones de Tauro hasta la estocada, conseguida tras un pinchazo y una corta contraria que caló, todo lo que el toro santacolomeño poseía de aprovechable con la capa, con las banderillas y con la muleta. El mediano matar rebajó los trofeos. Las dos orejas del quinto las arrancó el gaditano de Barbate por el siempre arduo procedimiento de entregar su anatomía como cebo a los pitones de acometida mediocre. Ahora la estocada, muy bien hecha, resultó rotunda. Punto y aparte merece El Paquirri rehiletero, quien en el sexto, cuando banderilleaba al alimón con Teruel —cosa que también sucedió en el quinto— y en un par al quiebro, de mucha emoción, porque el toro obedeció poco al cambio ordenado por las piernas y cintura del lidiador, alcanzó el punto más alto de su curva rehiletera de claro éxito.

No acaba la suerte de entregarle toros aptos para el triunfo al matritense Angel Teruel. Su primer enemigo acabará convertido, ya en el último tercio, en un burel distraído, que sale de los muletazos con la cara alta. Si el toro encierra una remota posibilidad de lucimiento, ésta se la descubre el Angel de Madrid a fuerza de sinceridad en la manifestación de su estilo elegante,

profundo, con aprovechamiento de los resquicios que la escasa bravura del toro deja para que el capote de Angel se estilice en el lance de pies juntos, en la verónica, en el capotazo como rimado y ligado que le ha de servir para que el toro quiteño cumpla en varas. En banderillas el suceso conoce los toques de tres pares en el alto y de poder a poder. La ocasión no ha cesado. Ni cesará a lo largo de la excelente faena de Teruel, quien de cada muletazo hace una diversión para su capricho. Desde los comienzos de pases altos a los redondos con perfecto acompañamiento de los viajes —el toro exige ser llevado con mimo— Angel abre las compuertas a su toreo con temple tan limpio como un cielo de verano. No faltan naturales y de pecho, un pinchazo y una corta. El toro dobla. Para Teruel se habilita el premio de una oreja con petición de otra.

Quiere el madrileño hacer honor en el sexto, a lo que es una tarde completa. En banderillas hay conjunción y estilo en el tercio que logran Angel y Paquirri. Teruel brinda el trasteo a las hijas de nuestro compañero gráfico Pepe Arjona. Para entonces el toro se ha acabado. Sin fijeza, sin gas, sin casta, como si fuese más un mulo que una res de lidia, el toro se tragará los pases porque Teruel se los pelea. Una muy larga agonía del último de estos santacolomas codorniu acaba con la feria de Almería. Los tres espadas o forjadores de un broche de triunfo, se van de la plaza entre ovaciones.

ITALIA: EL HOMBRE QUE TIRO AL TIBER A SU HIJO DEFORME

SUCESOS

"NO ES UN ASESINO"

(Dice la esposa del parricida)

ROMA. (De nuestra correspondiente, María F. RUIZ.)

«¿Egoísmo o piedad?», se pregunta un periódico romano al comentar el gesto de Livio Davani, que el otro día arrojó a las aguas sucias del Tiber a su hijito Iván, de dos meses, afectado de malformaciones teratológicas. El padre, encerrado en la cárcel de Regina Coeli —él mismo acudió a entregarse a la Policía—, no parece arrepentido de su acción. Argumenta así: «El pequeño estaba destinado a una vida miserable. ¿Por qué habríamos de condenarle a una existencia así?». Pero tal certeza del futuro que aguardaba al pequeño no evita que Livio llora, se agite, se hunda en un desvarío loco que tiene alarmados a los médicos.

Por su parte, Nadia Curzi, la esposa, aun sintiendo su alma desgarrada, justifica a su marido. «No es un asesino —repite—. Yo hubiera hecho lo mismo.» Y sin saber si el camino es bueno o no se ha dirigido al Presidente de la República pidiendo clemencia.

En tanto, los buceadores andan rebuscando por las orillas fangosas del Tiber, por las zonas donde sus aguas se remansan, algún rastro del diminuto cadáver. Hasta ahora la pesquisa resultó infructuosa. Pero es lo mismo. Ciertamente no necesitará el fiscal el cuerpo del delito para articular la acusación.

Los abogados de Livio han pedido ya un examen psiquiátrico para tantear la enajenación mental, al menos transitoria, como motriz del terrible delito.

La "focomelia"

Las malformaciones que padecía Iván se definen en el vocabulario médico italiano

como «focomelia». Hace referencia a la forma de las extremidades humanas cuando se parecen a las de las focas. Porque tal era el caso de Iván.

Aunque las deformidades congénitas alcanzan, por lo general, una proporción del 12 por 1.000 —en Italia nacen cada año unos veinte mil niños deformes—, esta concreta anomalía de la «focomelia» es «muy rara». Se da en un caso de cada cien mil partos.

El problema de una familia cuando se produce el nacimiento de un hijo deforme es tremendo.

que fue la gripe «espacial» la causa de todo; nadie había sufrido tal enfermedad durante los primeros meses de su embarazo. Los médicos, en uno de los periódicos exámenes, ya apuntaron el peligro, basándose en las radiografías obtenidas del feto.

Cuando Iván nació, a la madre le ocultaron la verdad. El padre fué advertido, con las naturales precauciones. El recién nacido fué internado en la clínica maternal del Hospital de San Camilo, en espera de la decisión paterna.

lanzaba a la corriente el cuerpo de un niño. El drama se había consumado.

Expresivo sondeo público

Los periódicos han abierto encuestas y sondeos para conocer la opinión de los teólogos, de los sociólogos, de los médicos. Para completar el cuadro se ha buscado también el parecer de las gentes sencillas:

● Livio Davani relata la horrorosa peripecia

Livio Davani ha descrito su drama: «Habíamos decidido trasladar a Iván a un centro especializado. No podía llevarlo conmigo, porque mi hija mayor es muy sensible y hubiera sufrido un tremendo trauma viendo a su hermanito así, reducido a un montón de carne, sin brazos ni piernas. Pensando en el futuro quise ver cómo evolucionaban andando los años los seres nacidos con tales malformaciones. Fué peor. Cuanto vi me horrorizó. Eran criaturas monstruosas, infelices. ¿Cómo podía yo condenar a un hijo mío a aquel horrible destino? ¿Fue entonces cuando pensé por primera vez en matarle. Se levantaban en mí sentimientos muy contrarios a tal acción, pero luego volvía a mi mente la visión de aquellos seres desgraciados arrastrándose como animales...»

Particularidades del caso

Aunque no con evidencia total, parece

Nadia y Livio, cuando al fin tuvieron plena conciencia de la desgracia, decidieron cambiar de casa. Y con su otra hija, Manuela, se instalaron lejos de su primer hogar, de aquel que habían ocupado felices al contraer matrimonio hace ahora cinco años.

El viernes de la pasada semana Livio salió de casa diciendo que iba a recoger su coche, un viejo 1.300, que el día anterior había dejado, por avería, en el mismo patio del hospital. Ya tenía hecho su plan. Recogió al pequeño advirtiendo a los médicos que pensaba llevarse a Bolonia, donde existe un centro para anormales, y se dedicó a dar vueltas por la ciudad.

Al mediodía atravesó el puente Flaminio, ese puente con pretensiones imperiales, con aguiluchos y vitores, con mármoles y columnas, que lleva hacia el curso de Francia. Como por sus aceras pasan pocos peatones, nadie se dio cuenta de que un hombre se asomaba al pretil y

del taxista, del empleado, del ama de casa, del albañil, del vendedor de periódicos, del maestro.

Los resultados de la investigación sorprenden. De cien romanos consultados por un diario, veintidós han respondido que harían lo mismo que Livio Davani, y treinta y uno se han manifestado indecisos. Treinta y uno han dicho rotundamente no a la pregunta. Dieciséis confesaron desconocer el suceso.

A la pregunta de si condenarían o no al padre, sólo cinco han dicho sí. Cuarenta y siete, por el contrario, se han mostrado clementes hasta el perdón. Treinta y dos, indecisos.

En fin, considerando como posible castigo diez años de prisión, se ha formulado la pregunta: «¿Cómo considera usted esa pena?». Treinta y ocho han manifestado que injusta y ocho justa, mientras treinta y ocho han dudado.

TODO SOBRE MI DETENCION EN URUGUAY

(Viene de la página 32.)

del tamaño de un mechero, que suelo llevar en mis viajes. Y gracias a él tuve noticias continuamente del exterior, a través de los boletines informativos de las distintas emisoras.

Debieron suponer que la Policía del aeropuerto me había registrado a fondo. Por eso conservaba también encima, milagrosamente, la tarjeta en blanco con un número de teléfono correspondiente al contacto que me había proporcionado la entrevista con el jefe del comando «tupamaro», por cuya publicación me veía envuelto en todo este incidente. ¡No quiero pensar lo que hubiera sucedido si la llegaba a descubrir!

Como en un ademán biológico de conservación de la especie, comencé a arrancar diminutos trozos de la tarjeta, sin sacarla del bolsillo. Y lentamente me los fui comiendo.

El viernes a mediodía el subcomisario Telecha me sacó del calabozo para introducirme en uno contiguo, de idénticas medidas, donde esperaba otro funcionario sentado ante una máquina de escribir.

El primer interrogatorio duró cerca de once horas. Alternaban las preguntas con un lavado de cerebro.

Confieso que me costó mucho trabajo seguir negando que hubiera hablado con el comando «tupamaro». Y cada vez sentía más cerca la amenaza de que me fueran a aplicar pentotal o que intentasen torturarme. Sólo unos días antes, el líder Andrés Culltelli Chirimaó había denunciado cuando se encontró ante el juez, que mientras le tenían encerrado, unos encapuchados fueron a sacarle de su celda y le apalearon. Como uno de los desconocidos llevaba en la mano una inyección de pentotal, Culltelli le advirtió: «Si me pone la menor dosis de eso sólo podrá interrogar a un cadáver.» Y

para demostrar lo que decía sugirió que le tomasen la tensión. En efecto, parece que, según comprobaron, no habría resistido el «suero de la verdad».

Yo no hacía más que pensar en todo esto durante el interrogatorio, y también en la soledad de mi calabozo. Pero seguía afechado a la idea de negar la entrevista. Y hasta había hecho ejercicios mentales, sugestionándome a mí mismo.

Terminó el primer interrogatorio sin que el subcomisario se creyera una palabra de mi declaración. Estaba seguro de que le engañaba, pero no me lo podía demostrar. Por eso, al día siguiente, sábado, hizo desfilar por allí a un montón de gente y, por supuesto, a cuantos figuraban en mi bloc de notas, sin que pudiera poner nada en claro.

Como recordarán, en la entrevista que sostuve con el comando «tupamaro» me decían que planeaban en el transcurso de aquella misma semana un golpe espectacular, «como un apagón general en Montevideo o la toma de una emisora de radio».

Las cosas se complicaron más para mí cuando aquel mismo viernes, mientras prestaba declaración, los «tupamaros» intentaban asaltar Radio Rural para poner en antena un mensaje grabado en cinta magnetofónica.

Yo no lo supe hasta el sábado, que lo oí por la radio. El mismo sábado también detuvieron al periodista Eduardo Paysse que fué director del diario «De Frente», clausurado por las autoridades. Le metieron en un calabozo cuando después de avisar a PUEBLO mi detención y buscar un abogado, acudía a la cárcel para interesarse por mí.

Finalmente, el lunes 24 pasamos a prestar declaración al juzgado. Pero antes el subcomisario Telecha volvió a interrogar-

me en torno a la «casualidad» de que hubieran asaltado una emisora, como ya había dicho en mi información.

—¿Quiere hacerme creer que es usted adivino? —comentó con sorna—. Ya veremos lo que dice el juez.

Para entonces la Prensa y los demás medios informativos de todo el mundo habían provocado una fuerte reacción sobre mi detención.

Cuando comparecí ante el juez doctor Antonio Grille, volví a sentirme persona de nuevo. Desde un principio comprobé las razones de mi negativa ante la Policía y acepté que me acogiera al secreto profesional. Más tarde dijo: «He decretado su libertad porque no había razón alguna para seguirle privando de ella por más tiempo.» Otro tanto hizo con Paysse.

Volvimos a la cárcel por puro formalismo. Y tres horas después nos comunicaban que estábamos en libertad.

Paysse me recomendó un hotel de la plaza de la Libertad, y allí pasé las horas siguientes, hasta que a las ocho menos cuarto tomaba el avión para Buenos Aires. Yo no había avisado a ningún compañero. No sé cómo me localizaron. La cuestión es que en el aeropuerto bonaerense de Ezeiza me esperaban de numerosos periódicos y de varios canales de televisión. Me llamaron por teléfono también de TV. E. para que diera un mensaje a toda España. Total, entre unas cosas y otras, el avión salió doce minutos más tarde. Lo cual quiero agradecer desde aquí a Aerolíneas Argentinas.

Me sentía impaciente por abrazar a mi mujer y a mis hijos, y a los compañeros del periódico que tan formidablemente se habían portado.

J. C.

SE EXTIENDE LA EPIDEMIA DE COLERA

- Veintiséis casos en el sector judío de Jerusalén
- Un barco nigeriano, en cuarentena en el puerto británico de Newhaven

Llegan a nuestra Redacción noticias de diversos países referentes a la epidemia de cólera originada en Rusia.

Una niña de cuatro años ha sido trasladada a un hospital de Amman para ser sometida a reconocimiento y análisis. Se trata del único caso sospechoso de cólera aparecido en Jordania, según anunció ayer el ministro de Sanidad de este país, doctor Subhi Amin Amr.

En el sector judío de Jerusalén se han confirmado otros cuatro nuevos casos de cólera, con lo que el número de personas tratadas por la enfermedad se eleva a 26 en el citado sector. Los cuatro últimos casos se han dado en la ciudad de Ramallah, a 10 kilómetros al norte de Jerusalén. Se ha dado orden de que se extremen las medidas de higiene como protección contra el cólera.

En Mauritania el director de Sanidad Pública ha declarado que no se había producido ningún caso ni síntoma de cólera en el país. Pero se han tomado medidas especiales tendentes a reforzar el control sanitario en las fronteras y, a partir de ahora, el control se hará al pie de los aviones y barcos y no podrá entrar en el país nadie que no lleve su certificado de vacunación. En el mismo sentido el ministro de Sanidad de Níger hizo ayer una declaración.

Por otra parte, un barco de matrícula nigeriana ha izado la bandera de cuarentena y ha sido aislado en el puerto de Newhaven, en la costa oeste de Inglaterra, por sospechar un caso de cólera a bordo. Un marinero francés del barco ha sido trasladado al hospital de Portsdales con alta fiebre y ha sido aislado. Un portavoz del centro sanitario informó que hasta no tener el resultado de los análisis no se podría asegurar si la enfermedad que sufre el marinero es cólera. El bar-

co procedía de Djungo, en Ghana.

Por lo que respecta a España, un portavoz de los servicios de sanidad exterior del puerto de Barcelona ha declarado que se han adoptado todas las medidas para el control sanitario de los buques que lleguen procedentes de los países afectados por la epidemia de cólera; personal médico especializado ha sido vacunado para poder subir a bordo de los barcos sospechosos de transportar enfermos. (Resumen de Fiel, Efe, Afp y Reuter.)

Anote en su agenda: Comprar MINI en AUTOLANDIA.

¡Naturalmente!. AUTOLANDIA es su vendedor.

- Entrega inmediata
- Valoramos espléndidamente su coche viejo
- Máximas facilidades
- Total garantía postventa
- Aparcamiento propio

AutoLandia, s.a.

Concesionario de British Leyland Authi

P.º de la Habana, 86
O'Donnell, 33

LA POLICIA EN ACCION

TU, A CALLAR Y MORIR

El inspector murmura la réplica:
—Bueno, verás, criatura: en cuanto a la primera pregunta, te diré que, en efecto, no puedo considerar corriente el tipo de clientela que describes; pero en cuanto a la segunda, no me parece mal sitio, ni mucho menos, los bares de los grandes hoteles para fomentar el negocio. Allí encontrará con facilidad gente deseando liberarse de sus antiguos coches, que darán, seguro, a bajo precio.
Con cierto desgarro y manifiesta incredulidad exclama Marisa:
—¡Bueno, bueno!... ¡En esos bares y con la dicha clientela que tiene, para mí que Floren no contrata más que «ligues».
—¡Hum!, «ligues» en grandes hoteles suelen, por lo general, resultar caros. Y el hombre está ahorrando. Ten esto en cuenta.
La muchacha parece dispuesta a enunciar de una protesta rotunda, pero lo cambia bruscamente por una mueca muy significativa.
—En fin —exclama, luego, Marisa—, dejemos el asunto. Cada cual haga de su capa un sayo, si quiere. Después, la indicación de Pedro Lora:
—Por cierto que ayer se me olvidó preguntarte si en anteriores ocasiones tu novio había efectuado otras más o menos largas escapatorias.
—De dos o tres días, sí; como una media docena de veces.
—A la vuelta de esas ausencias, ¿aumentó el depósito de sus ahorros?
—Únicamente en un par de ocasiones. Una la primera, diez mil pesetas, y la mitad la segunda.
—Te diría que eran producto de sus comisiones.
—Sí, claro.
—¿Es Floren ahorrativo?
—¡Quiá! Más bien un manirroto. Si empezó lo de la cartilla es porque yo me empecé en ello. Pero de todas formas derrocha el dinero como si tuviese en casa una máquina de hacer billetes.
—Perdona la pregunta, pero ¿te ha hecho regalos valiosos?
—Bueno, mira: esta pulsera, que es de oro; el re-

loj también, asimismo de oro y dos o tres chucherías más, que tengo en casa.
—Todo lo cual parece demostrar, aparte de lo bien que se bandea económicamente Floren, que él, efectivamente, está muy enamorado de ti.
—Si que lo está. Ya te dije ayer que Floren fué el primero en hablar de boda. Cuando aún a mí no se me había pasado por la imaginación tal cosa.
—¡Qué raro, entonces, ese silencio suyo!
—Sólo se explica, como también te indiqué anoche, porque se le haya complicado la mar el negocio. Cabe, igualmente, que éste haya resultado de una envergadura que jamás mi novio imaginó.
—Pero si está loco por ti, como aseguras, te habría escrito o telefonado, a la fuerza, para tranquilizarte. ¡Por todo lo comodón del diablo que dices que es!
—¡El «cachazas» mayor del mundo! Un día por otro, en la confianza de acabar pronto, habrá ido dejando el ponerme unas líneas o una conferencia. Lo conozco bien, Pedro.
El inspector Lora decide no insistir más sobre el tema.
—¡Bueno va, entonces! —exclama sonriente, en conclusión—. Pasemos a nuestras cosas, mucho más importantes, al menos para mí. ¿Te ha dicho alguien que estás hoy mucho más «fenómeno» que ayer?
Ríe ella antes de replicar:
—No, porque ayer no me vió, prácticamente, nadie más que tú.
En tal caso me corresponde soltar esa verdad de a folio.
—Ya será algo menos —señala la joven, riendo algarera.
Luego de una pausa vuelve a hablar Marisa, ahora con cierta gravedad en su tono:
—A propósito, Pedro; conviene que nuestra situación esté, en todo momento, completamente clara. Sería idiota, por mi parte, negar que me gustas, y supongo que yo también te gusto a ti; pero como comprenderás, si mañana, pasado o cuando sea, reaparece mi novio, adiós inmediatamente a lo nuestro. Soy una chica lo suficientemente moderna o ligera, si lo prefieres, para salir con chicos como Paco o como tú, aun estando comprometida, pero nunca llegaré al extremo de engañar con otro a mi novio.
Tras nueva pausa agrega Marisa:
—Por otra parte, tú no vas a pedirme también que me case contigo y una proposición matrimonial, que va a liberarme de los madrugones y de la fábrica, no puede rechazarse así como así. ¿Está claro?
Pedro Lora, un tanto sorprendido por el razonamiento de la chica y soportando su inquisitiva mirada, responde a la llana:
—Díafano, nena. Pero siempre nos quedará el continuar como buenos amigos.
—Platónicos, en tal caso —se apresura a puntualizar ella con claro énfasis.
—Bien, todo lo platónicos que quieras.
A las diez de la mañana del día siguiente, miércoles 3 de septiembre, el inspector Lora se encuentra ante la dueña de la pensión donde ha venido alojándose el novio de Marisa.
El visitante, luego de identificarse profesionalmente, pregunta:
—¿Vive aquí, verdad, don Florentino Pérez Sanahúja?
—La mujer, cincuentona, flamencota, que no se ha turbado lo más mínimo con la presencia del policía, confirma el dato, puntualizándolo de actualidad:
—Sí, aquí vive; aunque se encuentra de viaje hace un par de semanas.
—¿Vay! ¿Sabe cuándo volverá?
—Ni me lo dijo él, ni se lo pregunté yo.
—¿A dónde le indicó que le remitiera la correspondencia?
—A ninguna parte. Al irse no me indicó su nuevo paradero.
—¿Cuándo abandonó la pensión?
—El pasado día 15. Lo recuerdo sin necesidad de consultar libros, porque siendo el día de la Virgen de la Paloma, me levanté más temprano que de costumbre para ir a su iglesia a rezarla una salve, cosa que hago todos los años en la misma fecha.
—¿Paga el señor Sanahúja por meses?
—Por meses paga. Adelantados, naturalmente.
—¿Y le dejó abonado septiembre?
—No, pero ya lo pagará. El señor Sanahúja es uno de mis huéspedes más formales.
—¿Tiene idea de dónde pueda encontrarse?
—La misma que de por qué viene usted a preguntar por él. O sea, ninguna.
—Lo último se lo explico en seguida: verá, a su novia le está preocupando mucho no haber tenido ninguna noticia de él. Teme que le haya podido ocurrir algún accidente.
La flamencota, poniéndose en jarras, pregunta con el mayor desenfado:
—Vayamos por partes. Dice usted que a su novia. Y yo le pregunto que a qué novia... Porque en esto, como en las rosquillas, hay la «tonta» y la «lista».



Por F. HERNANDEZ CASTANEDO
(Diplomado en Investigación Criminal)

la TV

LUNES 31 DE AGOSTO DE 1970

PRIMER CANAL

3.30: EL DETECTIVE FANTASMA. — «El fantasma que salvó la Banca de Montecarlo». Una vieja señora, tía de Randall, consigue plenos sensacionales en el Casino de Montecarlo. Alguien está interesado en conocer cuál es la forma que utiliza para conseguir tan rotundos éxitos.
4.30: NIVEL DE VIDA. — Consulte a su médico y Nuevo horizonte.
5.00: HABLEMOS DE ESPAÑA.
7.15: CARTA DE AJUSTE. — Obras de Javier Alfonso.
7.32: EL PAJARO LOCO. — «Duelo a pistola de aceites».
8.00: AYER DOMINGO. — Un espacio de información deportiva.
8.55: ESTA NOCHE...
9.00: NOVELA. — «Amalia», de José Mármol.
9.30: TELEDIARIO.
10.00: POESIA E IMAGEN.
10.15: EL ESPECTADOR Y EL LENGUAJE. «Soledad».
10.25: TEATRO DE MISTERIO. — «Verdicto», de Reginald Denham y E. Percy.
12.00: VEINTICUATRO HORAS.
0.15: DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDO CANAL (UHF)

7.45: CARTA DE AJUSTE. — «Poemas y canciones», por Alberto Cortez.
8.32: DIBUJOS ANIMADOS. — Águilas del Espacio. «Doctor Ivan Evilkisser».
9.00: RECITAL.
10.15: NOTICIA 2.
10.32: CUESTION URGENTE. — «El futuro de la vida religiosa».
11.00: EL GRAN CHAPARRAL. — «Sin ruido ni presunción».
12.00: CIERRE.

MARTES 1 DE SEPTIEMBRE DE 1970

PRIMER CANAL

1.45: CARTA DE AJUSTE. — Fantasía castellana.
2.02: PANORAMA DE ACTUALIDAD. — Junto a las habituales secciones informativas, los comentarios cinematográficos.
3.00: NOTICIAS A LAS TRES.
3.30: RIMAS POPULARES. — Programa concurso.
4.00: EL «SHOW» DE DORIS DAY.
4.30: NIVEL DE VIDA. — Conviene saber.
5.00: HABLEMOS DE ESPAÑA.
5.15: DESPEDIDA Y CIERRE.
7.15: CARTA DE AJUSTE. — Oberturas.
7.32: LOS PICAPIEDRA. — «El piano». A Pedro se le olvida el aniversario de su matrimonio, y cuando lo recuerda se le plantea el problema del regalo, decidiéndose por un piano.
8.00: TELECLUB. — No estamos solos: «El cordero».
8.30: LA HUELLA DEL HOMBRE.
8.55: ESTA NOCHE...
9.00: NOVELA. — «Amalia», de José Mármol.
9.30: TELEDIARIO.
10.00: PROGRAMA DE ACTUALIDAD.
10.15: CICLO CUATRO TITULOS DEL CINE ESPAÑOL (IV). — «Del rosa al amarillo». Dos deliciosas historias de amor en dos momentos de la vida de los hombres: la primavera y el otoño, en una excelente realización de Manuel Summers, premiada con la Concha de Plata en el Festival de San Sebastián.
12.00: VEINTICUATRO HORAS.
0.15: DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDO CANAL (UHF)

7.45: CARTA DE AJUSTE. — «Sinfonías», de Mozart.
8.32: EL MUNDO DEL DEPORTE. — Actualidad deportiva nacional.
9.45: LUCES EN LA NOCHE. — Los Beta.
10.15: NOTICIA 2.
10.32: PERSONAJES AL TRASLUZ. — Pymalión.
11.00: A VISTA DE PAJARO: LOS CAMINOS DEL PETROLEO (III). — «Atravesando Europa».
12.00: CIERRE.

FARMACIAS DE GUARDIA

- FARMACIAS DE GUARDIA DE 9.30 DE LA MAÑANA A 11 DE LA NOCHE**
- TETUAN** - Isla de Malta, 5. Artajona, 45 (B.º Virgen de la Paloma). Canaveja, 2 (ent. frente a.º 7 P. Alta). Hierbabuena, 3 (esq. a María Zayas). Bravo Murillo, 168.
UNIVERSIDAD - Avenida Reina Victoria, 52. Hilarión Eslava, 65. Princesa, 30. Arapiles, 21.
CHAMBERÍ - Bravo Murillo, 76. Fernández de la Hoz, 72. Joaquín García Morato, 56.
CENTRO - Tesoro, 1. General Castaños, 13 (esq. Génova). Infantas, 9. Esparteros, 16.
LATINA - Aniceto Marinas, 56 (antes Rib. Manzan). Ronda de Segovia, 47.
CHAMARTÍN - López de Hoyos, 251 (Pinar del Rey). Urbanización Villarosa, bloque 75. Lara de Rey, 62 (Prosperidad). Avda Alfonso XIII, 106 (Ciudad Jardín). Prolongación General Mola, 257. Avenida del Generalísimo, 69. Marceliano Santa María, 7 (Sur est. Bernabéu).
VENTAS - Avenida de Aragón, 160 (Canillejas). Alberique, 20. parcela E (Gran Sur Bías). Asuco, 47 (entrada R. García Noblejas, 40). Arturo Soria, 42. Samuera, 67 (Parque Quintrana). Virgen del Val, 25 (Mercado). Santa Prisca, 9 (B.º de la Elipa).
BUENAVISTA - Alcañal, 219. Cartagena, 75. Velázquez, 130 (prox. María de Urda). General Pardiñas, 64. Jorge Juan, 8. Narvái, 3.
CARABANQUEL - Mercedes Artega, 52 (ent. A. Sánchez, 35). Av. de las Animas, 78 (C. Bajo). oróx. Can. Gta. Rufin Novalvos (entrada Oporto, 73). Paseo Castellana, 47 (entrada Eugenia de Montijo, 75). Rafael Finat, 23 (Metro Aluche). Padre Piquer, 8 (Suburb. Campamento). Vicente Camarón, 6 (B.º Extremadura).
ARGANZUELA-VILLAVERDE - Plaza de Cascorro, 2. Paseo Sta. Marta de la Cabeza, 128. Tte. Compañía, 12 (frente Isab. Usera, 61). Paseo de las Delicias, 115. Juan Avda. Meseta de Orcasitas. Cdad. Angeles, 39 (oficinas Información). Martínez Orta, 3. (Villaverde Bajo).
RETIRO-MEDIODÍA - Antonio Maura, 10. Zurita, 41. Avda. Mediterráneo, 69 (B.º M. Textil). Avda. Ciudad de Barcelona, 99 (Pacif.).
VALLECAS - Barrio Moratalaz, polígono Z, casa 22. San Jorge, 13 (de tras iglesia San Diego). Saffa, 3. Narciso, 3 (esq. Av. Palomeras Av. Albufera, 223 (Pta. Vallecás). Villalobos, 63 (final A.º Palomeras).
- FARMACIAS DE GUARDIA DE 9.30 DE LA MAÑANA A 10 DEL DÍA SIGUIENTE**
- TETUAN** - Azucenas, 24 (Tetuán). General Ramírez de Madrid, 18. Pedro Barreda, 7 (frente Almansa, 43).
UNIVERSIDAD - Andrés Mellado, 15. Benito Gutiérrez, 25. Bravo Murillo, 25.
CHAMBERÍ - Raimundo Fdez. Villaverde, 46. Ponzano, 31 (esq. Bretón de los Herreros). Fuencarral, 114.
CENTRO - San Mateo, 12. Augusto Figueroa, 39. Peligros, 4. Preciados, 35.
LATINA - Puerta Cerrada, 5.
CHAMARTÍN - San Pedro de Cardena, 3 (Manoteras). Plaza Dr. Calvo Pérez, 1 (Hortaleza). Plaza Cidamón (Parque S. Juan Bautista). Av. Ramón y Cajal, 28 (Ciudad Jardín). Mateo Inurria, 16 (Plaza Castilla). Alberto Alcocer, 26. Sli, 30 (Comis. del Viso). General Zabala, 26.
VENTAS - Realesjos y Betancunis (H.º G. Nobl.). Caudillo de España, 21 (ent. Alcañal, 383). Ricardo Ortiz, 60 (B.º de la Elipa).
BUENAVISTA - Av. de Bruselas, 49 (Parque Avenidas). Conde de Peñalver, 80. Don Ramón de la Cruz, 109. Castelló, 34. Jorge Juan, 131 (próx. Dr. Esquerdo).
CARABANQUEL - Vicente Parra, 6 (esq. G. Ricardos, 12). Tordo, 9. cruce Av.º Diez y M. Hernández Castrogeriz, 10 (Pl. Toros Vista Alegre). Av. de Oporto, 15. B.º Puerto Chico-Valmojado, casa 183. Barrio del Lucero, bloque 2.º núm. 1. Paseo de Extremadura, 40.
ARGANZUELA-VILLAVERDE - Ronda de Toledo, 8. Mesa, Silveira, 2. - frente gasolinera G.º Elípt. Almendralejos, 24 (frente cine Copacabana. Usera). Embajadores, 122.
RETIRO-MEDIODÍA - Atocha, 32. Pócar, 6. Gta. Luca de Tena, 9 (P.º Delicias, 44-46). Avenida de Menéndez Pelayo, 45. Cavanillas, 8.
VALLECAS - B.º Moratalaz, polig. C, local 5. San Florencio, 5 (Pta. Vallecás). Puerto Alto, 3 (junto Casa Socorro). Martínez de la Riva, 149 (P.º Vallecás).
TURNOS ESPECIALES - Fuencarral. Barrio del Pilar. Vicálvaro. Vallecás (pueblo). Villaverde Alt. Colonia de San Fermín.

Pavillón

HOY, PRESENTACION
de la famosa actriz y cantante

PERLA CRISTAL

¡3 UNICOS DIAS!

★
Ballet español de

MAYTE GALAN

¡3 MAGNIFICAS ORQUESTAS!

GRAN SERVICIO A LA CARTA
RESERVE SU MESA PARA LA CENA
TELEFONOS 274 14 31 Y 273 11 59

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS DEL SABADO

SOLUCION AL LABERINTO

HORIZONTALES. - Escudo: SUIZA.-Símbolo del polonio: PO.-Escudo: SUECIA. Signo morse: P.-Puerto de Bélgica, en el mor del Norte: OSTENDE.-Persona que sirve de consejera a otra (figuradamente): MENTOR.-Símbolo del calcio: CA.-Existan: SEAN.-Del Polo Sur: ANTARTICA.-Consonante: KA. Escudo: POLONIA.-Grosos: SOECES.-Nota: SI.-Acierta: ATINA.-Consonante repetida: LL.-Símbolo del sodio: NA.-Arte de pesca: NASA.-Símbolo del osmio: OS.-Calle de pueblo: RUA.-Aire canario: FOLIA.-Tejido transparente de malla: TUL.-Borrachera (fam.): TROMPA. Sosiego: PAZ.-Alga de las aguas corrientes: OVA.-Chiquillo, en Argentina: PIPE.-Embragado: EBRIO.-Constelación (astronomía): CAN. Escudo: RUMANIA.-Tratamiento: SR.-Período de tiempo: MES.-Ansar: OCA.-Comarca de la provincia de Logroño: RIOJA.-Rey de Lidia, dió a comer a los dioses los miembros de su hijo: TANTALO.-Barquero de los infiernos: CARONTE.-Sin ningún valor: NULO.-Agujero profundo para sacar agua: POZO.-Agarra: ASE.-Observe: VEA.-Consonante repetida: TT.-Madrileña (figura y familiarmente): GATA.-Envuelvo: LIO.-Consonante: CE.-Símbolo del tantalo: TA.-Instrumento musical: ARPA.-Coja por enfermedad de las caderas: RENCA.-Preposición: EN.-Escudo: HUNGRIA.-Siglas comerciales: SL.-Piezas que, pulsadas, hacen sonar el instrumento: TECLAS.-De hueso: OSEO.-Pelusa textil: TAMO.-Pronúnciase como la c: CECEA.-Consonante: GE.

VERTICALES. - Señal de socorro: SOS.-Divide: PARTE.-Repetido, voz de arrullo: RO.-Pedazo: CACHO.-Útilice: USE.-Incapaz: BRUTO.-Edicto del zar: UCASE. Posesivo (sing.): SU. Escudo: ITALIA.-Posesivo (masculino singular): MIO.-Completa: ENTERA.-Nombre de varón: ZENON.-Favorezca: AMPARO.-Sin oficio ni beneficio: VAGO.-Nombre de mujer: ANA.-Carta de la baraja: NAIPE.-Símbolo del

níquel: NI.-Trasladan a este lugar: TRAEN.-Bonito: LINDO.-Parte exterior de la boca: LABIO.-Pared de tierra apisonada: TAPIA.-Hoja de una flor: PETALO.-Símbolo del circonio: ZR.-Peineta grande: TEJA.-Gran extensión de agua: MAR.-Cuerpo compacto: MASA.-Ave gallinácea de Oriente: FAISAN.-Pongo precio a una cosa: TASA.-Espuerta para cargar a una caballería: SERON.-Escudo: PORTUGAL.-Signo morse: C.-Apliquen una materia grasa: UNTEN.-Paraje donde toca una embarcación: ESCALA.-Tratado de la moral: ETICA.-Esquina: CANTON. Patapas de las caballerías: COCES.-Maroma para remolar la nave: TOA.-Consonante: ELE.-Traje de mujer de la India: SARI.-Extremidad de algunos animales: COLA.-Espiga del maíz: MAZORCA.-Suceso imprevisto: ACASO.-Fruto de la vid: UVA.-Artículo: EL.-Carácter propio: GENIO.-Escudo: PAKISTAN.-Aparato para soldar: SOPLETE.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA SILABICO

HORIZONTALES. - 1: Jánico. Andalotea. Cacaseno. 2: Ro. Robredo. Vid. Mera. Pato. 3: Peca. Gomer. Vera. Taquillera. 4: Raca. Nañigo. Seti. Za. Sepa. 5: Recobrar. Calose. Casero. Si. 6: Fieles. Cocan. Siga. Remo. Palillo. 7: Re. Sagita. Nara. Poste. Lita. 8: Menestra. Ropon. Seguiate. Decorese. 9: Topada. Dejolo. Rosoli. Seña. 10: Siria. Guerrearase. Va. Cabezas. Lo. 11: Minos. Rro. Ra. Titi. Lira. Morse. 12: La. Astillase. Calaña. Soga. 13: Restan. Potar. Luminoso. Decanato.

VERTICALES. - a: Jarope. Refiereme. Similares. b: Ni. Caracoles. Nestorianos. Tan. c: Curro. Cabra. Satrapa. As. d: Lobrego. Recogi. Daguerrotipo. e: Domeña. Cantar. Rrea. Llatar. f: An. Roñica. Ponderase. g: David. Golsina. Jose. Lu. h: Lo. Ve. Segarase. Ti. Mi. i: Temrase. Guía. Vaticano. j: Rara. Ti. Repostero. Laso. k: Menta. Camote. Socalña. l: Catequize. Delibera. De.

m: Ca. Lle. Ropatico. Zas. Soca.-n: Sepa rase. Litarese. Morgana. - ñ: Noto. Pasillo. Señalose. To.

SOLUCION AL K-VOLOGRAMA
LOLA FLORES: A-1, B-2, C-3, D-4 y E-5.
SARA MONTIEL: A-2, B-3, C-4, D-5, y E-6.
SUSANA CANALES: A-3, B-4, C-5, D-6 y E-1.
MARUJA DIAZ: A-4, B-5, C-6, D-1 y E-2.
MARIA CUADRA: A-5, B-6, C-1, D-2 y E-3.
NURIA ESPER: A-6, B-1, C-2, D-3 y E-4.

SOLUCION A LOS JEROGLIFICOS

ESTA CONTAMINADA
ES UNA CENA FAMILIAR
UNOS MALENCARADOS

SOLUCION AL CRUCIGRAMA BLANCO

(SOLO HORIZONTALES)

(La X significa cuadro negro).-1: Flabelliferos. X. T.-2: Rabanero. X. Abagi. -3: Acacetina. X. Eros.-4: Necesidades. X. Ta.-5: Crol. X. Fe. X. Inoren.-6: Ma. X. Asi. X. Salsera.-7: Aracuara. X. Tas.-8: S. X. Cenare. X. Rai. XX.-9: Oros. X. Rataduras.-10: Nos. X. C. X. Nacarado.-11: X. Lábaro. X. Arados.-12: Resume. X. Al. X. Sara.

SOLUCION A LA FORMULA 5

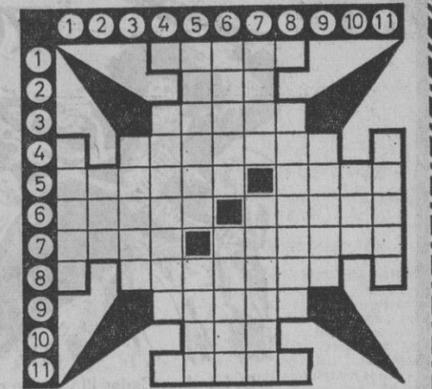
1: Evidente.-2: Agostado. 3: Inefable.-4: Regalado.-5: Desacato.-6: Zahareño. -7: Reciente.-8: Iterior. - VOCAL GANADORA: A (31 casillas).

SOLUCION AL DAMEROGRAMA

A: Majuelas.-B: Equivaler. C: Landa.-D: Impluvio.-E: Nasudo.-F: Demias.-G: Rebase.-H: Eneunada. - CONJUNTO: «La buena vida es el único mundo a que aspiran las mujeres de mala vida.» CLAVE: Melindre.

CRUCIGRAMA

Por PETER



HORIZONTALES. -1: Actor joven cinematográfico.-2: Término.-3: Planta cingiberácea tropical de raíz medicinal.-4: Personas que en una ceremonia forman el acompañamiento.-5: Aventa con pala el grano en la era para limpiarlo. Demostrativo (fem. y plural).-6: Divisiones de la baraja. Metal reducido a partículas.-7: Hablan en público. Cogerás, agarrarás.-8: Buque que conduce combustible para abastecer a otros barcos en alta mar.-9: Exceso.-10: Artículo, en plural.-11: Golpe que se da en el aire a una cosa.

VERTICALES. -1: Masa de hilas con que se obstruye una herida.-2: Semejante.-3: Atraviesan. 4: Labradores que cultivan una heredad por arrendamiento y viven en ella.-5: Reconozcas mercancías para el pago de derechos. Engaño, fraude.-6: Relación. Especie de percha.-7: Marnifero ruminante de piel muy apreciada. Aferrarse. 8: Mala voluntad hacia una persona.-9: Guarida de ciertos animales.-10: Nombre femenino.-11: Se atreviese.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

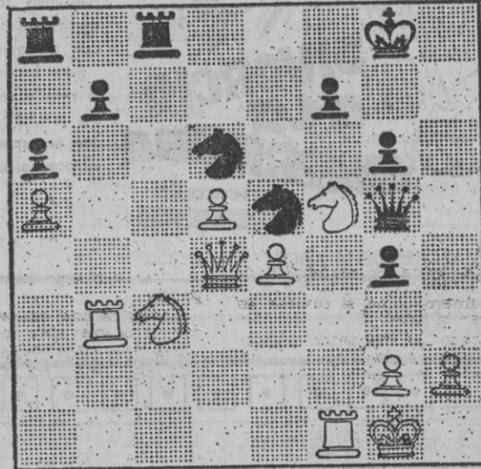
HORIZONTALES. -1: V. H.-2: Lid. Mes.-3: Pared. Vales.-4: Recetario.-5: Notorio.-6: Román.-7: Henares.-8: Camareros.-9: Tacón. Notén.-10: Las. Sor.-11: N. S.

VERTICALES. -1: P. T.-2: Lar. Cal.-3: Viren. Hacán.-4: Decoramos.-5: Detonan.-6: Tomar.-7: Vararen.-8: Marineros.-9: Hello. Sotos.-10: Seo. Ser.-11: S. N.

problema de AJEDREZ



Por Román TORAN



Núm. 208

NEGRAS JUEGAN Y GANAN

En la partida Szabo-Doda, del Torneo Internacional de Constanza (Rumania), de 1969, se llegó a esta interesante posición que he seleccionado hoy. En ella, ambos bandos tienen planteadas amenazas, pero aunque las de las negras son más sutiles son, también, más fuertes. Hasta tal punto que, con una contundente continuación, se impusieron en pocas jugadas. Tema: ataque sobre el rey, pero ¿cómo lo conduciría usted?

TIEMPO PARA LA SOLUCION

Ocho minutos, para el jugador de primera categoría; diecisiete, para el de segunda, y veinticinco, para el de tercera.



SOLUCION DEL NUM. 207

1... P6A!; 2. T×P... (Si 2. C×T, P×A+; 3. R×P, D4C+ y el ataque combinado de la dama y los alfiles conduciría a un rápido mate.) 2... D5T! y las blancas abandonaron, puesto que, si 3. P3T, T8C+; 4. AIAR, T×A+; 5. T×T, D×P+ y 6... D7T mate

LIQUIDAMOS ESTOS DOS MONUMENTALES TOMOS DE LUJO



SOLO POR 309 PTAS.

(más 25 ptas. de gastos)

¡1.320 PAGINAS!

Tamaño: 19 x 14 cms. Anchura del lomo: 5 cms. Vale cada tomo 325 ptas.

Lujosas encuadernaciones en tela estampada, con ilustraciones en color y oro fino. Sobrecubierta de plástico



EL CONDE DE MONTECRISTO

de ALEJANDRO DUMAS

Es la vida fantástica, vehemente y arrebatadora de Edmundo Dantés, quien desde las mazmorras del castillo de If se convierte en dueño de un fabuloso tesoro.

Dedica su tortura a desenmascarar a quienes le habían traicionado y separado del gran amor de su vida (670 páginas)

Todos los envíos a REEMBOLSO, PAGADEROS AL CARTERO Por cada pedido REGALAMOS la GRAN OBRA DE SUPERLUJO, que vale ¡¡300 pesetas!! «EUGENIA GRANDDET», de Balzac. Eugenia, hija de un padre ruin, a pesar de su niñez y de las continuas tentaciones, supo siempre defenderse pese a su temperamento vehemente y apasionado. Este tomo tiene un tamaño de 19 x 14 centímetros.

Texto íntegro, 253 páginas. Suntuosa y lujosa encuadernación con ilustraciones de oro fino y colores. Repetimos que el valor de este tomo es el de 300 pesetas.

Además le REGALAREMOS dos libros de «CHISTES», con los más chispeantes y regocijantes (300 páginas). Valen: 100 pesetas.

MUY IMPORTANTE: Si usted nos envía su pedido antes de doce días le REGALAREMOS además «ANA KARENINA», de Tolstol. Texto íntegro (421 páginas). El equivoco amor de una mujer pecadora que lentamente camina hacia la destrucción de sí misma.

Y el último REGALO será la gran obra de Henri François Rey «LOS ORGANILLOS». Premio Interallié (504 páginas). Una novela que refleja la «dolce vita» internacional llevada al cine con el título de «LOS PIANOS

MECANICOS», e interpretada por Melina Mercouri, obtuvo un estridente y ruidoso éxito. NO ADMITIMOS GIROS ANTICIPADOS NO ENVIAMOS AL EXTRANJERO



Pedidos a SÁLDADORA LIBRERA HERNANDEZ. Calle Aragón, 385. BARCELONA - 13

COMPRE SU LIBRO

ACERVO

MI TESTIMONIO. Anatoly Marchenko. El autor, encarcelado hoy en la Unión Soviética, relata su primer cautiverio, de 1960 a 1966. 850 páginas, 175 pesetas.

ARIEL

LA SOCIEDAD IMPERFECTA. Milovan Djilas. 242 págs. 180 ptas La más penetrante crítica interna de la burocracia en los países comunistas.

E. D. H. A. S. A.

POESIA 1945-1969. Carlos Edmundo de Ory. A veces escribo algo tan hermoso, que me horrorizo de saberme desconocido, 200 ptas.

EXITO

ENCICLOPEDIA DEL HOGAR. 8.ª ed. 3 volúmenes. 2.000 páginas, 1.000 ilustraciones. La obra para la esposa, la madre, la novia de nuestro tiempo. Una obra bella y útil para el hogar.

GRIJALBO

LENIN, por Gerard Walter. 494 págs. 300 pesetas. Un libro histórico: la biografía más completa, profunda y documentada sobre el fundador del comunismo y su época.

JUVENTUD

LA RUTA DE ORELLANA. Seis mil kilómetros de selva. Alberto Vázquez-Figueroa. Ilustrado. 176 páginas. Una aventura real en el territorio del Amazonas. 280 pesetas.

LUMEN

JOSEP TORRES CAMPALANS. Max. Aub. 352 págs. 280 ptas. (novela). Col. Palabra en el Tiempo. Ed. ilustr. a color. ¿Existió o no este genial pintor catalán?

MATEU

LOS SATANICOS. 295 págs. 250 ptas. Una recopilación de textos satánicos y magia negra, todos ellos extraídos de la realidad y relatados por los más famosos autores.

NOGUER

SI MAÑANA ESTALLASE LA GUERRA. Nigel Calder. Un libro alucinante. Destacados investigadores revelan los terribles efectos de las armas ABC, atómicas, biológicas y químicas. 256 págs. 250 pesetas.

PLAZA JANES

LOS RUSOS DE HOY. Leonid Vladimirov. 275 ptas. Más allá de la «imagen oficial», cómo viven y piensan los rusos en la actualidad. Edición ampliamente ilustrada en color y negro.

SEIX BARRAL

BILLAR A LAS 9.30. Heinrich Böll. B. B. E. 334 páginas, 75 pesetas. Traducción: Margarita Fontseré. El ciclo poderoso e inevitable de la Naturaleza plasmado en tres generaciones alemanas.

VERGARA

ENCICLOPEDIA DE LA PESCA, por eminentes especialistas. Edición española dirigida por Fernando Huerta y Ramirez y Pedro Arté. Fascículos a todo color, 25 ptas.

TELEFONO DE PUEBLO 227 39 91

Carlos III Roxy "A" Princesa Consulado Regio

REFRIGERADOS
HOY LUNES, GRANDIOSO ESTRENO



En los cines Carlos III y Regio se proyectará en copia de 35 m/m.

Un magnífico realizador, DAMIANO DAMIANI; un gran intérprete, GIAN MARIA VOLONTE, y un músico inspiradísimo, ENNIO MORRICONE
Tres hombres de fama universal, juntos en una magistral película!
PARA MAYORES DE 18 AÑOS

Prensa Bibao Velázquez Progreso Liceo

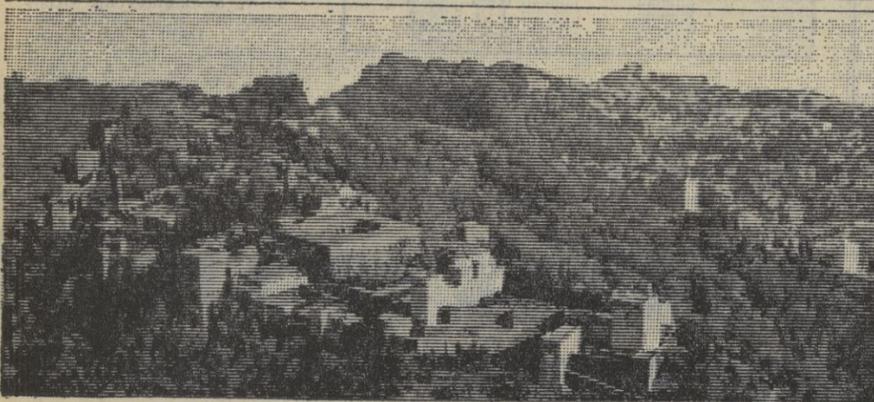
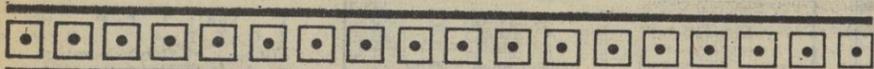
REFRIGERADOS
HOY LUNES, NUEVA PRESENTACION.



En los cines Bibao, Velázquez, Progreso y Liceo se proyectará en copia de 35 m/m.

Un film todo carcajadas... con carcajadas para todos! El más divertido embrollo que nos puede ofrecer el cine

PARA MAYORES DE 18 AÑOS



MADRID

Y SU RED AUTOMÁTICA PROVINCIAL SE COMUNICAN DIRECTAMENTE CON GRANADA

Desde las doce de la noche del sábado, día 29 de agosto, los abonados al servicio telefónico de Madrid y su red Automática Provincial, pueden comunicar directamente con los de Granada, marcando el prefijo "958" y, a continuación, el número del abonado con el que deseen hablar.

La Red Automática Provincial de Madrid está constituida en la actualidad por

ALCALÁ DE HENARES
ARANJUEZ
EL ESCORIAL
GETAFE
POZUELO DE ALARCON

De esta forma se intensificarán las relaciones personales, sociales y económicas entre las dos provincias.

COMPANÍA TELEFÓNICA NACIONAL DE ESPAÑA

5125



LOS ASTROS

GRAFOLOGÍA

P. T. S. Soltero, Vitoria.—Usted es una de esas personas que aparentan una personalidad diferente a la que en realidad tienen. Es posible que cause la impresión de ser una persona seria, organizada y metódica. En verdad es usted un hombre con una vida interior bastante intensa. Emocionalmente violento, aunque consigue controlarse. Sueña mucho, es impaciente, gran capacidad de trabajo, ambicioso y apasionado.

En el momento que escribía las líneas que me envié para el análisis grafológico se encontraba en un estado de ánimo depresivo, desanimado y confuso.

En síntesis: es usted un hombre profundamente emocional que se esfuerza por aparentar lo contrario.

DESCONFIADO. Casado. San Sebastián.—«El carácter de una persona analizado a través de la escritura es un hecho fascinante e interesante. Supongamos que yo le escribiera con otro tipo de letra. ¿Qué ocurriría? ¿Podría llegar a las mismas conclusiones por separado y establecer el mismo diagnóstico al final de la misma carta? Un desconfiado.»

RESPUESTA: Así como existen personas que son capaces de imitar los gestos de otras personas, su forma de hablar o caminar, también hay personas que son capaces de imitar a la perfección su forma de escribir. En estos casos es muy difícil hacer un estudio correcto. Es muy sencillo confundir a un grafólogo. Incluso sin la intención de engañar.

Si usted escribe una carta en un tren y no lo avisa, es posible que el grafólogo incorpore los movimientos del tren a su personalidad... Podrá usted imaginarse el resultado.

Por otro lado, una carta escrita en un lugar tranquilo, sobre una mesa de posición correcta, tendrá una letra diferente a escribirla en el brazo de un sillón, con sus sobrinos jugando alrededor o subiéndose en sus hombros. Debemos recordar que la letra de una persona no es más que sus gestos impresos. Los gestos que una persona hace al hablar o caminar los impresiona en su forma de escribir.

Al conseguir ver esta imagen, consigue ver reflejada en esos gestos su personalidad.

HOROSCOPO

PARA MAÑANA

ARIES (21-3 al 20-4)

SALUD: Excelente.
DINERO: Atienda las cuestiones familiares. Dedique su atención especialmente a las personas de edad. Tenga cuidado con los gastos.
AMOR: No debe ser tan egoísta. Esta forma de ser puede traerle consecuencias desastrosas.



ARIES



LIBRA

LIBRA (24-9 al 23-10)

SALUD: Le conviene un descanso.
DINERO: Juegue con su simpatía y seducción para atraer la atención hacia sus proyectos y obtener así la ayuda necesaria para realizarlos.
AMOR: Pequeñas complicaciones sentimentales.

TAURO (21-4 al 25-5)

SALUD: Peligro de agotamiento físico.
DINERO: Vigile atentamente su dinero y sus bienes personales. Reflexione antes de realizar operaciones de compra o venta.
AMOR: No es un día apropiado para tomar decisiones importantes.



TAURO



ESCORPION

ESCORPION (24-10 al 22-11)

SALUD: Evite toda exageración en las comidas.
DINERO: Su dinamismo e inquietud le ayudarán a progresar en sus proyectos.
AMOR: Debe ser más condescendiente con su conyuge.

GEMINIS (22-5 al 21-6)

SALUD: Su sistema nervioso está alterado. Trate de tomar las cosas con más calma.
DINERO: Los problemas domésticos pueden interferir en su empleo o negocio y provocar retrasos. Procure no inquietarse.
AMOR: Excelente.



GEMINIS



SAGITARIO

SAGITARIO (23-11 al 21-12)

SALUD: Un cambio de aires le beneficiará.
DINERO: Todas las cuestiones que tiene pendientes relacionadas con su trabajo están próximas a llegar a su fin. Debe mostrarse más optimista.
AMOR: Día monótono en este terreno.

CANCER (22-6 al 22-7)

SALUD: Gran tensión nerviosa debida al exceso de preocupaciones.
DINERO: No confunda sus problemas personales con sus problemas profesionales.
AMOR: Debe prestar más atención a su hogar. Es posible que surjan problemas inesperados.



CANCER



CAPRICORNIO

CAPRICORNIO (22-12 al 20-1)

SALUD: Posibles dolores de estómago.
DINERO: No reaccione impulsivamente aunque surjan acontecimientos inesperados. Puede ser un día favorable para sus asuntos financieros.
AMOR: Sorpresa inesperada.

LEO (23-7 al 24-8)

SALUD: Trate de hacer una vida más metódica.
DINERO: Las nuevas ideas pueden ser muy valiosas para su trabajo. La correspondencia será muy importante. No actúe con precipitación.
AMOR: No descuide tanto sus actitudes en relación a la persona que ama.



LEO



ACUARIO

ACUARIO (21-1 al 18-2)

SALUD: Excelente.
DINERO: Los asuntos de familia se presentan muy molestos y harán que descuide su trabajo. Debe actuar con mucho tacto para evitar problemas mayores.
AMOR: Ambiente difícil y tenso en familia.

VIRGO (24-8 al 23-9)

SALUD: Posibilidad de trastornos digestivos.
DINERO: Día confuso en el trabajo. Lea con sumo cuidado todo aquello que tenga que firmar. Quizá se sienta inclinado a actuar apresuradamente.
AMOR: Muy bueno.



VIRGO



PISCIS

PISCIS (19-2 al 20-3)

SALUD: Muy buena.
DINERO: Debe ser más precavido en todas sus actividades. Evite todo riesgo relacionado con el dinero. Domine su impaciencia y sus emociones.
AMOR: Sus actitudes temperamentales pueden echarlo todo a perder.

Una sección de Fabricio Alexander

SEGUNDA SEMANA DE EXITO
TOTAL DEL ESTRENO DE
EXCEPCION DEL CINE

GRAN VIA



Christopher
JONES
Shelley
WINTERS
Diane
VARSI



DIRECTOR BARRY SHEARS

color

PARA MAYORES DE 18 AÑOS.

LOPE DE VEGA
EMPRESA "LUÑOZ LUGARDETA"

FUENCARRAL

ALCALA PALACE

INFANTE

2.^a SEMANA DE EXITAZO COMICO

JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ en

**DELE COLOR
AL DIFUNTO**



ROSANNA FERNANDO RICARDO DIANIK MARGOT
en YANNI DELGADO MERINO ZURACOWSKA COTTENS

Y GRACITA MORALES

DIRECTOR: LUIS MARIA DELGADO

EASTMANCOLOR PANORAMICA UNA PRODUCCION ESTUDIOS CINEMATOGRAFICOS HOMAS S.A. PARA HISPAMEX FILMS S.A.

PARA MAYORES DE 18 AÑOS

ROXY SALA "B"

LILLI PALMER

La Residencia

Cristina Galbó John Moulder Brown Cándida Losada Mary Maude
Maribel Martín

9.^o
MES



Una película de
NARCISO IBAÑEZ SERRADOR

EASTMANCOLOR 70 mm

PARA MAYORES DE 18 AÑOS

CINE
Canciller
FINAL AVENIDA DONOSTIARRA

ALVI
garcía morato (mejuna rios ramos)

JUAN de AUSTRIA
General Mola, 291

¡OTRO
GRAN
EXITO
DEL
CINE
ESPAÑOL!

PARAMOUNT FILMS presenta
Carmen Sevilla - Arturo Fernández - Manolo Gómez Bur



EL RELICARIO
del Maestro Padilla

Amparo Martí - Francisco Piquer - Venancio Muro

y la colaboración de
Rafael Alonso - Tomás Blanco

Antonio Diaz - Canabate - Jesus Tordesillas - Matias Prats

en sus propios personajes

Carlos Acuña Cantando Yira-Yira / Rafael J. Salvia - Manuel Parada

Fotografía José F. Aguayo Director: Rafael Gil

CORAL

EASTMANCOLOR

PARA MAYORES DE 14 AÑOS

EL ESPANOLETO

MOLA

¡LA MAS
DIVERTIDA
DE LA
TEMPORADA!

CON UN FABULOSO REPARTO

**Después de los
NUEVE
MESES**

EASTMANCOLOR
Y TECHNISCOPÉ

REGIA FILMS
ARTURO GONZALEZ



PARA MAYORES DE 18 AÑOS

CARTELERIA DE ESPECTACULOS

GACETILLAS

PARQUE DE ATRACCIONES (Casa de Campo)

Hoy lunes, abierto de 6 tarde a 1.30 madrugada. En teatro-cine (entrada gratuita) a las 10.30 noche el film «Operación Plus Ultra» (tolerada). En «boite», a 6.30 tarde: Discoteca Suburbano hasta 1.30 madrugada.

VUELVE

de su gira triunfal y en su 2.º año, «Tres testigos». Teatro Arlequin.

«TRES TESTIGOS»

Lo mejor de Peman. Magistral interpretación de Angel Picazo, Ana María Vidal, Pablo Sanz y Manuel Toscano. 2.º año: Teatro Arlequin.

TEATROS

FUNCIONES PARA MANANA

ALCAZAR (2212252). - 7 y 11: Licia Calderon, Manolo Codexo y Adrian Ortega en No despiertes a la mujer de tu proximo con Marisol Cano, Pepe Ruiz, Antonio Campos, Avelino Cánovas y la colaboración de Milagros Ponty y Venancio Moreno.

ARLEQUIN (San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo, salida Gran Vía). - Mañana martes, inauguración de la temporada. 7 y 11: Arturo Serrano presenta en su 2.º año triunfal Tres testigos, de José María Peman; magistral interpretación de Angel Picazo, Ana María Vidal, Pablo Sanz y Manuel Toscano.

CARLETAIRKO ISMAEL (Plaza Santa Ana 9. Teléfono 2310190). - 11.30 y 1.30 noche. La realización escénica de Xavier Lafieu. ¿Quiere ser obligado? Tercer mes triunfal. Protagonizada por Juan José Otegui, Elena Flores, Rosa Alvarez y Antonio Alfonso. La explosión cómica-musical de los 12.45 noche: El show de Francisco José.

CALDERON. - 7, 10.45: Pedro Rico, Angellilo (los colosos de la canción española) en el maravilloso espectáculo Cantamos a España, con la repatriación de la belleza de las rumbas flamencas Argentina Coral, Los Serranos, Gloria Paddy, María Dolores, Paco Flores. Gran Ballet Festival y las guitarras de Antonio Arenas, El Brujo y Fernando Aguilera. Todos los públicos, 9 últimos días.

CLUB (Refrigerado, bajos Palacio Música, 2220417). - 7 y 11: José María Mompín, Pilar Velázquez, Carlos Ballesteros. La pequeña cabaña (de Roussin) versión Arzamena Dirección: Ángel Fernández Montésinos. «Auténtico teatro cómico» («A B C»). «Hacia las 200 representaciones»!

COMEDIA. - 7.15 y 11.15: Grupo Tabano y conjunto Las Madres del Cordero presentan Castañuela 70. Un espectáculo asombrosamente divertido. Precios populares.

INFANTA ISABEL (Dirección Arturo Serrano. Teléfono 2214778). - Jueves 3. inauguración de la temporada. Acontecimiento cómico! Juanjo Menéndez y Manolo Gómez Bur en: La idea fija de Alonso Millán. Primera actriz: María Cuadra. Con Paloma Hurtado y Josele Román. Localidades con 5 días.

LATINA (Refrigerado. Tel. 2652835. Revistas Colsada). - 7 y 11: Viky Lussion. Quique Camoiras en Las mujeres de la costa. Nueva revista. Un escándalo de risa! [Local refrigeradísimo]

MARAVILLAS (Refrigerado). - 7 y 11: Compañía de comedias cómicas Tony Soler, Eloy Herrera con Gloria Osuna en Están como nunca (de Eloy Herrera). Dirección: Juan de Orduña. 2.º mes de éxito.

CONCURSO DE MERITOS PARA LA PROVISION DE PLAZAS UNIVERSITARIAS EN EL ESCORIAL

Real Colegio Universitario María Cristina dirigido en San Lorenzo del Escorial por los PP. Agustinos.

- Adscrito a la Universidad de Madrid.
 - Estudios oficiales, legalmente reconocidos, de las Facultades de Derecho y Ciencias Económicas.
 - Alumnos internos y externos. Alumnas internas y externas. Colegio universitaria femenina.
 - Cursos ordinarios, de octubre a junio. En verano funcionan cursos especiales.
 - Pueden inscribirse con validez académica en los estudios superiores de El Escorial, alumnos y alumnas procedentes de todos los distritos universitarios de España.
 - Matrícula: hasta el 20 de septiembre. Plazas limitadas.
- Información: Secretaría General del Centro SAN LORENZO DEL ESCORIAL (Madrid). Teléf. 296 09 00.

FALLA. - Continua 5: último pase. 11: La luz de enfrente (Brigitte Bardot). V. O. subtitulada.

REX (Refrigerado. 247 13 37). - Continua 11 mañana a 11 noche: VII Festival Tom y Jerry. Tolerada.

ARTE Y ENSAYO

ALEXANDRA (Festival René Clair). - Continua 5: A nous la liberté (Viva la libertad!) Numerada, 10.45: 14 de julio (Annabella). V. O. subtitulada.

GALLEO. - Continua 5 Último pase 11: Les mauvais coups (Los malos golpes). Simone Signoret. V. O. subtitulada.

AVARRE (Refrigerado). - Continua 4.15 a 10 Numerada. 10.45: The Incident (El incidente) De Larry Pearce Con Gary Merrill y Tony Musante V. O. subtitulada.

GOYA. - 4.30 7, 10.45: Cul de sac (Callejón sin salida) Un film de Roman Polanski. Mayores 18 años. Precios: 30-40.

INFANTAS (Refrigerado). - Continua 4 a 10 Numerada. 10.45: Un condenado a muerte se ha fugado (de Robert Bresson) Con François Leterrier y Charles Le Clainche V. O. subtitulada.

PALACE (Refrigerado). - Continua 4.30 a 9.30 Numerada. 10.30 noche: Señoras y señores (de Pietro Germi) Con Virna Lisi y Franco Fabrizi V. O. subtitulada.

ENALVER (Refrigerado). - Continua 4.15 a 10 Numerada. 10.45: Peeping Tom (El fotógrafo del pánico) De Michael Powell Con Carl Boehm y Moira Shearer V. O. subtitulada.

POMPEYA (Refrigerado). - Continua 11.15 a 6 Numerada. 7 10.45: The young one (La joven). De Buñuel. Con Zachary Scott y Berna Hamilton V. O. subtitulada. Mayores 18 años.

ROSALES (Refrigerado). - Continua 4.15 a 10 Numerada. 10.45: Antonio das Mortes (de Sinauer Rocha) Con Mauricio de Valle, Odete Lara y Othon Bastos V. O. subtitulada.

SESION CONTINUA

ARGUELLES-CINERAMA. - 7, 10.30: Hello, Dolly (Barbara Streisand, Walter Matthau). Cuatro Oscar. Apta.

BAHIA. - 4: Los caballeros del infierno. John y Mary.

BENILLIURE (Refrigerado). - Continua 5: Crimen imperfecto (Fernando Fernán-Gómez, J. L. López Vázquez, Rosana Yani).

BILBAO (Refrigerado). - 5: Divorcio a la americana (Frank Sinatra, Deborah Kerr, Dean Martin). Panavisión. Color.

BRISTOL (Refrigerado). - 5: Seleccion complementos. My fair lady (Mi bella dama). Audrey Hepburn, Rex Harrison. Cinemascope. Color. 14 años.

CARLTON-TODD-AO (70 m.m.). - 5: La última batalla de los apaches. Apto.

CARTAGO (Refrigerado). - Continua 5: Doctor Terror y La mujer sin rostro.

CIUDAD LINEAL (Refrigerado). - 5: Más peligrosas todavía. La vérité (La verdad) Brigitte Bardot.

COLON. - 5: Operación Plus Ultra (Alberto Closas). El padrecito (Cantinflas) Tolerada.

CONCEPCION. - 5: El Zorro, en la corte de Inglaterra y Más veloz que el viento. Apto.

EMPERADOR (243 11 51). - Continua 4: Prestame a tu marido y Enviado especial. K. 12 años.

ESPRONCEDA (Refrigerado). - 5: Más peligrosas todavía y La vérité (La verdad). Brigitte Bardot.

EUROPA. - 4: El Zorro, en la corte de Inglaterra y Más veloz que el viento. Apto.

FANTASIO. - 4.30: Tristana.

FATIMA (Avenida Nuestra Señora de Fatima, 15. Teléf. 228 81 85. Carabanchel, Bajío). - 5: Waco y El hueso.

FLORIDA (4710402. Carabanchel. Totalmente refrigerado). - 4.30: Delicado delincuente (Jerry Lewis). Camino de la venganza (Burt Lancaster). Color. Mayores 14 años.

IMPERIAL (Refrigerado). - 10 mañana: Complementos y El libro de la selva (Walt Disney) Technicolor Tolerada.

IMPERIO (2288557. Carabanchel). 4.30: Los piratas de la Malasia (Steve Reeves). Color. Namu, la ballena salvaje (Robert Lansing). Color.

KURSAI (Refrigerado). - 5: Seleccion complementos My fair lady (Mi bella dama). Audrey Hepburn, Rex Harrison. Cinemascope. Color. 14 años.

LICEO (Refrigerado). - 5: Divorcio a la americana (Frank Sinatra, Deborah Kerr, Dean Martin). Panavisión. Color.

LISBOA (Refrigerado). - 5: Seleccion complementos y My fair lady (Mi bella dama). Audrey Hepburn, Rex Harrison. Cinemascope. Color. 14 años.

MADRID. - Continua 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. Dustin Hoffman, el extraordinario intérprete de El graduado, en otra superproducción: El millón de Madigan, y Sinfonía en oro (sólo el cine puede ofrecer tan maravilloso espectáculo. Ambas color. Toleradas.

MAGALLANES (Refrigerado). - 4: El Zorro, en la corte de Inglaterra y Más veloz que el viento. Tolerado.

MARVI. - Combate de gigantes y Más veloz que el viento.

METROPOLITANO (Refrigerado). - 4: Los chacales del desierto. El hueso.

MONTERA (Refrigerado). - 10: La vérité (La verdad) Brigitte Bardot.

WONUMENTAL. - 5: Crimen imperfecto (Fernando Fernán-Gómez J. L. López Vázquez, Rosana Yani).

MUNOZ SECA (Refrigerado. Teléf. 2315141). - 10: Amor brujo y El pacto de los canchales. 18 años.

MURILLO. - Continua 5: Por mis... pistolas (Mario Moreno «Cantinflas»). Tolerada.

ODEON (Refrigerado). - 5: Seleccion complementos y My fair lady (Mi bella dama) Audrey Hepburn, Rex Harrison. Cinemascope. Color. 14 años.

PEZ (Refrigerado). - 4.30: El Festival de Mortadelo y Filemón. Color. Tolerado menores.

PRINCIPE PIO (Refrigerado). - 4:

La que arman las mujeres y Papi. 18 años.

PROGRESO (Refrigerado). - 5: Divorcio a la americana (Frank Sinatra, Deborah Kerr, Dean Martin). Panavisión. Color.

REGIO (Refrigerado). - 5: Yo soy la revolución (Gean Maria Volonte). Techniscope. Color.

RIVIERA (2650755). - 5: Rebelión en las aulas y El desesperado. 14 años.

SALAMANCA (Refrigerado). - 5: El libro de la selva (Walt Disney). Color. Tolerada.

SAN CARLOS. - Continua 4 tarde: Por qué seguir matando y Champagne para un asesino.

SOL. - 10: Susana y Los matones. 18 años.

TIVOLI (Refrigerado). - 4.30: El Festival de Mortadelo y Filemón. Color. Tolerado menores.

UNIVERSAL CINEMA (Refrigerado). - Continua 5.30: Jeff (Alain Delon).

URQUIJO-TODD-AO (70 m.m.). - 5: La última batalla de los apaches. Apto.

VALLEHERMOSO (Refrigerado). - 5: La esfinge de cristal y La vérité (La verdad). Brigitte Bardot.

VELAZQUEZ (Refrigerado). - 5: Divorcio a la americana (Frank Sinatra, Deborah Kerr, Dean Martin). Panavisión. Color.

VERGARA (Refrigerado). - 5: Seleccion complementos y My fair lady (Mi bella dama). Audrey Hepburn, Rex Harrison. Cinemascope. Color. 14 años.

VERSALLES (Refrigerado). - 5: Seleccion complementos. My fair lady (Mi bella dama). Audrey Hepburn, Rex Harrison. Cinemascope. Color. 14 años.

VICTORIA (Refrigerado). - 5: Seleccion complementos y My fair lady (Mi bella dama). Audrey Hepburn, Rex Harrison. Cinemascope. Color. 14 años.

VOZ. - 5: El hueso de Cassen. Color.

SALAS DE FIESTAS

ALAZAR (Paseo Castellana, 24. Teléfono 2760017). - Noche, encanto y belleza con las más explosivas y fabulosas vedettes Orquesta: 5 Doble Show y Los Brandis.

CANAIMA (Marcelo Usera, 86. Teléfono 2693132). - El cabaret de las 40 vedettes. Marga Grey.

CARNABY STREET (Londres 12. Teléfono 2550180). - La «boite» de las bellezas. Tardes, discos. Noches, conjunto músico-vocal Los Sayonara.

CISNE NEGRO (Cartagena, 89). - Excepcional humorista Gran Kiki. Bailarina acrobática Imperio de España. Polifacético Miguel de la Cruz. Canzonetista Viky Macías y un gran desfile de vedettes 18 grados de temperatura.

FLORIDA PARK (Teléf. 273 56 86-273 10 74). - Presenta Isabela y Miguel, Mari Carmen y sus muñecos, Eduardo Rodrigo, New Direction's. Magníficas orquestas. Reserve su mesa para la cena.

J'HAY (La sala de fiestas de actualidad). - Exito grande de la atracción tropical Las Sirenas del Caribe. Cristina de España. Danilo, Elvira Merino, Lado. Los Apaiaches y Carmelo Larrea.

J & J. - Discoteca. Plaza del Callao 4.

LA RIVIERA (Puente Segovia. Teléfonos 2652415-2651012). - Presenta tarde y noche. Espectáculo Dimensión 70. Con Bettyber Girls. Servicio restaurante hasta 4 madrugada.

MICHELETA CLUB (Night-Club. Teléfono 2485055). - Presenta el fabuloso espectáculo Revista Internacional (de Nacho Arrieta). Dirección musical: Rafael Falcón y Alberto Faices y su conjunto.

MOLINO ROJO (Tribuleta, 16. Teléfono 2287745). - Presenta la producción Las ve-yes de Embajadores, con Eugenia Roca y Los Aguilares. Treinta artistas y esculturales vedettes! Conjunto músico-vocal Los Siroco, con Della Doce noche espectáculo típico español.

NUEVA ROMANA (Carretera Coruña. kilómetro 9.200 desviación Aravaca. Teléfonos 207 00 61 y 207 03 33). - Presenta: Mara Lasso, Ivon Rely Dani. Marisa y el fabuloso Trio Talas. Las mejores orquestas. Reserve su mesa para la cena.

PAVILLON (Jardines del Buen Retiro. Teléf. 2741431-2731159). - Presenta a Perla Cristal. Ballet español de Mayte Galán. Tres magníficas orquestas. Reserve su mesa para la cena.

SEÑORIAL CLUB (Night-Club. Teléfonos 2478338-2471006). - Presenta su espectáculo con Chelo Paco el Rondeño María Clara, Isa Morillo. Francesca María y muchas señoriales. Dirección musical Ricardo García y Luis Aranda y su conjunto.

YORK CLUB (2471024). - Tarde y noche: Margot de Monique, Perla del Caribe, Karina y Acero. Grandes ballets. Magníficas orquestas.

SALAS DE JUVENTUD

CLUB CONSULADO (Atocha, 38. Refrigerado 20º). - Todas las tardes, tres orquestas colesiales.

CLUB VICTORIA (Francisco Silvela, 48. Refrigerado 20º). - Todas las tardes, tres orquestas colesiales.

OTROS ESPECTACULOS

AQUARIUM TERRARIUM (Maestro Victoria, 8. Teléf. 231 81 72). - Vea la pitón pirahna, morenas. Venta de acuarios, peces.

FRONTON MADRID (Doctor Cortezo, 10. 239 10 37). - 11: Apuestas en partidos y quinielas a raqueta femeninos y cestapunta.

PISCINA PLAYA VICTORIA - Travesía María Zayas. Teléf. 279 11 53.

CLUB IMPERATOR

L¹ SALA DE LA JUVENTUD

Fernández de los Ríos, 59 (Argüelles)

DIAS 1, 2 y 3 de septiembre

TRES UNICAS GALAS

CANARIOS

PERITO AGRICOLA

NECESITA EMPRESA INTERNACIONAL DE PESTICIDAS PARA LA VENTA DE SUS PRODUCTOS

- servicio militar cumplido.
- Experiencia en ventas.
- Continuos desplazamientos.
- Carnet de conducir.
- Residencia en Madrid.
- Sueldo fijo.
- Comisiones.
- Dietas y vehículo.

Interesados, escribir de puño y letra, adjuntando historial profesional y fotografía reciente, a la referencia número 2.145 de Publicidad Rubí. Pascual y Genis, 11. Valencia-2

TODO SOBRE MI DETENCION EN URUGUAY

El jueves día 20, cumplido ya el raid informativo que me llevara a Montevideo, me disponía a regresar a Madrid, cuando fui detenido nada más pisar el chalt del aeropuerto de Carrasco. De repente, y antes de que pudiera llegar siquiera al mostrador de Aerolíneas, tres hombres vestidos de paisano me rodearon de forma espectacular. Uno de ellos se identificó como policía y me despojó del pasaporte y del carnet de Prensa, obligándome a abrir mi «attaché» para apoderarse de cartas, papeles diversos, apuntes, algunas de las copias del telex de las crónicas enviadas a PUEBLO y un bloc de notas con nombres, direcciones y teléfonos, que desde un principio fascinó a la Policía, porque creían que iban a encontrar en él la pista que les llevara a la persona que me había puesto en contacto con los «tupamaros». Por suerte el número de teléfono que podía comprometer a esa persona no estaba en el bloc, sino anotado en una tarjeta en mi bolsillo.

Según comprobé en seguida, habían cursado una orden de detención contra mí. Los policías del aeropuerto no sabían más que eso. Y aseguraban que desconocían cuál pudiera ser el motivo. Me encerraron en una dependencia del aeropuerto, en espera de que llegasen los hombres del Departamento de

no hará falta que le recuerde que en estos momentos están suprimidas las garantías individuales en el Uruguay. Yo puedo tenerle encerrado el tiempo que quiera sin dar cuenta a nadie. Y todos saben que dispongo además de procedimientos eficaces para averiguar la verdad. Así es que piénselo bien

● En la celda me comí una tarjeta para destruir el número de teléfono de un «tupamaro»

Información e Inteligencia, que eran los que se habían interesado por mí. Pedí que me dejaran telefonar a la Embajada de España. No me lo permitieron ni entonces ni durante los días que había de permanecer luego encerrado.

● Sin garantías

Una hora más tarde apareció el subcomisario José Luis Telecha, a quien apodan El Caballo por su tenacidad. Iba acompañado de cinco hombres del Departamento. —Vea —me amenazó—:

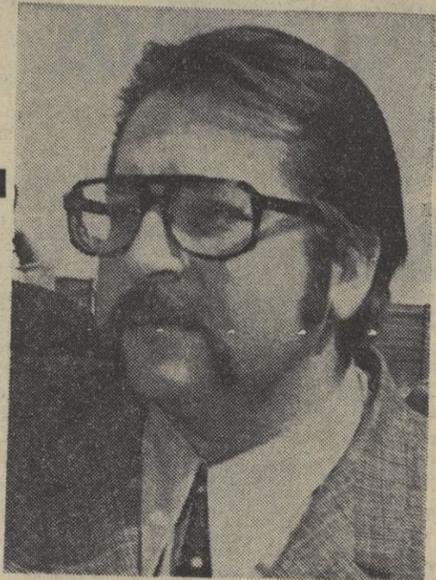
antes de contestarme: ¿Quién es el jefe sedicioso que ha entrevistado usted, y quién le ha proporcionado el contacto? Llevo dieciocho años de periodismo, y los que me conocen bien saben que, por principios, jamás he revelado una fuente de información por mucho que hayan intentado presionarme. Por supuesto, menos lo iba a hacer ante un caso tan extremadamente delicado como éste.

Encendi con lentitud un cigarrillo mientras pensaba todo lo de prisa que podía, en busca de algún truco válido, pues no había

más que advertir la mirada de los que me rodeaban, especialmente la del jefe, para comprender que de nada serviría ampararme en el secreto profesional. Tenía que inventar lo que fuera, sobre la marcha, para garantizar el rotundo anonimato de mis informantes. De ninguna forma estaba dispuesto a facilitar el menor dato que fuese a delatar a las personas que me habían puesto en contacto con los «tupamaros». Pero no era un problema de decisión, sino más bien de resistencia, de capacidad de inhibición; en una palabra, de aguante.

—Usted sabe —me diri-

están las cosas, eso es lo que se juega uno allí a la primera de cambio—, me habían brindado su confianza, haciéndome llegar hasta el jefe de un comando «tupamaro». Yo no podía delatarles, desenmascarándoles por las buenas o dejando suelto el «hilo del ovillo». De igual modo que tampoco lo habría hecho —¿bien lo sabe Dios!— si hubieran sido los propios «tupamaros» los que me presionasen para que les contara cosas de la Policía. Es una cuestión de principios. Lo mismo que si alguna de las veces que fui al Vietnam me hubiesen capturado los viet-



Escribe JULIO CAMARERO

DECLARABA ESTA TARDE ANTE EL JUEZ EL PERIODISTA ESPAÑOL

LO LEIMOS PARA USTED

Independencia y violencia
La Universidad haciendo política



El periodista español Julio Camarero preside dictámenes ante el juez de instrucción de 27...

Crónica
FIRME JUNTO AL PUEBLO
Año VIII - Buenos Aires, Martes 25 de Agosto de 1970 - Nº 2.307 - msa. 25. - 6 0.25 Pesos

TUPAMAROS: COMETEN NUEVO Y AUDAZ ROBO
ASALTARON UNA TIENDA CENTRICA Y ANUNCIARON REPRESALIAS CONTRA EL GOBIERNO

Cueto Rúa: juez niega pag. 4
Drama: pareja suicida pag. 10
Estafa: 1.000 millones pag. 7
Hoy: Nacional vs. Boca pag. 12

LA LIBERTAD...
CORTOCIRCUITO!
RECLAMO

Con grandes titulares, toda la Prensa mundial se ha hecho eco de la detención de Julio Camarero, y de su posterior libertad, ejemplarizando la conducta de nuestro compañero amparado en el secreto profesional.

● Permanecí incomunicado y se negaron a informarlo a la Embajada

—¡Qué mal me huele eso! —gritó, revolviéndose en la silla—. De manera —recalcó— que pretendo que nos creamos que no se ha entrevistado con ningún elemento sedicioso. Bien. Las cosas empiezan a complicarse para usted más de lo que pueda imaginar. Porque he leído su crónica; conozco muy bien, como comprenderá, la manera de expresarse de los guerrilleros, y sé positivamente que esa entrevista es auténtica. Así es que mal empezamos.

● Celda número 2

Dejé aeropuerto me condujeron, en un viejo modelo del 60, hasta la cárcel central. Allí me obligaron a posar de frente, perfil y escorzo, para obtener la fotografía de la ficha correspondiente, como

si yo fuera un criminal. Me despojaron del dinero que llevaba encima. Se lo guardó, delante de mí, el subcomisario. Supongo que para mayor garantía, porque luego me lo devolvió, cuando el juez me puso en libertad.

No me permitieron quedarme ni siquiera las cosas de aseo. Me dejaron sólo la ropa que llevaba puesta y un abrigo. El carcelero anotó mi filiación y abrió el calabozo número 2, donde me invitaron a entrar. Acababa de traspasar una dimensión totalmente nueva para mí. Estaba incomunicado en una celda de poco más de dos metros y medio de largo por uno y medio de ancho. Había una bombilla mortecina en un ángulo del techo, y un ventanuco, con barrotes y tela metálica, en lo alto de la pared opuesta.

Me llevé la mano a un bolsillo de la chaqueta y advertí, con una alegría que sólo comprenderá el que se haya sentido en parecidas circunstancias, que no me habían quitado el pequeño transistor, (Pasa a la página 25.)

ALUCHE

CIUDAD SAN BRUNO
PISOS

Con dos ascensores de subida y bajada en cada bloque. Con magníficas vistas sobre la Casa de Campo. Calefacción central, con control desde su propia vivienda; solamente pagará el calor que consume. Tres dormitorios dobles, con armarios empotrados, cuarto de baño, parquet y cuarto trastero.

ENTRADA: 75.000 PESETAS
Y 4.400 PESETAS MENSUALES

suburbano ALUCHE
Ciudad SAN BRUNO
c. Valmojado MAQUEDA
Informa: GO
Puerta del Sol, 10 (esquina Arenal), y en el mismo complejo.
Promueve: CICUSA

gi al subcomisario— que la Carta Magna de las Naciones Unidas establece internacionalmente el derecho de todo periodista a ampararse en el... (Iba a decir «secreto profesional». Pero no me dejó terminar.) —Aquí no existe eso. Aquí hay que declararlo todo —ahora tenía en una mano mi bloc de notas—. En estas direcciones averiguaremos muchas cosas, y el resto nos lo dirá usted.

● Jugándose el pellejo

Hablaba con la seguridad que confiere sentirse dueño de la situación. —Di palabra de honor, como escribí en la crónica, de olvidar los rostros de esas personas, y los he olvidado. —La palabra de honor está borrada de nuestro diccionario —replicó. Como en un torturante caleidoscopio humano, se me agolpaban en la mente rostros, situaciones, frases de gentes que ahora trataba a toda costa de olvidar, y que desde la clandestinidad, jugándose el pellejo —porque, tal como